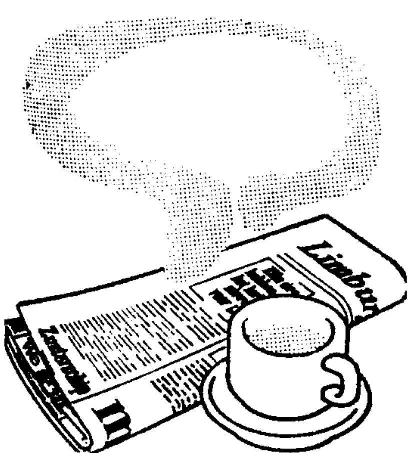
Limburgs Dagblad

Dinsdag 23 juni 1970.
52e Jaargang no. 144.

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal *f* 15.-, per maand *f* 5.-, per week *f* 1.16 - Giro 1035100



VANDAAG:



Toestand van Chroesjtsjov slechter geworden



MOSKOU, 23 juni. — De gezondheidstoestand van Nikita Chroesjtsjov, voormalig partijleider en premier van de Sovjet-Unie, is volgens welingelichte kringen aanzienlijk verslechterd. De 76-jarige Chroesjtsjov is wel nog bij bewustzijn.

Chroesjtsjov is twee weken geleden in een ziekenhuis bij Moskou opgenomen na een lichte hersenbloeding. Hij zou ook aan een leveraandoening lijden. In Moskou heeft al herhaaldelijk het gerucht van zijn dood de ronde gedaan.

Frisdrank-industrie kampt met ernstige tekorten aan flessen

(Van onze verslaggevers)

HEERLEN, 23 juni. — De dreiging van een fors tekort aan frisdranken is grimmiger dan ooit tevoren. De frisdrankenindustrie kampt met een ernstig tekort aan flessen. Zij kan haar voorraden niet in flessen kwijt.

Het gevolg hiervan is, dat de frisdrankenleveranciers te grote opdrachten sterk inkrimpen. Anderen geven de kust de voorrang op het binnenland. Zo kunnen slijters in Zuid-Limburg nagenoeg geen Herodrankjes meer krijgen.

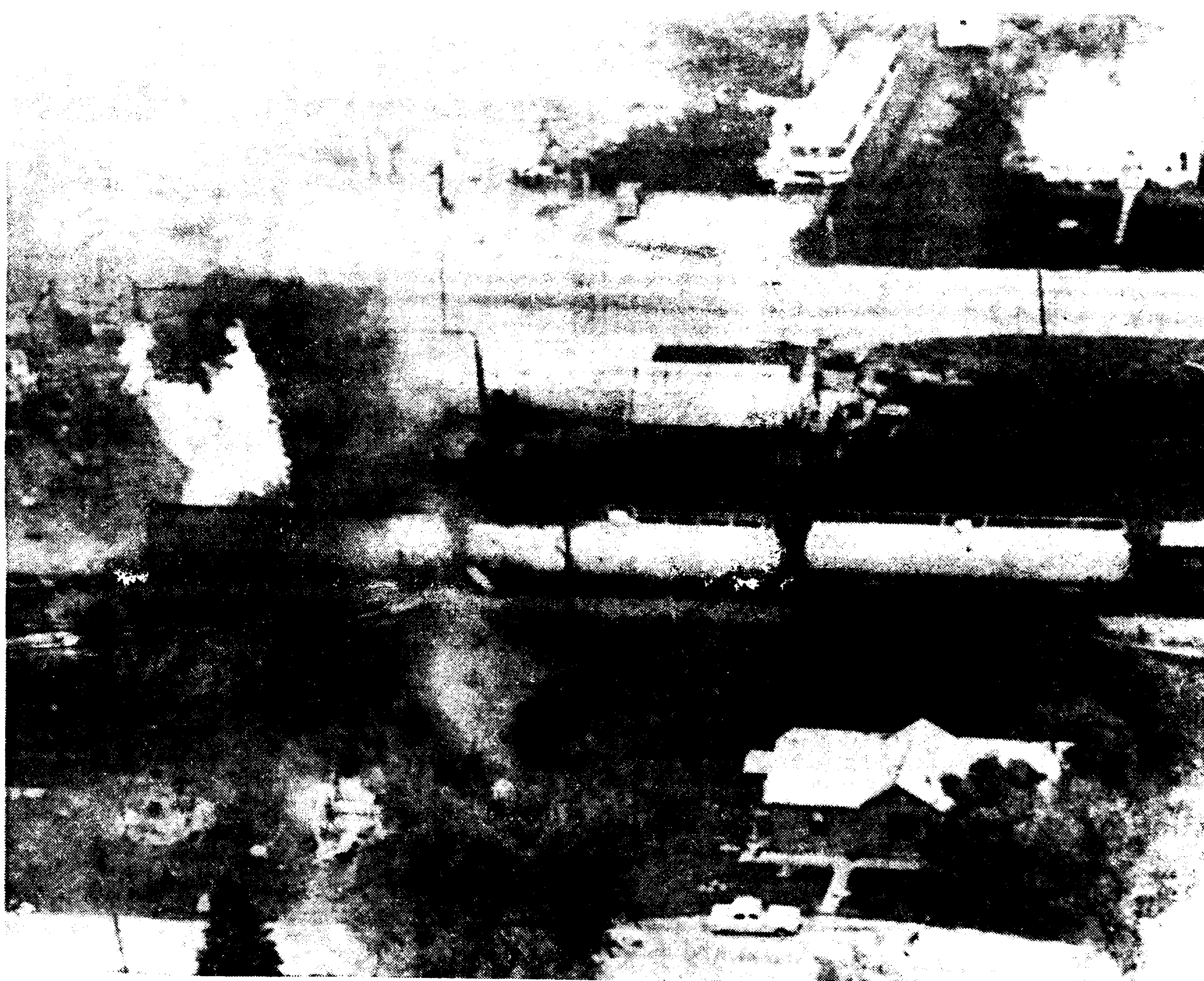
De vraag naar frisdranken ligt momenteel vier keer hoger dan normaal. De frisdrankenfabrieken draaien op volle toeren. In enkele fabrieken zijn zelfs vertegenwoordigers in het produktieproces ingeschakeld.

Op het gevaar van de dreigende stagnatie in de frisdrankproduktie heeft Hero-directeur mr. R. Jansen twee maanden geleden tijdens de jaarvergadering van de bier- en frisdrankenindustrie in Breda gewezen.

„Gisteren kreeg ik een zending flessen, die ik een jaar geleden al had besteld", zegt in Limbricht de heer P. van Cleef van de mineraalwaterfabriek „Molenbron". „Nu blijkt hoe truikend de monopoliepositie van de Verenigde Glasfabrieken in Leerdam en Schiedam voor de frisdrankenindustrie kan zijn", is de mening van de verkoopleider van de frisdrankenfabriek Herschi in Hoensbroek, de heer J. J. Woudstra. „Die fabrieken hebben een te kleine capaciteit ten opzichte van de leveringsmogelijkheden".

Volgens de heer Woudstra zal het flessentekort nog nijpender worden. „Huisvrouwen zijn aanmerkelijk trager met het inleveren van leeg goed. Door de welvaart heeft het statiegeld zijn waarde verloren. Bovendien zijn de bestellingen in droogteperioden groter dan normaal. Nam de huisvrouw eerst drie flessen in huis, nu bestelt ze een krat. Wanneer dat op grote schaal gebeurt, worden in totaal nog meer flessen aan het produktieapparaat onttrokken".

De heer P. van Cleef van de mineraalwaterfabriek „Molenbron" gelooft niet dat met het aanbreken van het vakantieseizoen een noodsituatie zal ontstaan. „Door de warmte zijn de mensen moe gedronken".



President Ecuador dictator

QUITO, 23 juni. (AFP / Rtr). — De president van Ecuador, Jose Maria Velasco Ibarra (77) heeft gisteren in een radio-toespraak meegedeeld dat hij alle macht aan zich heeft getrokken, om het hoofd te kunnen bieden aan „een opruiende communistische beweging", die zich keert tegen zijn regering en tegen de grondwet. In dit verband wordt de situatie aan de universiteiten in het land genoemd, die gistermorgen door het leger zijn bezet.

Velasco Ibarra heeft de „opruiende elementen" gewaarschuwd dat zij de gevolgen van hun daden volledig zullen moeten dragen. Volgens radioberichten heeft de president het parlement en het opperste gerechtshof ontbonden. Spoedig wordt de afkondiging van de staat van beleg verwacht.

Volgens welingelichte kringen zijn in Quito de rector magnificus en andere universitaire functionarissen gearresteerd, enkele politici, evenals leiders van linkse groeperingen. Ook de voorzitter van het Ecuatoriaanse vakverbond en de voorzitter van de studentenbond zouden zijn gearresteerd.

In de havenstad Quayaguil zijn 25 mensen gearresteerd, onder wie een aantal vertegenwoordigers van de universiteit.De hoofdstad Quito staat onder controle van het leger om demonstraties tegen het besluit van president Velasco Ibarra te verhinderen. Er hebben zich nog geen incidenten voorgedaan.

Behalve de universiteit van Quito zijn ook de universiteiten van Quayaguil, Cuenca, Loja en Porteviejo door het leger bezet. Op last van de minister van onderwijs worden er geen colleges meer gegeven.

De president heeft het opperste gerechtshof ontbonden omdat dit zijn recente belastingwetgeving ongrondwettig had verklaard. Volgens het opperste gerechtshof betekenden de belastingmaatregelen van Velasco in feite een noodwetgeving, die inbreuk maakt op de wetgevende macht van het parlement.

President Velasco heeft aangekondigd dat hij de uitslag van de provinciale en gemeenteraadsverkiezingen zal eerbiedigen. Hij zal echter niet de uitslag van de verkiezingen voor een aantal zetels in het huis van afgevaardigden erkennen.

De Ecuatoriaanse minister van defensie, Jorge Acosta Velasco heeft zich gisteren voorstander van socialisatie verklaard. „Het land moet gesocialiseerd worden. Het volk mag niet langer in onzekerheid en ellende leven. Het ogenblik van zijn of niet zijn is aangebroken", verklaarde de minister van defensie tegenover journalisten, kort nadat de president de ontdekking van een „ondermijnende beweging" bekend had gemaakt.

Geestelijken in leger met rechtspraak ontevreden

AMERSFOORT, 23 juni. — De werkgroep Geestelijke verzorging in het leger heeft gisteren in een brief aan de vaste commissie van defensie uit de Tweede Kamer geprotesteerd tegen de vonnissen die de militaire rechtspraak de laatste tijd heeft geveld. De leden van de werkgroep zeggen dat zij „geschokt" zijn met name door de uitspraak in de zaak tegen het blad van de Vereniging voor Dienstplichtige Militairen (V v D M) „Luctor" in Oirschot en tegen een soldaat uit de legerplaats Ermelo, die tot 16 maanden werd veroordeeld omdat hij had geweigerd voor een meerdere en voor de vlag te salueren. De werkgroep vindt dat deze manier van rechtplegen indruist tegen het gevoel voor recht van de Nederlandse burgers. Gevraagd wordt de militaire strafwetgeving af te schaffen en het militair strafrecht op te nemen in de algemene strafwetgeving.

Leider van VS-delegatie bij SALT naar Washington

WENEN, 23 juni (Rtr.) — Gerard Smith, de leider van de Amerikaanse delegatie bij de besprekingen in Wenen met de Sovjet-Unie over een beperking van de strategische beweging, is gistermorgen naar Washington vertrokken. Hij zal daar een gesprek op hoog niveau hebben. In Amerikaanse delegatiekringen in Wenen was niet bekend of hij ook een ontmoeting met president Nixon zal hebben, maar men achtte het wel waarschijnlijk. Het gesprek zal vandaag worden voortgezet.

De Amerikaanse ambassadeur, J. Graham Parsons, zal de delegatie der Verenigde Staten tijdelijk leiden. Smith wordt over enkele dagen in Wenen terug verwacht. De Russische delegatie is kort voor het vertrek van Smith van diens afwezigheid op de hoogte gesteld. In Wenen is men niet van mening, dat het vertrek van Smith een beslissende wending inhoudt van het SALTgesprek, dat zich langzaam ontwikkelt in wat wordt genoemd „een [illegible]kelijke sfeer".

Alsof een bom ontplofte

In het centrum van de Amerikaanse stad Crescent City, ontspoorde zondag een trein met 10 tankwagons vloeibaar propaangas. Zes wagons ontploften en in de daardoor ontstane brand ging het grootste deel van de zakenwijk, en 15 woningen, in vlammen op. Dank zij een spoedige evacuatie van de 700 bewoners van het centrum werd niemand ernstig gewond. In totaal moesten 70 mensen zich voor verwondingen laten behandelen. Slechts zeven gewonden werden opgenomen.

Het hoofd van de brandweer, Orvel Carlson, kon de ontploffing alleen maar vergelijken met die van een atoombom. Hijzelf werd gevloerd en praktisch onder vlammen bedolven toen een der wagens dicht bij hem in de lucht ging.

De hitte was zo intens dat houten woningen op geruime afstand van de brandhaard spontaan in brand vlogen. Het inferno werd vergroot door de enorme vuurballen die tot op 150 meter hoogte uit de wrakken opstegen. Getuigen zagen dat een deel van een ontplofte tankwagon eerst door een huis vloog, vervolgens een boom velde en zich tenslotte in een ander huis nestelde.

Vele doden in Rio

RIO DE JANEIRO, 23 juni. — De feestelijkheden van de Braziliaanse voetbalzege in Mexico hebben al zeker 44 doden geëist. Tot middernacht zondag zijn in de vier grote ziekenhuizen van Rio 1800 slachtoffers behandeld, hoofdzakelijk wegens brandwonden opgelopen bij vuurwerk, valpartijen, hartaanvallen en geweerschoten. Er zijn ook veel verkeersslachtoffers te betreuren.

Tienduizenden deden Bung Karno uitgeleide

DJAKARTA, 23 juni (Rtr/AP) — Tienduizenden mensen — van wie velen huilden en andere bloemen wierpen — stonden gisteren langs de route naar het Djakartaanse militaire vliegveld Halim om de voormalige Indonesische president Soekarno uitgeleide te doen naar zijn laatste rustplaats.

Het stoffelijk overschot van de afgezette Indonesische leider, in een kist bedekt met de Indonesische vlag, werd begeleid door militairen en politie, naar het vliegveld gereden, vanwaar het naar Soekarno's geboorteplaats in Oost-Java werd overgevlogen.

Even kwam het tot een incident toen een jong paar, nadat de kist in het vliegtuig was geplaatst, schreeuwde: „Jullie zijn allen verraders. Boeng Karno is dood. Jullie zijn allen verdoemd". De twee jongelui werden weggeleid en gearresteerd. Een oude Javaanse vrouw zei zachtjes huilend: „Ik ben voldaan. Ik heb de kist van bapak (vader) kunnen aanraken".

Het emotionele afscheid van Soekarno — Indonesisch eerste president en staatshoofd gedurende 22 jaar — scheen er op te duiden, dat vele Indonesiërs en vooral de oudere generatie, nog steeds een grote genegenheid voor hem koesterden. President Soeharto had de leiding van een korte plechtigheid, die voorafging aan het vertrek uit het sterfhuis, een huis, dat voor Soekarno's Japanse vrouw Ratna Sari Dewi werd gebouwd.

Het stoffelijk overschot van Soekarno werd bijgezet op een klein heldenkerkhof in het dorp Sentul bij Blitar. Militairen met de bajonet op het geweer stonden op wacht rondom de begraafplaats, terwijl meer dan 50.000 mensen uit naburige dorpen gekomen waren om afscheid te nemen van „de vader van de Indonesische onafhankelijkheid".

Een peloton van de Indonesische marine, de luchtmacht, het leger en de politie vuurde een salvo in de lucht terwijl de kist de grond in ging. Soekarno is begraven tussen zijn moeder en de voormalige voorzitter van de Indonesische nationalistische partij, Sidik.

Overval geldloper 18,5 mille buit

AMSTERDAM, 23 juni. — Gistermorgen is een geldloper van de NS in de tunnel van station Amsterdam-Muiderpoort door twee mannen beroofd van een tas met ongeveer *f* 18.500, de ontvangsten tijdens het weekeinde van de stations Abcoude, Amsterdam-Amstel en Amsterdam-Muiderpoort.

De geldloper, de 58-jarige E. Sterenborg, werd van achteren aangevallen en neergeslagen. Hij raakte daarbij licht gewond. Van de overvallers kon hij slechts een vaag signalement geven.

Congres Duitse liberalen wijst Erich Mende in motie terecht

BONN, 23 juni — Het liberale partijcongres in Bonn heeft met 233 tegen 12 stemmen een motie van afkeuring tegen Erich Mende aangenomen, waarin tevens de partijleiding wordt verzocht de „noodzakelijke stappen te nemen" als Mende de waarschuwing niet ter harte neemt.

In zijn rede drong Mende aan op het ongedaan maken van de zwaai naar links, die de FDP volgens hem heeft gemaakt. „Als u de waarschuwingen van goedbedoelende collega's negeert, zult u eind november een volledige nederlaag te zien krijgen", zei Mende doelend op de deelstaatverkiezingen eind november in Hesse en Beieren. Hij merkte bitter op dat de resolutie over zijn uitstoting onvolledig was: Er ontbrak een arrestatiebevel aan en een bevel tot ter plaatse neerschieten als hij zou proberen te ontsnappen. „Wij leven in de Duitse bondsrepubliek, niet in het Tsjechoslowakije van vandaag. Ik ben geen Alexander Dubcek, die terzijde geschoven kan worden", aldus Mende.

Voorzitter Walter Scheel noemde als een der argumenten die de CDU in de verkiezingsstrijd had gespeeld de „meest primitieve communistenvrees „die in het Duitse volk leeft. „Wij moeten bewijzen dat het cliché — de FDP is naar links gegaan — een zinloze, lege aantijging is", aldus Scheel. Hij bevestigde dat de FDP met de socialisten de volle vier regeringsjaren wil uitzitten en de „Ost-Politik" van Brandt krachtig zal blijven steunen.

Hazerswoude nu 6 doden

HAZERSWOUDE, 23 juni — De gecompliceerde autobotsing van zaterdag op de rijksweg Leiden-Bodegraven onder Hazerswoude heeft een zesde slachtoffer geëist. In de nacht van zondag op maandag is in het academisch ziekenhuis in Leiden de 45-jarige mevr. A. van Haren-Reutens uit Nijmegen aan de opgelopen verwondingen overleden.

TOCH MASSAAL ONTSLAG BIJ SPANDON

TILBURG, 23 juni — Bij Spandon in Tilburg zullen nu toch zeker 400 man ontslagen moeten worden. Gisteren is mr. J. Jacobs, die de Artex-textielfabrieken leidt, niet ingegaan op het voorstel van de familie Van Spaendonck, die 5.6 miljoen vroeg voor het bedrijf dat praktisch een familiebezit is.

Mr. Jacobs deed ook geen tegenbod, vermoedelijk omdat hij uiteindelijk is afgeschrikt door het feit dat het bedrijf nauwelijks nog orders krijgt sinds het kortgeleden in het nieuws kwam.

Men vraagt zich nu in Tilburg af of het bedrijf niet voor een stuk gered kan worden door een al eerder overwogen samengaan met Van Dooren en Dams in Tilburg. In dat geval zou voor ongeveer 200 man werkgelegenheid blijven bestaan.

Kolom Links

mensen

● Een 9-jarig meisje heeft zich verloofd met een 11-jarige jongen in het dorpje Liwadi bij Elassona in Midden-Griekenland. De jongen stond erop het door de vader toegezegde huwelijk door een openbare verloving veilig te stellen, voor hij zijn militaire dienstplicht zou gaan vervullen.



● *Wat Harold Wilson hier doet is voorbeeldig. Hij weet dat de brouwerijen niet voor niets bier produceren. Het drinken schijnt hem evengoed af te gaan als het praten (foto).*

dieren



● *Een schoonheidssalon voor honden werd onlangs in de nabijheid van Frankfort geopend. Karl Heinz Neher, een van de personeelsleden, is bezig met massage. De eigenaar van deze salon is directeur van een particuliere dierentuin. Nu heeft hij zich op de honden geworpen (foto).*

dingen

● „Veilig Verkeer Nederland" wordt de nieuwe naam van het Verbond voor *Veilig Verkeer.* ● *Een aantal Britse geleerden* is tot de slotsom gekomen dat niet alleen bij kinderen belangrijk is wat voor kleur het geneesmiddel heeft dat zij moeten innemen, maar ook bij volwassenen.

uitspraak

● *„Om een leidende functie in een grote industriële onderneming te kunnen vervullen is vooral één eigenschap nodig: de „helikopterkwaliteit", dat wil zeggen: het vermogen om afstand te nemen van de directe taak en de problemen vanuit een hoger standpunt te bezien" (prof. dr. D. J. van Lennep)*

foto vandaag



● *Een bruidje moet er zijn, zelfs in de zomermaanden. En dan zou ik toch wel willen kiezen voor dit bruidje van Louis Feraud. De japon is geïnspireerd op Russische boerenkleding en dat maakt het interessant. Het is weer eens iets anders.*

gehOOrd

● *vakantiet iemand gouden bermen beloven*

Een meneer Guinten meent:

● *elk wat stils*

nixon op zondag

President Nixon is door de „Religious heritage of America, Inc." de titel toegekend van „Churchman number one", men zou kunnen zeggen: man-van-de-kerk, man-des-geloofs, nummer 1.
En wel omdat hij de gewoonte heeft hersteld om zondagmorgen in het Witte Huis een kerkdienst te laten houden.
De instelling die hem de titel heeft gegeven is een niet-winst-makende organisatie die de joodse en christelijke ideeën in Amerika bewaart.
De kerkdiensten in het Witte Huis zijn gewijd aan nagenoeg alle grote godsdiensten.
Tot nu toe zijn er 23 gehouden.
Ofschoon veel kerkelijke leiders Nixon prijzen voor deze godsdienstoefeningen is er ook critiek op geleverd door degenen die van oordeel zijn dat hierdoor inbreuk wordt gedaan op de in de grondwet verankerde scheiding tussen kerk en staat.
De ergste critici beschouwen de diensten in het Witte Huis, waarbij ook gasten worden uitgenodigd, als „goedkope godsdienst".

naakt

Twee Duitse toeristen, een man en een vrouw, die het warme weekeinde doorbrachten met wandelingen in de duinen nabij het Belgische plaatsje Bredene en die van mening waren dat op zulke wandelingen ieder kledingstuk gemist kan worden, zijn door de Belgische politie wegens naaktloperij gearresteerd.
De twee, de 25-jarige Karl Krahe uit Keulen en het 20-jarige meisje Walburga Trusch uit Hannover zijn te Brugge ingesloten, echter niet dan nadat ze woedend de Belgische politie hadden duidelijk gemaakt hoe ze denken over die politie en over de Belgische zedelijkheidswetgeving.

zitten

Binnenkort ga ik mijn eigen wereldrecord bankzitten verbeteren. Bij mijn vorige baas hadden ze heel aardige werkbanken. Ik heb daar eens 12 uur achter elkaar (er was overwerk) gezeten. Dat was heel aardig, maar sindsdien is mijn zit verbeterd. Bij mijn nieuwe baas hebben ze nog betere werkbanken. Ik heb dat uiteraard van tevoren even gecontroleerd en deze aanbieding leek mij de beste. De bank is van eikenhout, er zit geen houtworm in en de poten zijn sterig. Ik maak me wel een beetje bezorgd om mijn concurrenten. Een van hen zit op een makelaarskantoor. Ze hebben daar een stevige beukenhouten bank en dat zou wel eens mijn ondergang kunnen zijn. Verder zit in Mechelen aan de Maas een oude man nou al wekenlang te vlassen op mijn wereldrecord. Ze hebben daar in een weide een bank staan die op het eerste oog niets bijzonders heeft. Maar ga er maar eens op zitten! Kwaliteit! Ze hebben me wel eens gevraagd: welke broeken gebruik je? Gewoonlijk neem ik er een van corduroy, maar de een vindt katoen weer aangenamer. Moet men enig werk verrichten zolang men bezig is met het verbeteren van het wereldrecord bankzitten? Hierop moet ik antwoorden: „Neen". Mijn vorige baas heeft trouwens altijd begrip gehad voor dit standpunt. Hij heeft er ook nooit tegen geprotesteerd dat mij nu en dan voedsel verstrekt werd door een van de kantoormeisjes. Zelfs heeft hij altijd zeer welwillend gestaan tegen het zogenaamde mee-zitten, dat hieruit bestaat dat een der meisjes op de schoot gaat zitten van de zitter. Uiteraard moet men oppassen voor het zogenaamde „doorzitten". Ik heb een oude man gekend, die niet meer van de bank op kon staan. Het was een bank achter in zijn tuin, naast een perelaar. Nu en dan loop ik even langs. Hij beweegt niet en als je goed kijkt zie je dat hij wortel geschoten heeft.

Lonnie

Lonnie Johnson, volgens velen een van de grootste jazzguitaristen aller tijden, is onlangs dood in zijn woning in Toronto aangetroffen. Johnson had lange tijd in een ziekenhuis doorgebracht nadat hij verleden jaar op straat een ongeluk kreeg waarvan hij nooit meer helemal was hersteld. Zijn leeftijd was niet bekend en moet hebben gelegen tussen de 73 en de 80 jaar. Lonnie Johnson heeft onder meer gespeeld in de orkesten van Duke Ellington en Louis Armstrong. De Amerikaanse musicus was vier jaar geleden naar Canada gekomen en daar gebleven. Hij speelde nu en dan nog wel in nachtclubs en koffiehuizen.



Denk niet dat ik niet al lang mijn bontjas zou uitgetrokken hebben als het mogelijk was. Nu er niets anders op zit zal ik hier blijven liggen tot de hitte voorbij is. Als het moet kan ik geweldig lui zijn.

snelheid

Het eerste grote experiment met snelheidsbeperking op bepaalde grote wegen in Frankrijk heeft als resultaat opgeleverd dat het aantal ongelukken met 40 procent is verminderd en het aantal doden met 36 procent. Dit blijkt volgens welingelichte kringen uit de Franse hoofdstad uit een rapport van de nationale veiligheidsorganisatie dat binnenkort zal worden gepubliceerd.
Er werd gewerkt met beperkingen tot 110 en 100 kilometer per uur.



ONTBIJT IN PLASTIC

Oude mensen en kinderen uit kinderdagverblijven in Stuttgart krijgen maaltijden in plastic zakken, beschikbaar gesteld door de sociale instellingen. Sinds jaren werden deze maaltijden in pannen geleverd. 400 bejaarden profiteerden ervan. Nu zijn er dat drie maal zoveel. Elke middag hebben zij de keus uit 40 verschillende gerechten. De maaltijd blijft een week lang in de koelkast goed. Je behoeft hem alleen maar op te warmen. Iedere afnemer krijgt in de toekomst 3 à 4 maaltijden tegelijk in huis.

dierentuintje spelen

Ons land heeft twee leeuwenparken en twee dolfinaria. De opening van een derde groot wildpark wordt ernstig overwogen, een derde dolfinarium is in aanbouw de plannen voor de bouw van een vierde zijn al ruim twee jaar onderwerp van bespreking. Afgezien hiervan kennen wij ook dierenparken van bescheiden omvang, hertenkampen, kinderboerderijen, vogelparken, volières enz. Zo heeft Maastricht een berenkuil en een vogelpark, waarvan het beheer berust bij een particuliere instelling. De gemeente Leeuwarden zou al in 1968 een leeuwenkuil hebben gekregen, ware het niet dat Gedeputeerde Staten van Friesland hun goedkeuring aan de bouwkosten geraamd op ruim f 15.000 hadden onthouden. Dierentuintje spelen is een gewilde vorm van vrijetijdsbesteding, maar onvoldoende huisvesting, onoordeelkundige voeding en slechte verzorging leiden vaak tot teleurstellingen. Wij zouden graag een overzicht willen hebben van hetgeen op dit gebied reeds is bereikt of wordt voorbereid. In verband hiermede hebben wij een vragenlijst opgesteld en verzoeken onze leden en andere belangstellenden ons zo mogelijk daarop te antwoorden: 1. Zijn er in uw woonplaats of naaste omgeving kleinere dierenparken als boven bedoeld? Zo ja, gaarne naam en adres vermelden. 2. Is het u ook bekend of in de plaats uwer inwoning of naaste omgeving plannen tot inrichting van dergelijke instellingen bestaan? Ook in dit geval gaarne naam en adres vermelden. 3. Wat voor dieren treft men daar aan? Zijn deze inheems of uitheems? 4. Hoe zijn de dieren ondergebracht: a. in ruime hokken, b. op een groter terrein met meer bewegingsvrijheid? 5. Hoe is de voorziening in de winter? Zijn er dag- en nachtverblijven en kunnen deze ook worden verwarmd? 6. Worden ook gedresseerde dieren vertoond? 7. Zijn op voor het publiek duidelijk zichtbare plaatsen borden aangebracht met verbod de dieren te voederen of versnaperingen toe te dienen? 8. Worden de dieren behoorlijk verzorgd en worden de verblijven goed schoon gehouden? Eventuele aanvullende inlichtingen zijn ook welkom. Misschien lukt het u een gesprek met de beheerder of verzorger van zo'n dierenpark aan te knopen en langs uw neus weg nadere bijzonderheden te vernemen. Wij zien uw antwoord met veel belangstelling tegemoet. Indien daartoe aanleiding bestaat komen wij op het resultaat van deze enquête in een van de volgende afleveringen van ons orgaan terug. Alle medewerkenden zeggen wij bij voorbaat hartelijk dank. Correspondentie over dit onderwerp kunt u adresseren aan het secretariaat van ons verbond, Vondellaan 30, Rijswijk (Z.-H.).

Uit: Vermaak en Dierenleed, orgaan van het Nederlands Jack Londen Verbond.

HEER BOMMEL en de Blijdschapper





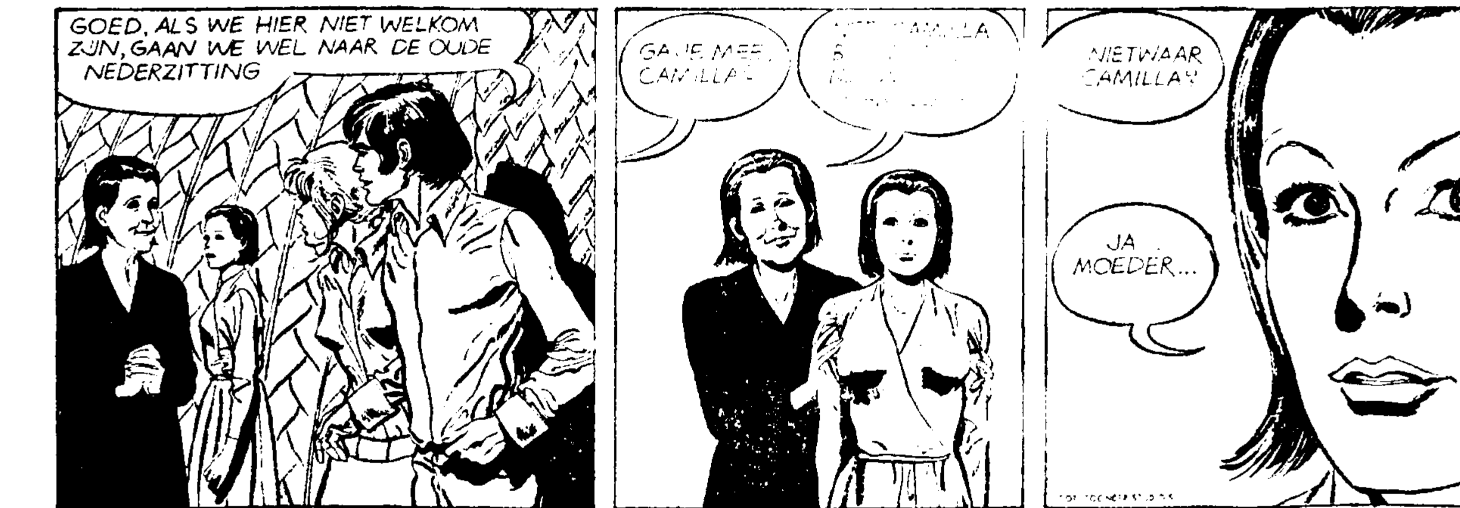
6530 Volgens de aanwijzingen van de heer Zwadder vulde heer Ollie enige manden met vis en slofte moedeloos met zijn metgezel landinwaarts. „Ik kan me maar niet gelukkig voelen." klaagde hij. „Mijn jas plakt aan mijn lichaam en er slaan onaangename geuren uit. Bovendien voel ik een heel lelijke verkoudheid aankomen, en geld heb ik ook niet meer. Wat moeten we trouwens met deze zware manden"? „Hef het hoofd op, broeder," vermaande de ander. „Ginds is een hoofdweg met voortrazend verkeer. Bedenk, dat die voortspoedende reizigers aangenaam verrast zullen zijn wanneer ze bij ons een versnapering kunnen kopen! Kijk, ik zet er een paar kaarten op, waarop ik schrijf: „Verse vis! Overheerlijk rivierbanket! Billijke prijzen." Uw geld zal rijkelijk terug komen en dan zult u zich verlustigen in herwonnen levensvreugde". „Ik zie dat niet zo," prevelde heer Bommel. „Ik verval meer en meer en Joost heeft nu de thee klaar en het is al een tijd gelden, dat ik me tevreden heb gevoeld. Een heer van mijn stand zit hier voor gek"! Cornelis Zwadder schudde misprijzend het hoofd. „Ik hoor u niet graag zo spreken", zei hij bekommerd, u zult nog door wolken van leed moeten gaan voordat u zich weer zult kunnen verkneuteren, vrees ik. Ach, het is de opgeblazenheid, die u parten speelt"! Op dat moment hield er dicht bij hen een zwarte auto halt en commissaris Bas maakte zich uit het voertuig los. „Wat moet dat?" vroeg hij met zware stem. „Hebben jullie een ventvergunning?" En zijn die vissen onderzocht op vervuiling?"

HYSTORIA

485

WASHINGTON, HOE WAS DE EERSTE DAG ALS PRESIDENT
IK HEB EEN PRIORITEITENLIJST OPGESTELD
WAT STAAT OP DE EERSTE PLAATS?
EEN ONDERZOEK NAAR MIJN POPULARITEIT

ARMAN EN ILVA



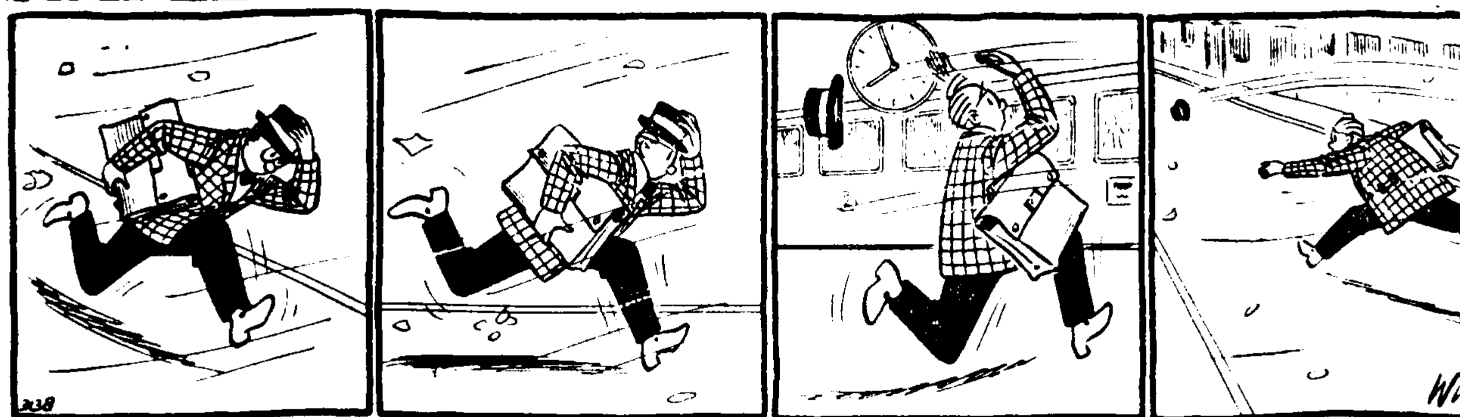
FRED BASSET

996

DIT IS DE EERSTE ECHTE KOUDE NAJAARS DAG...
DAAR HEBBEN WE OP GEWACHT!
KUNNEN WE 'S LATEN ZIEN WAT WE HEBBEN AAN KLEREN!

SIMPELMAN

door Wim van Wieringen



Huon, de neveling — DE LAATSTE NEDERLAAG



Twee Toffe Totems



Tandsanering voor kinderen vanaf 5 jaar in hele land

UTRECHT, 23 juni — De ziekenfondsen hebben met de tandartsen afgesproken, dat voortaan alle kinderen van vijf jaar in gebieden waar geen schooltandverzorging is, een introductiekaart krijgen toegezonden. Met deze introductiekaart — die alleen het blijvende gebit betreft — kan men zich binnen twee maanden bij de eigen tandarts vervoegen, die het gebit van het kind dan gratis saneert.

Aldus een mededeling van de Federatie van door Verzekerden en Medewerkers bestuurde Ziekenfondsen. Tot nu toe moesten de ouders in de gebieden zonder schooltandverzorging zelf bij het ziekenfonds een introductiekaart aanvragen voor hun schoolgaande kinderen.

Gratis

De ziekenfondsen hebben verder de bestaande saneringskaartenregeling uitgebreid. Kinderen tot en met drie jaar kunnen, zonder dat dit voor hun ouders kosten met zich meebrengt, door de tandarts worden gesaneerd. Als ze daarna elk half jaar bij de tandarts terug komen, worden ook de verdere tandheelkundige behandelingen gratis uitgevoerd.

Huis-aan-huis collecte voor Werkspoor

UTRECHT, 23 juni — In Utrecht wordt sinds gisteren tot en met zaterdag een huis-aan-huis-collecte gehouden voor het solidariteitsfonds van Werkspoor. De opbrengst van deze collecte, die wordt georganiseerd door de ondernemingsraad, is bestemd om voor de werknemers de gevolgen op te vangen van de eind mei en begin juni gehouden stakingen.
Er doen 150 collectanten mee, onder wie een groot aantal studenten.

Jongen (19) stak zich in brand omdat hij geen hippie mocht zijn

PARIJS, 23 juni (AFP) — De 19-jarige Jean-Pierre Souques uit Les Mureaux in de omgeving van Parijs, heeft zichzelf verbrand, omdat hij gedwongen werd zijn haar te laten knippen en zijn hippie-kleding af te leggen. In een afscheidsbrief aan zijn ouders legde hij uit, dat hij niet langer kon leven temidden van ouderwetse en bekrompen mensen. Met zijn haar tot op zijn schouders en met een Indiase shawl om zijn hoofd werd Jean-Pierre ook uitgelachen door collega's op zijn werk.

Zijn baas had hem gevraagd andere kleren aan te trekken. Ook zijn vader trachtte zijn levenswijze te veranderen. Enkele dagen geleden is hij inderdaad naar de kapper gegaan, maar zijn besluit zelfmoord te plegen stond reeds vast. Zondag kocht hij twee liter benzine, waarna hij zichzelf in brand stak.

WEEROVERZICHT

Zomers met onweerskans

Ons land ligt in een zwakke zuidoostelijke luchtstroom met onstabiele lucht. Zondagavond werd op het vliegveld Zuid-Limburg 16 millimeter regen gemeten; gisteren bleven de buien voornamelijk beperkt tot Oost-Nederland. Vandaag zijn er in de vrij warme lucht verspreid enkele buien te verwachten nadat de temperatuur weer tot boven 25 graden is gestegen. Een zwak frontje nadert via Engeland zodat in de komende dagen wellicht iets minder warme lucht tot ons land doordringt. Toch blijft de tendens van deze laatste junidagen zomers, met een temperatuur rond normaal of nog steeds er iets boven.

De Bilt:

Half tot zwaar bewolkt met hier en daar een regen- of onweersbui. In het binnenland in de middag iets koeler. Zwakke tot matige wind tussen zuidoost en zuidwest.

Ukkel:

Matige wind uit zuidoost tot zuidwest. Geleidelijk toenemende bewolking met kans op onweer. Maximumtemperatuur omstreeks 25 graden.

Omgeving Aken:

Helder tot bewolkt met kans op enkele onweersbuien. Maximumtemperaturen tussen 20 en 26 graden. Zwakke wind uit zuidelijke richtingen.
Verdere vooruitzichten tot woensdagavond: iets onbestendig door een veranderlijke bewolking met plaatselijk enkele onweersbuien.
Weinig verandering van de temperatuur.

Woensdag zon op 4.20 uur, onder 21.04 uur; maan op (vandaag) 23.49 uur, onder 10.34 uur.

HET WEER IN EUROPA

	weer	max. temp.	neersl. slag
Amsterdam	onbewolkt	26	0
De Bilt	onbewolkt	27	0
Deelen	zwaar bew.	26	0
Eelde	zwaar bew.	28	0.5
Eindhoven	licht bew.	27	0
Den Helder	zwaar bew.	22	0
Lucht Rtd	onbewolkt	25	0
Twente	zwaar bew.	29	0
Vlissingen	onbewolkt	25	0
Zuid-Limburg	onbewolkt	26	0
Aberdeen	geheel bew.	20	0.1
Athene	—	—	—
Barcelona	onbewolkt	25	0
Belgrado	—	—	—
Berlijn	zwaar bew.	30	0
Bordeaux	half bew.	30	0
Brussel	licht bew.	27	0
Frankfurt	half bew.	30	0
Genève	licht bew.	28	0
Grenoble	licht bew.	28	0
Helsinki	licht bew.	19	0
Innsbruck	half bew.	30	0
Kopenhagen	onbewolkt	26	0
Lissabon	half bew.	23	0
Locarno	half bew.	29	0
Londen	zwaar bew.	25	0
Luxemburg	onbewolkt	27	0
Madrid	half bew.	31	0
Malaga	half bew.	11	1
Mallorca	licht bew.	26	0
München	zwaar bew.	27	0
Nice	zwaar bew.	27	0
Oslo	onbewolkt	27	0
Parijs	onbewolkt	27	0
Rome	onbewolkt	27	0
Stockholm	onbewolkt	24	0.3
Wenen	licht bew.	31	0
Zürich	zwaar bew.	28	0



Zuidviëtnamese eenheden hebben de Cambodjaanse stad Tonle Bet onlangs „gezuiverd van vijandelijke elementen", waarbij hevig werd gevochten. Zaterdag zag het centrum van Tonle Bet er uit zoals honderden plaatsen in Noord- en Zuid-Viëtnam: grondig gezuiverd van alle bewoners en de mogelijkheid er te leven.

Nieuwe aanvallen VS in Cambodja

WASHINGTON/NEW YORK, 23 juni (Rtr/AFP) — Amerikaanse jachtbommenwerpers voeren aanvallen uit op een nieuwe communistische bevoorradingsroute ver buiten de westelijke grens van ruim 30 kilometer in Cambodja tot waar de Amerikaanse grondstrijdkrachten mogen komen.

De aanvallen zijn vorige week begonnen, maar betekenen, naar het ministerie van defensie in Washington gisteren bekendmaakte, geen nieuwe politiek in Zuidoost-Azië. Woordvoerder Friedheim van het „Pentagon" zei dat zowel president Nixon als minister van defensie Laird duidelijk had gemaakt dat de luchtaanvallen op de vijand in Cambodja niet tot de straal van 30 kilometer beperkt zijn.

Volgens Friedheim heeft de tegenstander de nieuwe infiltratieroute in gebruik genomen nadat de oorspronkelijke onbruikbaar was geworden door de Amerikaanse-Zuidvietnamese inval in Cambodja. De route loopt voor een groot deel over de Mekong en de Sekong in Noordoost-Cambodja.

Basisgebieden

In Bangkok zei de Thaise generaal Saiyoed Kerdphol, directeur van het „commando onderdrukking communistische operaties", dat Noordvietnamese en Cambodjaanse communistische eenheden de Thaise grensprovincies zijn binnengetrokken om ze als basisgebieden voor operaties tegen Cambodja en Laos te gebruiken. Thaise mariniers gesteund door tanks en pantserwagens zijn naar het grensgebied getrokken om de infiltranten te verdrijven.

Secretaris-generaal generaal Jesus Vargas van de Zuidoost-Aziatische Verdragsorganisatie zei maandag in Bangkok dat de regering van Thailand doelmatige maatregelen heeft getroffen tegen de guerrilleros. Cambodja heeft de ZOAVO niet om hulp gevraagd hoewel de organisatie de ontwikkelingen in Thailand met bezorgdheid volgt.

Leger spreekt tegen dat vuur ontstond door brisantgranaat

DEN HAAG/ 'T HARDE, 23 juni — De Legervoorlichtingsdienst in Den Haag heeft gisteren verklaard, dat het „technisch onmogelijk" is dat de grote bosbrand bij 't Harde op de Veluwe is ontstaan door de nawerking van brisantgranaten, die gebruikt zijn bij schietoefeningen in 't Harde. Dienstplichtige militairen hadden meegedeeld dat donderdagmorgen vanaf negen uur met brisantgranaten was geschoten. Deze granaten, die een trotyllading hebben, ontploffen met een steekvlam en een regen van gloedhete scherven. Bij deze oefeningen zou het kurkdroge natuurschoon vlam hebben gevat, hetgeen tot de miljoenenschade heeft geleid.

De Legervoorlichtingsdienst verklaarde nu dat donderdag weliswaar tot 's middags twaalf uur gebruik is gemaakt van brisantgranaten, maar deze kwamen, volgens de voorlichtingsdienst, alleen terecht in het zogenaamde maanlandschap, een grote zandvlakte op het schietterrein. Deze vlakte bevindt zich op een afstand van ruim een kilometer van de plaats, waar de bosbrand is uitgebroken. 's Middags werd begonnen met oefeningen waarbij gebruik werd gemaakt van zogenaamde volle pantsergranaten met stalen lading. Deze granaten kwamen terecht op een plaats ongeveer drie kilometer van de brandhaard. Toegegeven werd dat er bij oefeningen regelmatig brandjes ontstaan, maar het blussen daarvan is een routinehandeling. De dienst verwijst verder naar het antwoord dat de minister van defensie binnenkort zal geven op vragen in de Tweede Kamer.

Artis dreigt failliet te zullen gaan

(Van onze Amsterdamse redactie)
AMSTERDAM, 23 juni — Een van 's werelds grootste dierentuinen, Artis in Amsterdam, wordt met de ondergang bedreigd. Als er geen andere financiële basis wordt gevonden, zal de tuin binnen afzienbare tijd helemaal of gedeeltelijk moeten worden gesloten. Het bestuur van het genootschap Natura Artis Magistra slaakt deze „noodkreet van de Amsterdamse dierentuin" in een nota die gisteren is verschenen. De nota is aangeboden aan burgemeester en wethouders van Amsterdam.
Artis kan het financieel niet meer bolwerken nu de gemeente Amsterdam heeft laten weten dat zij haar bijdragen aan Artis moet beperken. Op Amsterdam steunde Artis bijna de helft van de exploitatiekosten.
In de nota wordt gepleit voor algehele overneming van de dierentuin door de overheid. Het zou een gemeentelijk dienst van Amsterdam kunnen worden (grotendeels door het rijk te financieren) of een rijksinstituut. De Amsterdamse dierentuin kost thans per jaar ruim vier en een half miljoen gulden. De helft van de kosten bestrijdt Artis uit eigen inkomsten. De rest komt van de overheid.

PvdA wil meer verhoging van minimumloon

DEN HAAG, 23 juni — De fractie van de Partij van de Arbeid in de Tweede Kamer is van oordeel dat het minimumloon op 1 juli zal moeten worden verhoogd tot f 160 à f 161 per week en niet tot f 153, zoals volgens de bestaande wet het geval zal zijn.
In de zendtijd voor politieke partijen zei het kamerlid mr. Van Lier gisteravond dat het de regering is die daarvoor zal moeten zorgen.
„Dat is het belang voor de laagstbetaalden in onze samenleving. Als zij die extra verhoging niet krijgen blijven zij achter bij de welvaartsstijging."
Mr. Van Lier kondigde aan vandaag toestemming aan de kamer te zullen vragen om de regering hierover te interpelleren.

Albanees dwong Boeing naar Cairo

ROME, 23 juni. — Een Amerikaans lijnvliegtuig is tussen Beiroet en Rome gekaapt en tot landen gedwongen in Cairo. Dit is gisterochtend meegedeeld door de luchthavenpolitie in Rome. Het gekaapte toestel, een Boeing-707 van Pan American, had 133 passagiers aan boord.



Lachend poseerde de Albanese kaper gisteren voor fotografen op het vliegveld van Cairo toen hij het gekaapte Boeing van PANAM was geland.

Na het vertrek uit Beiroet voor de vlucht naar New York via Rome en Parijs had de gezagvoerder, John Burn, over de radio gemeld dat hij gedwongen werd koers te zetten naar Cairo. De kaper is volgens het persbureau voor het Midden-Oosten een zekere Hagi Hassan (30) van Albanese afkomst maar wonend in de Verenigde Staten. Bij het verlaten van het vliegtuig werd hij gearresteerd. Hassan verklaarde dat zijn daad bedoeld was als protest tegen de „imperialistische politiek" van Amerika.

De passagiers vertelden dat de kaper op het moment van de landing een „waarschuwingsschot" had gelost. Hij liet de passagiers en de negen bemanningsleden uitstappen, waarbij hij de gezagvoerder tot het laatst „onder schot" hield. Pas toen iedereen was uitgestapt kwam ook hij naar buiten. In Parijs is vernomen dat de stafchef van het Perzische leger, generaal Gharabaghi, zich ook aan boord van het gekaapte Panamtoestel bevond. De Boeing is gisteravond uit Cairo weer in Rome aangekomen, voor een tussenlanding op de route naar New York.

TEHERAN. — De Boeing 727 van de Perzische luchtvaartmaatschappij die zondag met 88 passagiers aan boord een gedwongen vlucht maakte van Teheran naar Bagdad is volgens uit de Perzische hoofdstad komende berichten gekaapt door drie Perzische studenten: de twee broers Ali en Hossein Mollazadeh en Massoed Ramidi. De drie jongelui zijn onmiddelijk na de start naar de cockpit gegaan en hebben de piloot onder bedreiging van twee revolvers hun eisen kenbaar gemaakt. Om die eisen kracht bij te zetten heeft een van hen, een 12-jarige jongen, een blik benzine op de vloer leeggegoten en een doosje lucifers „in de aanslag" gehouden. Na de landing in Bagdad hebben zij de passagiers hun excuses aangeboden, hoewel de meesten kennelijk nog niets gemerkt hebben. Aan boord bevond zich ook prins Sharam Pahlevi, een neef van de Sjah. De drie kapers, die tot een guerrilla-organisatie zouden behoren, hebben in Irak politiek asiel gekregen. Volgens radia Bagdad waren zij tot hun daad gekomen om te protesteren „tegen de hulp die de sjah van Perzië aan Israël verleent.

Miljoenenschade bij bedrijfsbrand

VLAARDINGEN, 23 juni. — De schade van drie à vier miljoen gulden leed gisteravond Chloride Batterijen NV in Vlaardingen tengevolge van een uitslaande brand. Even na half zeven ontstond de brand. Reeds voor de brandweer arriveerde stond het fabrieksgebouw over een oppervlakte van honderd bij vijftig meter in lichterlaaie.. De rookontwikkeling was tot in de wijde omtrek zichtbaar, hetgeen veel publiek trok.
De fabriek waar 125 man werk vonden moet geheel als verloren beschouwd worden.

Tomado houdt been stijf in loonkwestie met Belgen

ROOSENDAAL, 23 juni — De directie van Tomado is niet van plan om de looneisen van de Belgische vakbonden in te willigen en 215 in Etten-Leur en Zwijndrecht werkende Belgen een loonsverhoging van vijf Belgische francs per uur te geven.
Gisteren ging het ultimatum in dat de Belgen aan de directie van Tomado hebben gesteld. Dat ultimatum loopt op 28 juni af en houdt in dat de Belgische vakbonden hun in Nederland bij Tomado werkzame leden een staking adviseren, indien de loonsverhoging van 5 Belgische francs uitblijft.
Directeur van Tomado drs. B. Botman verwacht niet dat alle Belgen gevolg zullen geven aan de stakingsoproep. Mocht het vanaf volgende week toch tot een gedeeltelijke staking komen bij de Tomadobedrijven in Etten-Leur en Zwijndrecht, dan zal dit ongetwijfeld een onwrichting inhouden van de productie. In het bedrijf in Etten-Leur werken 180 Belgen op een totaal aan personeel van 500.

Dr. De Jong verklaart zich nader over leger

AMSTERDAM, 23 juni — Dr. L. de Jong, directeur van het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie, heeft een andere verklaring afgelegd over zijn uitspraak van 12 juni, waarin hij de vaderlandse defensie aan de kaak stelde en vergeleek met die in de 30-er jaren. „Natuurlijk ben ik mij ook ten volle bewust", aldus dr. De Jong, „dat de situatie van ons land fundamenteel verschilt van die in de jaren '30, voor zover onze defensie thans onderdeel vormt van die van de NAVO. Dat laatste is ook uit mijn toespraak duidelijk gebleken, waar ik in dit verband sprak van een bescheiden Nederlandse bijdragen binnen de conventionele strijdmacht van de NAVO. Een verder: „Mijn uitspraken ten aanzien van de huidige Nederlandse landmacht waren gebaseerd op officiële gegevens. Het spreekt vanzelf dat het niet mijn taak is, over hun interpretatie met de minister-president in debat te treden. Ik stel er wel prijs op te verklaren dat ik voor mijn toespraak geen enkele vorm van contact heb gehad met Nederlandse officieren en dat ook op regeringsniveau niemand tevoren op de hoogte was van wat ik mij genoopt voelde, naar voren te brengen", aldus het commentaar van dr. De Jong.

AANGEB. BETREKK.

Op ons kantoor te Heerlen hebben wij plaats voor een MEDEWERKSTER eventueel gehuwd voor zeer afwisselend werk. Type-vaardigheid en administratief inzicht stellen wij op prijs. Wij bieden een prettige werkkring en een goed salaris. Met vakantie wordt rekening gehouden. Heeft u belangstelling, schrijf dan onder nr 2177 bureau van dit blad. x

Net DAGMEISJE gevraagd. 's Zaterdags vrij. Aanm. na 6 uur. Mevr. v. Sloun, Vroedschapstr. 1A, Brunssum, tel. 045-252870. x

Voor direkt gevr. kwieke JONGEMAN in bezit van rijbewijs voor licht bestelen magazijnwerk. Voor nauwkeurig persoon goede vooruitzichten en aantrekkelijke voorwaarden. Persoonlijke aanm. na telef. afspraak met directie NV Kerp, Spoorsingel Heerlen, tel. 716951. x

HULP in de huishouding gevraagd per 6 juli. Valkenburgerweg 2 Heerlen. x

Gevr. een flinke WERKSTER voor 1 of 2 halve dagen per week in kl. gezin. Mevr. Donders, Zomerstr. 57 Heerlen, tel. 715803. x

Gevr. AUTOPLAATWERKER en autospuiter, ook halfwas. Goed loon. Carrosseriefabr. Paul Bastiaans, In de Cramer Heerlen. x

Gevr. BANKWERKERS, leerlingen en draaier. Aanm. Thecor, In de Cramer 52, Heerlen (aan de autoweg). x

1ste en 2de KAPSTER gevr. Met spoed. Coiffure „Guillaume", Rijksweg Centr. 10, Geleen, tel. 6227. x

AANNEMER gevr. voor kleine verbouwing. Tel. 5945 Kerkrade. x

VAKANTIEHULP gevr. in Café-Restaurant. Kleijnen, Locht 195, Kerkrade-West x

Corsetterie Pals-Baggen vraagt aankomend VERKOOPSTER. Rumpenerstr. 84 Brunssum, tel. 252364. - Maandags gesloten. x

MEISJE of werkster voor halve dagen gevr. Soll. uitsluitend na tel. afspraak: Fa. Janssen-Baggen, Salmstraat 72-78 Geleen, tel. 04494-6361. x

Leerling - MAGAZIJNBED. gevr. Zaadhandel Frissen, Oranje-Nassaustraat 8. Tel. 714744 Heerlen. x

Confectie Industr. A. W. Coijn vraagt geroutineerde NAAISTERS, leerling naaisters. Hoog loon. — Aanmelden: Ganzeweide 49A Heerlerheide na 6 uur Kampstraat 52 Heerlerheide. x

DAMES goede en blijvende bijverdiensten van 6 tot 8 gld. p.u. in eigen omg. Tel. 04446-1854 of schrijf P.B. 321 Heerlen.

VERKOOPSTER gevr. voor supermarkt. Hoog loon, 5-d. werkweek. A. Eurlings Centra Gijsenstr. 2 Nieuwenhagen.

Diaconessenhuis Eindhoven. Wilt u VERPLEEGSTER worden? Vraag dan inlichtingen bij de direktie. Onze cursus begint in september as. x

Vroemen-Thissen N.V. Heerlen, Juweliersbedrijf, Saroleastraat 26, tel. 713200. Beschaafde VERKOOPSTERS gevraagd; leeftijd plm 20 - 30 jaar. 1) voor direct; 2) voor oktober-november e.k., wanneer onze uitbreiding met het voorm. „Wimpie" pand gerealiseerd is. x

Voor de produktie van japonnen, broekpakken, kinderjurkjes enz. kunnen wij nog plaatsen NAAISTERS en leerlingnaaisters. Confectie-atelier F. J. Bremen. Einderstr. 66 tel. 3565 Kerkrade. x

Wij vr. NAAISTERS en leerl.-naaisters; ook gehuwden, waarvoor werktijden evtl. in onderl. overl. kunnen worden geregeld. Hoog loon, goede soc. voorz., eigen vervoer. Conf.atelier Tonnaer, Pastorijstraat 50 Nuth tel. 04447-1541. x

VERKOOPSTER gevr. voor luxe schoenen- en lederwarenzaak. Piet Eygelshoven Salmstraat 58 Geleen t.o. V. en D. Tel. 04494-3902. x

VERKOOPSTERS en leerl. verkoopsters gevr. voor luxe en kunstnijverheidszaak. N.V. Joop Roukens Salmstraat 13-15, Geleen. x

BROODBAKKER gevr., hoog loon. Broodfabr. de Kroon, Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Voor ons nieuw bedrijf te Heerlen vragen wij NAAISTERS en leerling naaisters. Ook gehuwden voor halve dagen. Hoog loon, goede soc. voorzieningen, eigen vervoer. Te melden: Lentestraat 9 c, Heerlen van 17 tot 19 uur en v. Beethovenstr. 34, Kerkrade, tel. 04445-3726. x

Wij vr. geschoold en ongesch. PERSONEEL v. werk op een der Ned. mijnen (bovengronds). Goede arbeidsv. soc. voorz., deput. kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijsl., gratif., enz. lft. v.a. 18 jr. Ook oud. mensen komen in aanmerk. Voor nad. inl. tel. 04492-1818, toestel 11. x

MEISJES, die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Gevr. beschaafd MEISJE voor barbediening. Taveerne „'t Luifeltje" Markt 38 Geleen. Tel. 2098. x

Textielindustrie Mijnstreek T.I.M., Sittarderweg no. 58, Heerlen, vraagt STRIJKSTERS en leerling strijksters Hoog loon en reiskostenvergoeding. Aanm. dagelijks van 8.30—17.00 uur. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor direct voor haar atelier geroutin. STRIJKSTERS. Te melden L.C.I., Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel no. 53 Heerlen, tel. 716526. x

BETONTIMMERLIEDEN, metselaars, ijzervlechters en enkele goede handlangers. Iedere dag thuis, eigen vervoer, vergoeding, goede verdienstmogelijkheden. 4- tot 600 DM p. w. Inl.: Leeuwerikstr. 22 Hopel, tel. 1828.

L.C.I., Limburgse Confectie Industrie vraagt voor direct MEISJES voor div. werkzaamh. Te melden L.C.I., Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel 53, Heerlen tel. 716526. x

Nu de mijnen sluiten is een goede baan geld waard! Wij vragen voortdurend en met sp.: CONSTRUCTIEBANKWERKER, machine-bankwerkers, bankwerkers-lassers, plaatwerkers, pijplassers, branders, staalstralers, E- en A-lassers, draaiers, hulparbeiders, lakspuiters. Bent u vakman? Verzeker u dan van een zekere toekomst. Wij bieden u een prima baan, goede sociale voorzieningen, u bent volledig Duits verzekerd. Dit kan allen bij: Fa. Montagebau, Süsterseel" GmbH, tel. 04494-3100 kantoor: Rijksweg Noord 9 Geleen, (tijdens kantooruren) x

Gevr. allround DAKDEKKERS voor pannenwerk; vast werk, uiterst hoog loon. Inl. tussen 12 en 13 uur des middags en 's avonds tussen 7 en 8 uur, behalve zaterdag en zondag. Fa. N. Irik, Dakdekkersbedrijf, Italiëlaan 119 Heerlen, tel. 045—212106. x

JONGENS en MEISJES t.m. 21 jr. voor div. lichte metaalbewerkingen en inpakwerk. Leuke werkkring met veel jonge mensen, verdiensten beslist hoger dan elders — met premietoekenning — geen tariefwerk - komt praten en overtuigt U. Ook na 5 uur en 's zaterdags. NV Vernichro Rijwielsturenfabriek Maastricht Bosscherweg 153B. x

MEISJES voor atelier gevr. N.V. Rutrico, Stadsweg 17 Sittard. x

Voor direct gevr. op ons kantoor te Heerlen administratieve KRACHT (vr.) vereisten typen en ervaring. Aanm.: Limburgse Confectie Industrie Kissel 53 Heerlen tel. 716526. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en vergoeden de reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Colonne ervaren BETONTIMMERLIEDEN gevraagd voor accoordwerk. Goed loon, vast werk, goede soc. voorz. T. Adams onderaannemer, Altaarstraat 27 Oirsbeek. Melden tussen 8 00-17.30 u. x

Ervaren GRONDWERKERS gevr. v. accoordwerk. Goed loon, vast werk, goede soc. voorz. T. Adams onderaannemer, Altaarstraat 27 Oirsbeek. Melden tussen 8.00-17.30 u. x

Net WINKELMEISJE gevr. boven 16 jr. Bakkerij Daniëls, Stationstr. 1 Sittard, tel. 2307.

Wij vragen een VERKOPER en verkoopster voor onze schoenenzaak. Schoenmode André Coolen, Kouvenderstr. 37, Hoensbroek. Tel. 045-212171. x

In ons modern ingericht wasserijbedrijf zijn nog diverse plaatsingsmogelijkheden op verschillende afdelingen. Hoog loon en reisk.verg. STOOMWASSERIJ Massop NV Bosveldstr. 38 Kerkrade, tel. 2910.

Albert Heijn Heerlen vraagt PERSONEEL voor div. afdelingen. Aanm. Supermarkt winkelcentrum, tel. 714449. x

DAGMEISJE, goede behandeling f 300,— netto p. mnd. voor net meisje. Mevr. Moszkowicz, Aylvalaan 40, Maastr. x

Gevr. all-round ONDERHOUDSBANKWERKER voor machinepark, aanwezigheidspremie van f 200,— en staalstralers en spuiters gevr. loon f 180,— netto p.w. m. premieregeling. Melden: Thull 8b, Schinnen. x

Deze mensen weten het allemaal, bij Staalbouw Geleen N.V. i.o. Schaesbergerweg 180 Heerlen tel. 045-710814 verdienen ze veel geld en er heerst een goed bedrijfsklimaat. Komt U ook eens praten! Wij vr. m. spoed WERKSTUDENTEN min. dienstverband twee maanden; 25 hulparbeiders, 1 gereedsch.-maker voor onze projecten in Duitsland. Kantooruren ma. t.m. vrijd. 9 tot 18 uur. Za. 9 tot 12 uur v.m. x

Tip Tip Cleaners vraagt PERSTERS en strijksters en leerl. persters en strijksters. Aanm. Stationsstr. 23, Geleen. Tel. 04494-2179 na 18 uur: 04494-5756. x

WINKELMEISJE, 16 j. of ouder. Goed loon, 6% vak.-toesl., 14 d. verl. Cash and Carry Shop Kleba. Kerkstr. 306-308 Brunssum, tel. 252739. x

Wouters-Sanders speciaalzaak Dautzenbergstr. 23 Heerlen vraagt voor direct nette WINKELJUFFROUW en leerling winkeljuffrouw. Goed loon, 5-daagse werkweek. Sollicitaties te richten aan privéadres Heesbergstraat 37 (verlengde Akerstraat) tel. 717515 in Heerlen. x

Voor diverse textielafd. in onze zaak vragen wij voor direct CAISSIèRES, hulpcaissières en hulpverkoopsters. Philips-Willems NV, Louis v.d. Maasstr. 4-6, Valkenburg. Tel. 04406-2132. x

Gevr. KELNERS in bar-dancing Nationaal H.heide voor 's woensdag-, vrijdag-, zaterdag en zondagavond. Aanm. Heynen, Kloosterberg 10 Amstenrade tel. 04492-1504. x

Gevr. voor directe indienststr. POMPBEDIENDE voor hele dagen. Automobielmij. Ch. Feijts, Prov. Weg Nrd. 9, Oirsbeek. Tel. 04492-1314. x

Gevr. voor onze bedrijfswagenafd. 1e en 2e HULP- en LEERLINGMONTEURS. Automobielmij. Ch. Feijts, Prov. Weg Nrd 9, Oirsbeek. Tel. 04492-1314. x

Gevr. BUFFETMEISJE voor gemod. bar voor iedere dag, dinsdags vrij. Johny Bar, Bokstr. 43, Heerlerheide, tel. 045-213324.

Gevr. voor directe indienststr. TELEFONISTE-TYPISTE. Lft. ± 17 jr. Opl. MAVO. Automobielmij. Ch. Feijts, Prov. Weg Nrd 9, Oirsbeek. Tel. 04492-1314. x

BUFFETJUFFR. gevr. Prov. weg 114 Oirsbeek, tel. 04492-1267. x

Voor het seizoen gevr. KELNERS, serveersters. Ook studenten voor direct. Tel. 04454-1589. x

Gevr. 2e en 3e BEDIENDE, tev. winkelmeisje plm. 15 jr. Met vakantie-afspr. wordt rekening gehouden. Banketbakkerij Janssen-Prevoo, Markt 5 Kerkrade, tel. 2153. x

VERKOOPSTER gevr. in drog. en parf. Drog. F. Boesten Kerkstr. 47 Brunssum.

Huize Watersley Sittard vr. DAMES voor invalhulp in de huishoudelijke dienst. Min. leeft. 19 jaar. Inl. op werkdagen tussen 11 en 12 u. tel. 7474. Dhr. Lexis Paulus Stichting Sittard.

Auto- en motorrevisiebedrijf W. M. Jetten, Stationsstraat 35 Schinnen vraagt AUTOMONTEUR, leerl.monteur en bankwerker voor motorrevisie.

Leerling VERKOOPSTER gevr, in drogisterij en parfumerie. Drog. F. Boesten, Kerkstr. 47, Brunssum.

Nette VERKOOPSTER gevr. 5-dgs. werkweek. Corsetterie Perrée-Bakermans Kouvenderstr. 62 Hoensbroek, tel. 045-211159.

Leerling VERKOOPSTER gevr. voor supermarkt. Hoog loon, 5-d. werkweek. A. Eurlings Centra, Gijsenstr. 2, Nieuwenhagen.

Gevr. WERKSTER v. halve dagen. Br. ond. no. K 829 bur. dezer.

Wij vragen voor onze afd. nw. en gebr. autcmobielen POETSER. — Autobedr. W. Steins & Zn., Kerkraderweg no 13-15, Heerlen, tel. 714717x

Ideale BIJVERDIENSTE. — Voor iedere vrouw. Eigen tijdsindeling. 6 tot 7 gld. per uur. Bel v.m. 04443-3651. x

Gevr. WERKSTER voor 1 of 2 halve dagen p. wk. Emmaplein 12, Heerlen.

WERKSTER gevr. voor 2 x per week, liefst 's middags H. Bröker, Hoofdstr. no. 42, Schaesberg

Voor direct WERKSTER gevraagd ('s morgens). Rest. Le Coq d'Or, Emmaplein no 2, Heerlen, tel. 713556. x

Gevraagd WERKSTER voor vijf halve dagen per week. Mevr. van der Maas, Prins Hendriklaan 49, Brunssum, tel. 252869. x

Voor terst. gevr. JONGENS vanaf 15 jaar, ook werkstudenten. Pers. melden. — H. Otermans, ontspanningsoord, Natuurbad 49, Valkenburg.

Gevr. MONTEURS en leerl.-monteurs voor montage te Keulen. Hoog loon, goed verzekerd. Iedere avond thuis. Bouwbedrijf Adams, Hellebroek 10, Nuth, tel. 04447—1749. x

Gevraagd HULP in de huishouding voor hele of halve dagen van ma. t.m. vrijd. Mevrouw van der Maas, Prins Hendriklaan 49, Brunssum, tel. 252869. x

SLAGERSKNECHT gevr. — Hoog loon, vrije zaterdag. — Centrale slachtplaats Brunssum, Merkelbekerstr. 2, tel. 045—252870. x

Voor terst. gevr. WERKSTUDENTE gevr. voor souvenirswinkel. Pers. melden. H. Otermans, Natuurbad 49, Valkenburg.

KERSENPLUKKERS gevr. H. Knops, Geneer 6, Grevenbicht, tel. 04497-286.

HULP i.d. huish. gevr. Kastanjelaan 182 H'broek, tel. 045-212259.

Net MEISJE of vrouw gevr. zeer hoog loon. Hotel Prinses Beatrix, Heek 1, V'burg, tel. 04406-3155. x

Gevr. in textielzaak een VERKOOPSTER en een l.l.verkoopster. Vijfdaagse w.w. Mag. de Zon, Markt 50 Geleen. x

Net BARMEISJE gevr. La Comparsa Bar Vaesrade, tel. 04447-1592. x

WERKSTER gevr. 2 midd. p.w. Aanmelden tussen 18 en 19 uur. Dennenlaan 16, Schaesberg. x

Een jonge mnl. administratieve KRACHT plm. 17 jr. kan direkt geplatst worden op ons bedrijfskantoor. Bij voork. m. MULO of MAVO opl. Gas-Centrale gebr. Ploum, Hoofdstr. 24, Kerkrade. x

Gevr. erv. VRACHTWAGENCHAUFFEURS. Transportbedrijf W. J. Esser, Teutelbroekstr. 95, Chèvremont. Soll. na 5 uur. x

Drummer voor stemmingsorkest gevr. Liefst met zang- of koorstem, 's avonds na 6 u. tel. 045-253539. x

Schoonmaakbedr. Swira vraagt SCHOONMAAKSTERS voor de morgenuren. Te bevr. Dr. Nolensstr. 21 Terwinselen. x

WERKSTER gevr. voor donderdagmorgen. Mevr. Heere, Dalpad 13, Molenberg-Hrl. tel. inl. tussen 10 en 12 uur 045-713014. x

Voor dir. gevr. l.l-VERKOOPSTER. Zelfbed. K. Horsch, Lichtenbergerstr. 55, Schaesberg, tel. 1410. x

Met sp. gevr. allround radio-TV-MONTEUR. Hoog loon. Prettige werkkring. Aanmelden bij Electro H. van Brummen en zn. Oranje Nassaustr. 26 Heerlen, tel. 045-715484. x

Fl. WERKSTER gevr. voor onderhoud van dancing Nationaal en bar La Perle. Aanm. Heijnen, Kloosterberg 10 Amstenrade. x

Dancing Sint-Tropez vraagt BUFFETJUFFROU.W f 200 vast loon per week plus 15 pct. Werktijd van 18 tot uur. Willemstr. 7 Aanmelden na 13 uur. x

Net MEISJE of jonge vrouw gevr. voor cafébedrijf voor vrijdag, zaterdag en zondag (eventueel intern), tel. 04445-6686. x

Direct gevraagd: meerdere TIMMERLIEDEN tegen zéér hoog loon, minsten f 6 per uur. Schreinerei & Elementenvertrieb Leo Esser, Alsdorf/Aachen, Siersdorferstr. 18. Aanm. dagelijks van 8 tot 14 uur en zat. 27-6 van 9 tot 18 uur. x

Enkele JONGEMANNEN gevr. liefst m. rijbewijs en enige electro-technische kennis om opgeleid te worden tot automatenmonteur. Kaalheidersteenweg 262, Kerkrade-West, tel. 04445-3939. x

GEVR. BETREKK.

DAKREPARATIES en vernieuwing schoorsteen bouw. Smeets, Vossekuil 230, Heerlen, tel. 710968. x

JONGEMAN 20 jr. i.b.v. rijbewijs BE en als nodig bankw.dipl. zoekt. VAC-WERK. tot 15 aug. Br. o.nr. D 829 bd

TUINMAN biedt zich aan v. aanleg en onderhouden van grote en kleine tuinen. Postbus 265, Schaesberg.

Heer van 63 jr., vitaal, alg. ontw., midd. opl. in bedr.-econ., zoekt „part-time"-WERK in de soc.-econ.-sector op „freelance"-basis, in bezit van auto, telefoon en tijd. Br. ond. no. 2204 b.d. x

Voor uw naai- en VERSTELWERK naar mevr. A. de Graaf, Honingboomstr. 3 Brunssum, tel. 251534.

TE KOOP AANGEB.

Te k. goed rend. FRITUREZAAK, gel. te Kerkrade. Br. o. nr. K 4187 LD. Kerkrade. x

SCHUIFDEUREN (glas in lood) met kozijn en marmeren schoorsteenplaatjes te k. Emmastr. 45, Hoensbroek. x

VERS VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry slagerij. Jac. Naebers koopcentrum. Kouvenderstr 57, Hoensbroek. x

DIEPVRIEZEN. Diepvriezen. Koop nu, dan heeft u alles vers in de winter. Lekker hè. Prijzen v.a. f 365,—. vraag naar onze spec. aanb. In voorraad 120 l, 200 l, 300 l, 385 l, 485 l enz. 5 jr. gar. inh. 5 jr. gratis verzekerd. Ook in termijn bet. Dit kan alleen de Huishoudbeurs Let op! Kerkstr. 111 Brunssum. Tel. 252956, Veestr 42 Sanderbout Sittard tel. 2014. x

GASCOMBI, gasfornuis m. verwarming. Ruil nu uw oude gas- of kolenkachel in. Inruilprijzen tot f 200,-. Dit is uw kans. Koop nu bij uw erkende gasfitter. De Huishoudbeurs Let op! Kerkstr. 111 Brunssum. Tel. 252956 Veestr. 42 Sanderbout Sittard tel. 2014. x

GASHAARDEN. gevelkachels, geizers alle gasapparaten koopt u bij een erkend gasfitter. Dit is de Huishoudbeurs. Alle merken voorradig, grote inruilprijzen, grote kortingen, vakkundige aansluiting en een eigen servicedienst. Ook in termijn bet. De Huishoudbeurs. Let op! Kerkstr. 111 Brunssum. Tel. 252956. Veestr. 42 Sanderbout Sittard. Tel. 2014. x

TEGELS 15 x 15 cm en 10 x 20 cm van 27 voor 18 en van 44 voor 17 ct. Opruiming weg. verhuizing naar nieuw magazijn. Haast U! Ook lijm voor de doe-het-zelver. Eurotegel, Akerstraat 96, Heerlen. x

KOELKASTEN. Koelkasten Nu met werkelijk 20%, 30% en 40% korting, alle merken en modellen in voorraad meer dan 50 stuks. Komt u werkelijk overtuigen. Ook in termijn bet. De Huishoudbeurs. Let op! Kerkstr. 111, Brunssum tel. 252956 Veestr. 42, Sanderbout Sittard, tel. 2014. x

GASHAARDEN 6.500 kcal. f 369,—; 8.000 kcal. f 389,—; 10.000 kcal. f 465,—. Givegkeur. Jac. Köhlen n.v., Rijksweg-Nrd 104. telefoon 3228, Sittard. x

TRILBETONPALEN en platen v. gar., schuttingen enz. Uitgew. grint- en kleurbetontegels, traptreden, afrasteringspalen enz. P. Mertens en Zn., Roebroekweg 21, H'heide, tel. 045-212613. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmapl. 3 Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

BETONMOLENS v. zelfbouwers v.a. f 295,— 85 en 100 ltr. Gratis bezorgd. Dassen-Machines. Kampweg 10 en 37a, Gronsveld. 04408-516-756. x

f 400,— voor elke oude WASMACHINE bij aankoop van een volautomaat. In voorraad Bauknecht, Zanker, Mielle, Stabiel, Habe, A.E.G., Erres enz. Ook in termijn bet. Nu kopen is geld verdienen. Dit kan alleen de Huishoudbeurs. Let Op! Kerkstr. 111 Brunssum. Tel. 252956 .Veestr 42, Sanderbout Sittard. Tel. 2014. x

Vloerbekleding en GORDIJNEN alle soorten en merken. U betaalt in 12 mnd. zonder rente of kosten. W. Jansen, Kasteellaan 81 Heerlen tel. 045-713046. x

Alle soorten en merken VLOERBEDEKKING en woningtextiel aan groothandelsprijs. W. Jansen Kasteellaan 81 Heerlen tel. 045-713046. x

Te k. SLAGERIJ-INVENTARIS, 1 electr.- en 1 handsnijmachine, rekenweegschaal, 2 snelwegers, 1 elec. vleesvermalser (alles merk van Berkel), open gekoelde toonbank 3 meter, hakblok 95-60 cm, mengmachine inh. 90 l, 3 kookketels van 100, 150 en 300 l, en wat er verder nog aan klein slagersgerei te koop is, alles z.g.a.n. J. Houben, Heerlerbaan 108, Heerlen.

Te k. FRITESAARDAPPELEN bintje. Otten, Abshoven 3, Munstergeleen.

Ronde EETKAMERTAFEL + 6 stoelen i.g.st. Leenderkapelweg 9 Schaesberg. x

Te k. luxe AANRECHTEN met stalen blad 18/8. 100 cm breed va. f 179. 120 cm 2 bakken f 325. 150 cm 1 bak f 345. 170 cm 1 bak f 375. Verder 180, 200 en 220 cm. Eurotegel. Akerstraat 96 Heerlen. x

MEUBELS vanaf f 50, —per maand. Uw hele huis compleet ingericht. Alles rechtstreeks van fabriek of grossier. Binnen 24 uur is alles geregeld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598.

Te k. rode Mulden PANNEN à 6 ct. per st. Fa. N. Irik, Dakdekkersbedrijf, Italiëlaan 119, Heerlen. Tel. 045-212106. x

CASSETTERECORDER geh. compl. f 210,— geen aanbet. 12x f 20,50. Schrijf naam, adres en geb. dat. aan postbus 116 Geleen. x

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tientallen als nw voor f 250,-. Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, tel. 045 no. 213879. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Partij nwe TV's, grootbeeld, alle zenders, nu f 398, f 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

AARDAPPELS te k. bintjes, consumptie en frites. Af boerderij. L. A. Campo Merkelbeek. x

TELEVISIES vanaf f 65, pr spelend. Reeds voor f 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, telef. 045—713760. x

Dames: Mooie collectie ZOMERMANTELS, zomerjaponnen en deux-pièces. Betaling in overleg tot 10 maanden zonder rente of bijkomende kosten. Br. o. no 2173 b.d. x

Te k. AUTOGARAGES f 290,—, schuurtjes, weekendhuisjes, alle soorten hokken, keten en schaftwagens. Houtbouw Ubachs. Kerkrade-Vink. x

KAISER-PERLE? PRIMA!

KAISER

Nieuwe MEUBELS koopt u voordeliger bij Giesen Annastraat 46-48 Geleen Uw oude kunt u inruilen. x

Lits-jumeaux SLAAPKAMER 4 drs. f 395.- slaapk. 3 drs. f 245,-, goth. huiskamer groot dressoir f 275, eiken kussenkast, eiken taf., 4 st. f 495, bankstel m. kunstleer en losse kussens f 145, zwaar klassiek bankstel f 195.- rotan bankstel f 125.- Duitse huiskamer f 445.- teak huiskamer f 295.- 4 stoelen en tafel f 95.- lits-jumeaux met spiralen f 75.- slaapbank f 125.- slaapbankstel f 195.- Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels Rijksweg Nrd. 42 Geleen t.o. Paterskerk. x

Te k. AARDAPPELEN v.a. 22 ct. p.kg, bintjes Aardbeien f 2,50 p. kg. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek. Tel. 04492-1430. x

Uw BANKSTEL enz. binnen 1 week als nieuw bekleed. Vloerbedekking alle soorten, gratis gelegd en 10% korting. Fa. Kloprogge Akerstr. 70, Spek'heide. Tel. 04445-3735. x

Weg. omst. zeer mooi VLOERKARPET te k. Br. o. nr. M 829 bur. dezer. x

KELNERS CASSA, 4 telwerken, als nieuw f 1750,—, Elings kasregister en telmachines. Tel. 04490-3001. Munstergeleen. x

Te k. elektrische TELMACHINE m. controlestrook, merk Royal van f 445,— voor f 295,—. Zolang de voorraad strekt. Elings kasregisters en telmachines. Tel. 04490-3001. Munstergeleen. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

Te k. Gothische HUISKAMER f. 275,- Crocusstraat 18 Kerkrade-West.

Te k. DRUMSTEL f. 375,- Italialaan 99 vreiheide Heerlen.

Te k. AQUARIUM 110 x 50 x 45. Colmond 6, Ubachsberg, na 5 uur.

Te k. gr. en kl. AARDGASKACHEL, aardgasforn. bromf. een 3 pits butagasstel een gr. mod. oliekachel 15.000 cal. kl. oliekachel. allerhand stoelen, aardgaskachel voor badk. gr. gemail. wasmach. kleerkasten, ledikanten, mod keukenkast, schilderijen, lampen, allerhand antieke meubels en verder van alles. Onderstestraat 9 Palemig-Heerlen Vlakbij manêge Bertha Thijssen.

Reeds vanaf f. 15,- per maand kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen. tel. 714054. x

Te k. SALONKAST, 4 clubs, dressoir, bijzetfornuisje, voord. te k. Rozenstraat 48 H'heide.

BANKSTELLEN alle modellen v. fabr. en toonk. beslist goedk. Inruil en Financiering. Kock Kampstraat 62 Lindenheuvel-Geleen Tel. 3412. x

Koelstra KINDERWAGEN z.g.a.n. te k. Voorterstraat 291 Bleijerheide.

Te k. STOFZUIGER i.z.g.st. f 35.-Elandstraat 83 Heksenberg.

te k. electr. ORGEL pr. in overleg. Draagbaar 3½ octave. Jerichostraat 84 Herelen.

Te k. kleine CONVECTOR m. Bekkers, beige i.z.g.st. Honingboomstraat 16 Brunssum.

Te k. KINDERWAGEN hoog model nog geen 1½ jr. oud. Prins Bernhardstraat 45 Brunssum.

Te k. KERSEN teg. lage prijs. Geleenstraat 6 Sittard (Ophoven).

Wegens ziekte te k. aangeb. compl. inger. FRITUREWAGEN. Te bevr. tel 045-211867. x

Antiek. 24 Gerestaureerde EIKENKASTEN. A. Lenssen Beatrixlaan 22a Spaubeek Tel. 04493-1812. x

Koopjes in SALONKASTEN bergmeubels, eethoeken, slaapkamers oud-holl. kamers, boekenkasten, kleerkasten. Inruil en gemakkel. Bet. Kock Kampstraat 62 Lindenheuvel-Geleen Tel. 3412. x

WATERVLOOIEN, tubifex en maden aquarium, Guus Wagner, Willemstraat 111 Heerlen. x

Te k. of t. h. MEUBELS, wasautomaten, tv's en koelkasten enz. Aflossing tot 30 mnd. Tel. 04443-2891. x

BANKSTELLEN v.a. f 395,- won. inr. Fraenkel Akerstraat 176 Spek'heide. Tel. 04445-2456. x

SLAAPKAMER (iets beschadigd) van f 1595,- voor f 895,- won. inr. Fraenkel Akerstraat 176 Spek'heide. Tel. 04445-2456. x

EETKAMERSTOELEN v.a. f 29,- passende tafel v.a. f 75,- Won. inr. Fraenkel Akerstraat 176 Spek'heide Tel. 04445-2456. x

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. DIEPVRIESKAST middelm. grote i.g.st. Br. met inh. en prijsopg. o. nr. N 6060 L.D. N'hagen.

Te koop gevr. RESTANT of winkelopr. v. speelgoed, schilderijen, radio's, porselein en glaswerk, meubels enz. Br. met prijs aan Bloemenmarkt 8. Geleen, tel. 2760.

TE HUUR AANGEB.

Gem. ZITSL.KAMER te h. m. stook- en k.gel., str. water en douche aanwezig. Tel. 04445-5945. x

Te huur WASMACHINE vanaf f 1,75 per wk. Akerstr. no. 100 H'broek, tel. 2333. x

HUUR nieuwe Philips televisie met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs. Altijd opzegbaar, altijd recht van koop, gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel dan ook 's avonds) Suyver & Roosen N.V..... sedert 1884, Heerlen tel. 045—717882. x

Gem. KAMERS te h. Sittarderweg 83b, Heerlen.

Te h. aangeb. gemeub. KAMER. Kasperenstr. 27 Kerkrade-W. x

Te h. aangeb. in Maastricht op goede ligging BENEDENHUIS, gesch. voor kantoorruimte, tel. 04400-18210. x

Gemeub. KAMERS met aparte ingang te h., rand Valkenburg, tel. 04406-3155. x

Medio sept. voor 2 dames of heren gem. en gest. vrij APARTEMENT te Heerlen, tel. 172579. Br. o. nr. D 803 b.d. x

TE HUUR GEVR.

In Heerlen of omg. t.h. gevr. door echtp. zond. kind. gemeubileerde WONING m. cv en gar. Luxe flat in mooie wijk van Maastricht ev. voor ruiling beschikbaar. Te bevr. tel. 04400-31208. x

Wij zoeken voor onze monteurs nette KOSTHUIZEN in Heerlen of Kerkrade-W. Br. o. no. P8061 LD Spek'heide. x

Verpleger zoekt met spoed een HUIS in Kerkrade. Br. o. n. K4185 LD Kerkrade.

KAMERS gevr. door 2 stud. meisjes, 19 en 16 jr. in centr. Heerlen, liefst spoedig. — Brieven aan: J. Naus, Beatrixlaan 2, Helden.

Ambtenaar met 1 kind zoekt HUIS te h. f 200 - f 250 p.m. in of omg. Heerlen. Liefst vrijstaand. Br. o. nr. B 830 b.d.

RUILEN

FLAT te ruil teg. eengezinswon. of koopwon. in Brunssum, grote keuken, 4 slp.k. Rembrandtstr. 30 Brunssum.

Te ruil EENGEZINSWON. in Schaesberg naar Brunssum (geen flat) tel. 045-251046.

HUIZEN

HUIS met grote tuin en garage, omgev. Simpelveld, Schaesberg, Klimmen. Briev. ond. no. Q—822 bur. dez. x

Door omst.heden te k. of te huur CAFé en friture. Gunstig gel. Hoge omzet. Br. o. nr. A 829 b.d.

Bent U geïnteresseerd in een onroerend GOED? Met de Woninggids zult U zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij Stienstra Heerlen NV Tempsplein 26 te Heerlen, telefoon 04440-12255 of Maastricht Al. Battalaan 85, telef. 04400-19177. x

Simpelveld: halfvrijstaand WOONHUIS met tuin, woonk., 3 slpk., badk., garage f 55.000,—. Makelaardij Hendriks, Heerlen. Tel. 714315. x

Te koop te Hoensbroek halfvrijstaand WOONHUIS met inrit en tuin, 3 slpk., en badk., f 38.000. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315. x

Riante BUNGALOW te k. gelegen te Stein. i.v.m. de aanwezige ruimte is deze zeer gesch. voor accountant, advocaat, drs. of ander beroep waar event. kantoor, praktijk of archiefruimte gewenst is. Tevens voor particulier met groot gezin. Inl. Assur. Kant. Offermans, Geleen. Tel. 5656. x

Eygelshoven te koop: halfvrijstaand WOONH. m. garage woonkamer, eetkamer keuken, badk., 5 slpk., gas c.v. Vr.pr. f 45.000—. Makelaardij Hendriks Heerlen, Tel. 714315 x

Te koop te Elsloo: op goede stand vrijst. WOONH. met garage, woonk., 3 slpk., badk., c.v. gas. Vr.pr f 70.000,— Makelaardij Hendriks, Heerlen. Tel. 714315 b.g.g. 719430. Beursmakelaar. x

Te koop te Oirsbeek: vrijst. WOONH. met garage en tuin, woonk., 3 slpk., douchecel. f 50.000,—. Makelaardij Hendriks Heerlen. Tel. 714315 b.g.g. 719430. x

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen te koop, o.a. in Amby, Brunssum, Bunde, Geleen, Heerlen, Limbricht, Munstergeleen, Sittard, Stein, Ulestraten en Urmond. Hoge rijksbijdrage. Vrijbl. inl. verstrekt Mak.kant. Lindelauf, Caldenbornstr. 14 te Voerendaal-Kunrade. Tel. 04446-1579. x

Mooi middenst. HUIS te h. c.v., tuin, ga., centrum Brunssum, 1 aug. Te bevr. Lindestraat 28, Brunssum.

Te k. mod. BUNGALOW z.g.n. Bung.park Ulestraten vrije ligging, rondom tuin, gr. doorz.kamer, 3 slpk. ruime keuken, badk., aardgas c.v.w., garage, ond. kelder. rVaagprijs f 69.00,-. Br. b.d. G 829.

Klein vrijliggend goed onderhouden ouder WOONHUISJE te k. gevr., liefst ergens in Z.-Limb., met kleine stal of kleine schuur (pony) en stukje grond. Bij voorkeur landelijke omgeving of kort bij bossen. Binnen 3 maanden vrij te aanv. Prijs f 15.000 tot f 25.000. Bet. contant. Br. o. nr 2208 b.d.

Heerlerheide: te k oude geheel gemod. ruime WONING m. cv., bouwpl., boomg. en 2 gar. Huis m. oprit en garages kan event. ook apart gekocht worden. Te bevr. tel 045-211867. x

Te k. gezellige BUNGALOW te Weustenrade Luiperbeekstr. 15. woonkamer (20m2), eetkamer, keuken met gafornuis en afzuigkap, 4 slpk., badk., kelder, garage en tuin (800m2) Vr.pr. f 58.500. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315. x

Te huur 2 NIEUWBOUWONINGEN te Geleen. 4 slpk., gar., gas cv. etc. f 275 per maand te aanv. 1 sept. 1970. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315. x

Te koop te Schinnen: Vrijstaand WOONHUIS met gar. bij station: L-vorm. woonk., m. open haard, 3 slpk., gar. f 55.000. Makelaardij Hendriks Heerlen tel 714315. x

Te koop te Heerlen: ruim WOONHUIS met tuin, 3 slpk., plus badcel, behoorlijke stand. f 32.000. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315. x

Te koop te Doenrade: vrijstaand WOONHUIS met 1300 m2 grond, gr. woonk., 4 slpk., badcel, gas cv. gar. etc. Landelijk gelegen. Vr. pr. f 60.000. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315. x

Te koop nieuw te bouwen 4 slpk. WONINGEN met gar. te Heerlen a.d. Heerenweg vanaf f 55.700. Rijkspremie f 10.600. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315. x

MINI-HOMES te koop te Geleen nieuw te bouwen Mini-Homes met 2 slpk., vanaf f 38.000. Rijksbijdrage f 9.300. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315. x

Te koop in aanbouw zijnde ruime 4 slpk. WONINGEN a.h. Heeserveld te Heerlen m. gar., centr. verw en tuin. Prijzen v.a. f 62.500. Makelaardij Hendriks Heerlen tel 714315. x

Puth-Schinnen te k. ruim WOONHUIS m. garage en tuin. Bovenste Puth 36 Puth-Schinnen, na 5.30 uur. x

Kerkrade. Zeer gunstig gelegen BOUWTERREIN aan de Locht. Geschikt voor de bouw van een vrijstaande seni-bungalow. Vraagprijs f 28.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Schaesberg. Nog te bouwen HERENHUIZEN met c.v. en garage. Koopsom v.o.n. f 66.824. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Heerlen. Halfvrijstaand WOONHUIS met dubbele garage, c.v. en bouwterrein. In overleg te aanvaarden. Vraagprijs f 70.000. Inl. Stienstra n.v., Tempsplein 26 Hrl. tel. 045-712255.

Te koop gevraagd te Heerlen op goede stand WOONHUIS m. gr. woonk., gar. en 3 slpk., liefst cv tot f 60.000. Br. o. nr. 2207 b.d. x

Geleen. Halfvrijstaand WOONHUIS met garage en tuin. vrijwel direct te aanvaarden. Bwj. 67. Vraagprijs f 38.500. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

In het winkelcentrum Berg en Terblijt nog enkele DAGWINKELS te koop direkt bij supermarkt en oude en nieuwe woonkernen. Diverse branches kunnen er nog gevestigd worden. Koopprijzen tussen f 43.000 en f 47.500 incl. BTW. Maquette op ons kantoor. Tekening en bestek worden vrijblijvend ter inzage verstrekt. Inl. Stienstra n.v. Maastricht, Alex. Battalaan 85, tel. 04400-19177. x

Ruim WINKEL-WOONHUIS met magazijn, 2 bovenwoningen en geheel voorzien van c.v., uitstekende los- en aadmogelijkheden, gunstig gelegen in het centrum van Beek aan de Markt. Winkel en een woonhuis direkt te aanvaarden. Vraagprijs f 216.000. Inl. Stienstra n.v. Maastricht, Alex. Battalaan 85, tel. 04400-19177. x

Te koop te Oirsbeek BOUWTERREIN a.d. Hulterweg 20x36. Event. voor bouw 2 blok f 18.000. Makelaardij Hendriks Heerlen tel 714315. x

Puth-Schinnen. WOONHUIS met garage en tuin. In overleg te aanvaarden. Bwj. 60 Vraagprijs f 40.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Brunssum. Geheel gemoderniseerd vrijstaand WOONHUIS met garage en c.v. In overleg te aanvaarden. Vraagprijs f 149.000. Inl. Stienstr n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Hoensbroek. WINKEL-WOONHUIS met open plaats. In overleg te aanvaarden. Vraagprijs f 48.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

DIEREN

Te koop aang. RUNDEREN, goede pinken, graskalveren. Zeer goedkoop. Cerfontain Beatrixlaan 18, Spaubeek, tel. 04493—1323. x

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN en hondjes vanaf f45. Alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstr. 98 Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

Te koop DWERGPINCHERTJES en dwergpoedeltjes. Zeer klein en mooi. Kennel „Oos Heim", Langstr. 50, Schimmert. x

Te koop SCHAAP (ooi) Colmond, 6 Ubachsberg na 5 uur.

Te k. weg. vertr. Volière-BENODIGDHEDEN o.a. draad, glas, kepers, spaanplaten. Alles in losse delen of in geh. (moet weg). Geraniumstraat 11 Sanderbout-Sittard.

Te k. HERDERSHOND 9 mnd. oud. Schoonbroodt, Ganzeweide 113-115, H.heide.

± 30 jonge KONIJNEN te k. Middelslagrassen. Vullingsweg 91 Heerlen.

AUTO'S & MOTOREN

Wegens omst. te koop 2 C.V. Azam 1966, goed onderhouden. Tel. 04409-797. x

Te k. AANHANGWAGEN, laadruimte 160 breed, 185 hoog, 400 lang, 4 wielig met oploopremmen. Hendriks, Oudekerkstr. 27, Heerlen.

Te k. v. part. OPEL Rekord 66 i.z.g.st. Meuserstr. 113, Haanrade-Kerkrade. Tel. 5945. x

Te k. KARMANN GHIA bwj. ±64. Te bevr. Mesweg 7, Evs-Wittem.

ZWEEDS ML STATION Mostard. Uw wagen jaren gevrijwaard tegen roestvorming. Dinitrol-meth. m. garantie. Carr.fabr. L. H. Mostard, Kerkstraat 3, Susteren, telef. 04499—545. •

Renault agent biedt de volgende AUTOMOBIELEN te k. aan: 2 Renault 4 1963, Renault 4 1967, Renault 4 1968, Renault 10 1968, Renault 10 1969, Renault 10 1300 cc 1969, Renault 16 TS 1968, Renault 16 GLS 1968, Renault 16 G.l.s. '68. Citroën Ami 6 '65. Ford Cortina '66. Fiat 850 Sport '68. Morris 1100 '65. Simca 1300 G.l. '66. V.W. 1200 '63. VW. 1600 '68. V.W. 1200 '61. Daf 750 '67. Peugeot 204 '66. Fiat 600 D '65. Autobedrijf Heijnen, Frankenlaan 1 (hoek Pijnsweg Welterlaan), Heerlen. Tel. 713600. Verkoop ook op zaterdag van 10 tot 18 u., en op zondag van 14 tot 17 u. x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. no. 711930. x

Attentie! Hier het adres voor nieuwe en gebruikte Volkswagen-ONDERDELEN. Tev. div. ruildelen, o.a. motoren dynamo's, starters, drukgroepen, koppelingsplaten, krukassen, carburators enz. Gar. Hade, Rijksweg 71 Vilt, Berg en Terblijt, tel. 04406-3700. x

Voor reparatie en vernieuwen van AUTORADIATOREN 100 pct. service, geen wachttijd. Hoekstra's Radiatorenfabriek, Akersteenweg 20, Heer-M'tricht, tel. 04400-23555. Levering aan garagebedrijf en fleetowners. x

Attentie! MOTOR defekt, Donny helpt u direkt. Wij leveren alle ruilmotoren voor elk merk. Wij zijn specialist in VW-ruilmotoren met 30-34 pk. 1300-1500-1600 enz. vanaf f 395,— Donny Klassen Groothandel automaterialen Meerssenerweg 219 Maastricht tel. 27354 b.g.g. 11569. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan OPEL caravan 1700 68 grijs, Opel caravan 1700 66 groen, Opel Rekord coupé 1900 L 66 zilver, Opel Rekord 1700 66 blauw, Opel Rekord 1500 66 wit, Karmann Ghia 1500 S type 66 wit, VW 411 L 69 4-drs. 19.000 km gel. groen, VW 1300 de l. 67 beige, VW 1300 de l. 67 m. schuifdak wit, VW Variant 67 wit, VW bestel m. ruiten 68 wit, VW gesloten bestel 68 blauw, Ford FT 1150 bestel 68 grijs, Ford 17 M super m. 4 bak 67 wit, Ford 12 M 68 blauw, Ford 12 M 66 2 st. wit, Ford 12 M combi 68 groen, Ford Cortina 1500 67 rood, Ford Cortina 1200 68 beige, Ford 12 M combi 66 rood, Pontiac le Mans sport coupé m. pook 6 cyl. 67 blauw, Chevrolet Impala coupé 66 cyl. zilver, Fiat 125 68 ivoor, Fiat 124 1½ jr. oud m. schuifdak ivoor, Simca 1300 GL 66 beige, Simca 1500 GLS 65 zilver, Renault R 8 66 beige, Sunbeam Alpine sport 64 m. 2 kappen wit zwart, Renault R 16 67 rood enz. Verkoop onder garantie. Inruil en financ. ook zonder eigen geld (PL). Alle keuringen toegestaan. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 Heerlen (hoek Autoweg-Parallelweg, direct achter Araltankstation). Tel. 045-716045. Dagelijks geopend van 9-20 uur. 's Zondags v. 2-5 uur.

Te k. MORRIS Mini 850 66 i.z.g.st. Vraagpr. f 2500. Te bevr dgl. na 18.30 uur Raemaekers, Kummenaedestr. 72 Geleen.

Te k. SPORTWAGEN Alfa Romeo 1964 i.g.st. f 2000,—. Schandelerstr. 72, Heerlen. tel. 717550. x

Wij bieden aan met garantie SIMCA 1501 GLS 67, Simca 1501 Toerist GLS 66, 2x Simca 1300 GL 64, Fiat 850 speciaal 69, Sunbeam Int. 69, Opel Rekord 1700 68, Fiat 124 fam. 68, Ford Cortina stationcar 67, Opel Rekord 67, NSU Prinz 4 66, NSU Prinz 1000 65, Fiat 850 66, Ford Cortina Lux 1500 66, Citroën Ami 65, 2x Opel Rekord 64 Skoda Octavia 64 Peugeot 404 Inject. 63. Renault R 10 64 Taunus 17 M 61. VW 62 Hanomag gesl. winkelwagen 62. Autobedr. W. Steins en Zn. Kerkraderweg 13-15 Heerlen tel. 714717. x

FORD 1962 (kuipmodel) i.z.g.st. f 375. Te bevr. Schandelerstraat 72 Hrl. tel. 717550. x

Te k. van part. Opel KADETT caravan 67 68 km.st. 41.000 m. nwe. band. i.z.g.st. Te bevr. Achter den Winkel 49 Schaesberg Vraagprijs f 4.000,-.

Van part. te k. NSU Prinz 4 66 schadevrij i.z.g.st. f 2200,- Achter den Winkel 49 Schaesberg.

Te k. RENAULT 8 major type 69 rood als nieuw f 3250,—, Opel Kadett 68 beige, zwart leren bekleding f 3750,—, Fiat 124 groen type 69 f 4250, VW 1600 68 wit met access. f 3600,—, Wartburg de luxe 4 deurs wit 67 spotprijs. VW 1300 de luxe 65 schuifdak wit f 2200,— Opel Rekord 67 wit zeldzaam koopje. Kadett caravan 67 rood weinig gelopen f 3250,— . Fiat 850 66 blauw f 1400,—, VW-bestel 67 wit, goed onderhouden. Renault 16 rood 68 40.000 km. gelopen. Diverse inruilwagens vanaf f 200,—. Financ. direct garantie 10.000 km of 3 maanden. Autohandel Lukassen, Bockstraat 80, Kerkrade. Tel. 6963.

Te k. mooie DAF 750 Super de Luxe bwj. 63. m. verz. prijs f 600. van Borrestr. 3 H'broek.

Te k. aangeb. g. onderh. Heinkel SCOOTER. Spoorstr. 14 Treebeek.

Te k. OPEL Rek. 61. Hyacinthenl. 5 Geleen.

Te k. VW kever 67 m. schuifdak, tel. 04445-3569 na 17 uur.

Jamaha MOTOR 250 cc 1 jr. oud. km.st. 2500 a. nw. Past. Habetsstr. 30 H'broek.

Te k. MOTOR Ducati 250 cc 68. Sport Super. Kleine Roedestr. 11 Sittard.

TRIUMPH TL 4 te k. i.z.g.st. alle keuringen toegest. Kloosterstraat 52 H.broek. x

Te k. of te r. RENAULT Floride cabr. 63 m. zo. en wint. kap. Vraagpr. f 1875.- Te bevr. Pr. Bernhardstraat 7 Eijsden tel. 04409-728. x

OPEL Kadett Coupé te k. van part. zeer mooi. Heerlerweg 92 H.broek. x

Te k. OPEL Rekord 61 prima motor, goede banden, nw. accu. Seringenstraat 14 Kerkrade-W. x

Te k. TAUNUS 17M 60 Crysanthstraat 7 Kerkrade-W. x

Te koop VW 62 i.g.st. Prijs f 675.- v. Dietrichsteinstraat no. 7, Terwinselen. x

SUNBEAM Imp. 65 goede staat f 2000.- Margrietlaan 14 Geleen na 19 uur. x

Vrachtwagen HANOMAG 3½ ton 68 i.z.g.st. voord. te k. Adams Bouwbedrijf Nuth Hellebroek 100 tel. 04447-1749. x

Te koop OPEL Kadett 68 kl. met. blauw i.z.g.st. Schaesbergerstraat 51 Terwinselen. x

Te k. FORD Anglia 63. Salmstraat 6 Geleen na 19 u. tel. 04494-3737. x

Te k. FIAT 850 Special 66 wit m. rode bekl. f 2100.- H. Schoenmakers Bergerweg 33 Sittard. x

Aangeb. VW 1300 kl. rood km.st. 31.000 febr. 67 van part. Aantrekk. prijs. Ploum Grupellostraat 22 Kerkrade tel. 04445-3385. x

Aflossingen f 60.- p.m. Daffodil de luxe 63 1ste eig. NSU Prinz 64 Fiat 600 63, Ford Cortina 64, Opel Rek. 64, Casimirstraat 31 H.broek tel. 045-23672. x

Te k. 5 VW's m. schuifd. 60-64 i.z.g.st. met gar. Autohandel K. Abel Kantstraat 74 Waubach tel. 04443-4027. x

Te k. DAFJE goed in orde en goedk. Maastrichterweg 19 Waubach. x

Te k. RENAULT 8 63 i.z.g.st. 4 nw. banden f 450.- Bergermaasstraat 38 Berg-Urmond. x

1 FIAT 850 68, 1 Fiat 1100 68, 1 Citroën 2CV stationcar 67, 2 Daf 64. Garage Vencken, Kruisstr. 63 Heerlen, tel. 712641.

4 VW 1300 68 69 70, 2 VW Variant 1600 l. 68 69, 5 VW 1600 Ponton 62 67, 1 VW 1600 TL Fastback 68. Gar. Vencken Kruisstr. 63 Heerlen, tel. 712641.

2 VW bestel gesloten 68, 1 VW bestel met ruiten 68, 2 VW bestel met ruiten 64, 1 Citroën 2CV bestel 66. Gar. Vencken, Kruisstr. 63 Heerlen, tel. 712641.

Wij zijn kopers van alle AUTOMOBIELEN. Autobedrijven Donny Klassen, Meerssenerweg 219 tel. 27354 b.g.g. 11569 Maastricht. x

Attentie AUTORIJDERS voor uw automaterialen, onderdelen, ruilmotoren, banden enz. met 30 procent korting, dat kan alleen Donny Klassen, groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219 tel. 27354 b.g.g. 11569 Maastricht. x

Garagehouders. Doe het zelvers goedkope motorolie, gegarandeerd van 1e klas kwaliteit. In alle soorten en verpakkingen. Ook voordelige REMVLOEISTOF, vetpatronen, handenreiniger, garagekorrels, autoshampoo en cleaner, etc. Wij verstrekken ook oliebars in bruikleen. Oliehandel Hennen Parallelweg 47 Heerlen.

AUTORADIO'S à f 100,—. Jo Knops Automaterialen, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490—2718. x

AUTOLAKKEN 700 kleuren ook spuitbussen. Amstenraderweg 95 H'broek. tel 211929. x

KARMANN GHIA 1500 van part.; zien is kopen. f 2850,-. Paulus Potterstr. 1, Haanrade, na 19 uur. x

Gelegenheidskoopje van part. mooie en goede sportwagen KARMANN GHIA 1200 met linnen kap, race zitt, radio, race wield., moet weg op doktersadvies. Prijs slechts 1850 gulden. Tel. 04445-5305. na 11 uur. x

Autohandel de Wintraak biedt te k. aan CHEVROLET Impala 64, Peugeot 404 64, Opel Blitz gesl. 64, Opel Blitz gesl. 63, VW bus gesl. 64, VW bus 64, VW 1300 65 Austin Glider 64. Cortina 64 Fiat 850 67,Opel Kadett coupé 65, Opel 1700 65, Opel 1700 64, Opel 1700 63, Fiat 500 68, Taunus 17M 64, Taunus 12M 65, Taunus 12M car. 65, Daf 1. 64, Opel Kap. 65, DKW Junior 63, Austin Cambridge Diesel 66. Provincialeweg nr. 3 Munstergeleen tel. 04490-5280. x

Wilt u een AUTO verkopen groot of klein, dan moet u bij P. Joosten zijn. Contant geld, Scharnerweg 3 en 7, Maastricht, tel. 27308. x

VRACHTWAGEN te k. met tonnage en vergunning. Te bevr. O.L. Vrouwestr. 117 Kerkrade.

TRIUMPH Spitfire 66 Sunbeam alpine 65 Fiat 1500 cabriolet Occassioncentre Brunssum Hendriklaan 2B.

Waarom risico lopen met een gebruikte auto? Met f 1000,- aanbetaling en f 129,— per maand hebt U al een nieuwe Renault Kom eens praten. Ook voor U hebben wij een gunstige financieringsregeling. Auto Zuid Rijksweg Noord 125 Geleen. (geopend tot 8.00 uur 's avonds. Zaterdag en zondag tot 6.00 uur). x

Te k. door inruil op NSU. NSU Prinz 3 62 f 500, Renault R 4 64 f 750, Renault 8 8 64 f 1000, Renault R 8 Major 65 f 1500, Fiat 600 65 speciale uitvoering m. spoorverbreders, schokbrekers, uitlaatspruitstuk, rolbeugel enz. Pr. compleet f 1250, NSU 1200 C 68, NSU 1000 C 68, NSU 1200 TT 67. Inr. en financ. mog. Maastrichts autobedrijf NSU-dealer, Heerderweg 43 Maastricht, tel. 04400-20304, b.g.g. 04403-2877, ook 's zat. van 9.00 tot 12.00 u. geopend.

Auto Zuid Geleen, RENAULT-dealer biedt aan grote keuze gebruikte auto's alle auto's vast geprijsd. Verkoop met garantie. Opel Kadett 65 68 69, VW 65 66 67 68 69, NSU Prinz 4, Vauxhall Viva 69, Ford 20 M 66. Citroën Diane 68, Citroën Ami Break 68, Simca 1000 66, Fiat 124 67, Fiat 125 68, Ford Cortina 63, Renault 10 65 66 68, Renault Caravelle Soort 2 kappen f 3950, Renault R 8 67, Renault R 4 66 67 68 tot Prijzen van f 1000,— en f 8000,—. Financiering en inruil mogelijk. Ook voor alle originele Renaultonderdelen en ruilmotoren. Auto Zuid Geleen NV, Rijksweg Noord 125 Geleen. (geopend tot 8.00 uur 's avonds). x

Te k. TAUNUS 12M 1300 motor km.st. 32.000 als nieuw vraagprijs f 3500.- A/D Bogen 3 Nieuwstadt tel. 745.

Te koop 2 CV loopt prima prijs f 475,- Dr. Schaepmanstraat 15 Heerlen-Molenberg.

Attentie Attentie. Al onze auto's zijn in goede staat van onderhoud. Tegen zeer scherpe prijzen en wij geven 10.000 km. of 3 maanden garantie. OPEL Kadett Opel km.st. 49.000 f 3100,- oud als 1900 GT 7 mnd. nieuw f 9500,- Cooper S 66 veel acc. nw. motor f 3350,- Renault 16 68 zeer mooi f 3950,- Fiat 124 68 met radio f 3350,- Porsche S 63 radio f 3500,- Taunus 12M 65 f 2250,- f 1850,- Fiat 66 rood f 1950 - Karmann Ghia 64 m. radio f 1950 Inr. en financ. mog. Autohandel Ton Quadflieg Vrouwestr. 24-57 Kerkrade Geopend van 9-23 uur. 's zondags. Tel. 7494.

Te k. OPEL Kadett Peschstraat 27 Geleen.

BROMFIETSEN

JAHAMA bromfietsen uit voorraad leverbaar. Motoren rijwielhuis Nilwik Valkenburgerw. 12 Voerendaal tel. 1413.

Aleen bij Grand Bazar krijgt U de echte MOTO GUZZI TROTTER. Geheel compleet f 399,— o.a. met extra berg versnelling.

PUCH en Zündapp te k. Buskensweg 28 Heerlen.

Te k. goed lopende BROMFIETS f 65. Onderstestr. 9, Palemig Heerlen, vlakbij manege Bertha Thijssen.

BROMFIETS te k. z.g.a.n. Dir. Petersstraat 32 Kerkrade.

Koopje! Weg. aansch. motor te k. PUCH i.g.st. f 150,- Tomos 1 jr. oud, beiden verz. Past. Savelbergstraat Brunssum.

ONDERWIJS

Student biedt zich aan voor het LESGEVEN van wiskunde en scheikunde. Br. ond. no K 4189 L.D. Kerkrade.

10 AUTORIJLESSEN voor f 47,50. Vervolg- en losse lessen f 8,- (BTW inbegrepen) Gratis VW foto-instructieboek. Autorijschoolcombinatie. De Centrale. Aanmeldingsadressen: Brunssum: Julianastraat 2, tel. 253947. Geleen: Graaf Huynlaan 8, tel. 3268 b.g.g. 6182. Heerlen: Tooropstraat 10, tel. 718975. Hoensbroek: Hoofdstraat Markt tel. 211445. Kerkrade: P. Borgvissestraat 55, tel. 2013. Sittard: P. 16, tel. 9213.

10 volle uren AUTORIJLES voor f 47,50 in nieuwe VW's of Daf's bij beroepsrijschoolcombinatie „Nationaal" Vamor gediplomeerd. Aanm. Heerlen: Juliandeastraat 10 tel. 714910 Brunssum :Rumpenerstraat 11 tel. 252697. Hoensbroek: Akerstraat 124 tel. 212676. Sittard: hoek Gruizenstraat 2 tel. 2025. Geleen: Raadhuisstraat 15 tel. 3487 sinds '64 aan de top. Lijsten ter inzage.

STAATSPRIJS ARCHITECTUUR VOOR IR. VAN TIJEN

„Flats frustreren het jonge kind in hoge mate..."

(Van onze correspondent)

ROTTERDAM, 23 juni — „Ten onrechte en tegen de bedoeling in is de prijs me gegeven voor beeldende kunsten en architectuur. Ik heb het ministerie al gevraagd dat te veranderen in actieve architektuur-betrokkenheid". Aldus ir. W. van Tijen over de staatsprijs 1969 die minister Klompé hem heeft toegekend. Onmiddellijk geeft hij ook een toelichting op die gewenste verandering: „Mijn werkterrein heeft speciaal gelegen op alle facetten van het wonen. Gezinswoningen, bejaardenwoningen, studentenwoningen, alleen wonen en de woonomgeving tot en met de woonwijk".

„In ons bureau (Werkgroep voor Architectuur en Stedebouw van Tijen, Boom, Posno en Van Randen) is wonen mijn speciale taak. Daartoe verricht ik veel onderzoek. In het bouwcentrum bijvoorbeeld.

Het grote bezwaar van ir. Van Tijen tegen de huidige woningbouw is het onmatige gebruik van hoogbouw. „Flats frustreren het jonge kind in hoge mate. Voor kinderen onder de tien jaar, nee, laat ik zeggen vijf jaar, betekent het ronduit een psychologische ramp. Spontaniteit is nl. het belangrijkste. Het jonge kind heeft een spontane behoefte aan contact, intiem contact met bodem, groen en straat. Oudere kinderen hebben dat minder nodig, zij hebben al een zekere geestelijke weerstand".

Alternatief

Het alternatief is voor ir. Van Tijen uiteraard de laagbouw. „In Nederland is ruimte genoeg. Lees er de Tweede Nota Ruimtelijke Ordening maar op na. Zeventig procent laagbouw bij twintig miljoen inwoners. In het westen is de ruimte natuurlijk minder, daarom moeten we zoveel mogelijk streven naar spreiding. De activiteiten plegen zich samen te ballen in het westen. Hoogovens kunnen alleen aan zee, of zo mogelijk in zee. Alles wat uit het westen vandaan kan moet er vandaan. Dat staat in een officieel overheidsrapport. „Maar", en hier geeft ir. Van Tijen tussen zijn zorgvuldig overdachte en geformuleerde uitspraken duidelijk blijk van enige opwinding, „als de Shell zegt: een fabriek bij de Moerdijk, dan komt die daar".

Sherry en auto

„Mijn principe voor de wijkvormen? Oneindig veel rijker, met veel meer variatie. Hoe dat bereikt moet worden. Daar hebben we het hier net over gehad (het gesprek vindt plaats in het bouwcentrum na afloop van een bijeenkomst over de speelruimte voor het kind). Door echte inspraak met bewoners en bestuurders. Men moet zich niet te gemakkelijk laten leiden door technocratische belangen. Als een bouwbedrijf een woongebouw moet neerzetten van vier verdiepingen, dan kan dat ook een gebouw worden van zes, acht of tien verdiepingen. Dat is veel goedkoper. Dus worden het twaalf verdiepingen".

En dan een heel overwogen uitspraak van de staatsprijswinnaar: „De bewoner wil voor de woning die hij nodig zou heben het nodige niet betalen". Op de vraag of dat niet in tegenspraak is met de uitspraken van de Stichting Nieuwe Woonvormen, waar de mening overheerst dat de bewoner juist wel bereid is meer te betalen voor een werkelijk goede woning, volgt een nadere verklaring.

„Prof. Pen heeft eens gezegd dat we de sherry en de auto hebben gekozen vóór de goede woning. Dat is ook niet helemaal juist. Als de goede woning inderdaad wordt aangeboden dan vindt hij ook aftrek. En dan kom ik helemaal in de redenering van de stichting".

„Ik ben ervan overtuigd", aldus ir. Van Tijen, „dat wij op het ogenblik voor haalbare huren heel leefbare woningen kunen bouwen". Gevraagd naar een voorbeeld noemt hij drive-in-woningen in Enschede die door een geïndustrialiseerde bouwmethode een huur doen van nog geen tweehonderd gulden. Woningwetbouw dus. De normale nadelen van een dergelijk soort woning (de auto heeft de beste plaats in het huis) zijn ondervangen door de grond uit de fundering te gebruiken voor het ophogen van de tuin, die dan dichter bij de woonverdieping komt. Een onmogelijkheid uiteraard op klei- en veengrond.

„Ik zeg helemaal niet dat de drive-in-woning het ideale type huis is. In de architectuur heeft elk voordeel zijn nadeel en elk nadeel zijn voordeel. Maar het is wel zo dat sommige bouwondernemingen huizen bouwen ver beneden niveau en van slecht ontwerp".

Gehorige huizen

Even terugkomend op de hogere prijs die voor een goede woning betaald zou moeten worden zegt ir. Van Tijen nog: „Wat staat er in goedkope woningen vaak niet voor duur meubilair en dure apparatuur. Dat geld zou beter gebruikt kunnen worden voor grotere woningen en bijvoorbeeld betere geluidsisolatie voor zowel een- als meergezinshuizen. Gehorige huizen zijn ook frustrerend voor een kind!

Tenslotte over zijn eigen werk: „Waar ik nog altijd graag kom is het project in Vlaardingen-Ambacht, dat ik gemaakt heb in 1950 en volgende jaren". Geen opsomming van de tientallen bejaardentehuizen, studentenhuizen, zusterverblijven, kleuterscholen en woningen, die door de werkgroep voor architectuur en stedebouw zijn ontwikkeld. En dat tekent de bedachtzame winnaar van de staatsprijs, voorlopig nog toegekend voor beeldende kunst en architectuur.



Nu bontdieren zeldzaam worden en veel mensen hun modieus kannibalisme laten varen, krijgt kunstbont een kans. In New York werden op een show pakjes en mantels getoond van namaak-beer en namaak-tijger. Vanwege het effect wandelde er ook een echt 5 maanden oud tijgerinnetje rond, waarvan de huid hopelijk nooit verkocht zal worden.

Roemeense premier in Duitsland

BONN, 23 juni — (DPA) — Als eerste regeringsleider van een communistisch land is de Roemeense premier Ion Gheorghe Maurer gisteren voor een vijfdaags bezoek in Bonn aangekomen. Hij zal met bondskanselier Willy Brandt en minister van buitenlandse zaken Scheel besprekingen voeren over de verhouding tussen hun landen.

ARCHITECT FLEDDERUS OVERLEDEN

VOORBURG, 23 juni — De architect en stedebouwkundige Rein H. Fledderus is vrijdag op 59-jarige leeftijd in zijn woning in Voorburg overleden. De crematie heeft gisteren in alle stilte plaatsgevonden.

Rein Fledderus werd geboren in Amsterdam waar hij aan de Academie voor bouwkunst studeerde. Hij was in Rotterdam betrokken bij de wederopbouwplannen van de binnenstad. Hij verwierf bekendheid door een uitgebreide serie ontwerpen, waaronder die voor „De Doelen" in Rotterdam (in samenwerking met gebr. Kraaijevanger), het Circustheater in Scheveningen, drie Jaarbeurshallen en het Beatrixgebouw van de Jaarbeurs in Utrecht. Voorts werd naar zijn ontwerpen duizenden woningen gebouwd, enkele kerken, een aantal scholen, fabrieksgebouwen, laboratoria en kantoorgebouwen. In uitvoering is van hem o.m. het hoofdkantoor van de KLM in Amstelveen. Als stedebouwkundige werkte hij mee aan stedebouwkundige werkzaamheden die hij alleen of in samenwerking met andere verrichtte zijn de Maasboulevard in Vlaardingen en plannen in Spijkenisse, Utrecht (Kanaleneiland) en Zoetermeer.

Kabinet Heath met staking in havens geconfronteerd

LONDEN, 23 juni (AFP) — De nieuwe Britse conservatieve regering is gisteren voor de eerste maal door de vakbeweging op de proef gesteld door een „niet-officiële" staking van duizenden havenarbeiders in verscheidene Engelse havens. De staking betekent een tweeledige waarschuwing aan het adres van de regering van Edward Heath. Enerzijds een protest tegen het aanstellen van tijdelijke arbeidskrachten in een aantal havens. Anderzijds een eis tot nationalisatie van de Britse havens, zoals door de Labourregering van Wilson was voorgesteld. De conservatieven willen dit voorstel intrekken.

VANDAAG OP TELEVISIE ● RADIO

DERLAND I

Pipo de clown.
K. Journaal.
K. Daktari. Judy de stroper.
K. Journaal.
Brandpunt.
K. De Andy Williams Show. Met Dusty Springfield en Bob Hope.
Wij, heren van Zichem. Vloeken doet 'm sterk... had ik het maar geweten.
K. Journaal.

DERLAND II

Pipo de clown.
K. Journaal.
Den Haag vandaag.
Holland Festival 1970. Actualiteiten rond het festival.
K. Wat nu, mr. Deeds? De studie van Longfellow Deeds.
K. Journaal.
Peyton Place.
K. De opstanding. Dmitri is het eerste deel van deze serie naar het boek De opstanding van Lev. Tolstoi.
Internationale zwemmarathon Utrecht 1970. Voorbeschouwing.
Televizier magazine.
K. Journaal.

ITSLAND I

Schooltelevisie. Verzet tegen de nazistaat. Deel I: De Witte Roos.
K. Journaal.
Stoffel en Wolfgang.
K. Knutselen in de Indianenclub.
K. Voor postzegelverzamelaars.
17.30 **Bigbands.** Vandaag: Duke Ellington.
17.55 **K. Journaal.**
18.00 **K. Woning te huur.**
18.30 **K. Zo spelen ze in de Donaulanden.**
18.40 **K. Hier und heute.**
19.25 **K. Spaanse zigeunerdansen.**
20.00 **K. Journaal.**
20.15 **Wat ben ik?** Beroepenquiz.
21.00 **Vrede in de hutten, oorlog aan de paleizen.** Op basis van het boek „Een Duitse revolutie" van Büchner maakte Jürgen Scheschkewitz een toneeldemonstratie.
22.00 **K. Journaal.**
22.20 **Componisten en hun vertolkers.** Andor Foldes speelt de pianosonate in c. klein van Beethoven.

DUITSLAND II

17.30 **K. Journaal.**
17.35 **K. Tussen gisteren en morgen.** Vrouwen in Japan.
18.05 **K. De draaischijf.** Magazine voor de vrije avond.
18.40 **Mens blijven zegt Tegtmeier.** Faust of het Grote Waarom. Programma met deze bekende Beierse humorist Adolf Tegtmeier.
19.10 **K. Pistolen en petticoats.** Vandaag: Tachtig jaar — grijs haar.
19.45 **K. Journaal.**
20.15 **K. Aan die kant van het niemandsland Noord-Korea.** Aansluitend kort journaal.
21.00 **K. Invasie van Vega.** Vandaag: De insekten.
21.50 **Partijcongres van de FDP.**
22.05 **Culturele rubriek.**
22.50 **K. Journaal.**

DUITSLAND III

08.20 **Schooltelevisie.**
18.00 **Schooltelevisie.**
18.30 **De wereld van het atoom.**
19.00 **K. Goedenavond.**
19.05 **K. Klaas Vaak.**
19.10 **K. Uitzending voor Grieken.**
19.20 **K. Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.**
19.30 **K. Prisma van het westen.**
20.00 **K. Journaal.**
20.15 **Wereldprisma.**
20.30 **Geprogrammeerde wereld.** Vandaag: Model en simulatie.
21.00 **K. Journaal.**
21.15 **Commentaar.**
21.10 **Voordracht.**

BELGIE (NEDERLANDS)

19.25 **Klaas Vaak.**
19.30 **Jonger dan je denkt.**
20.00 **Journaal.**
20.30 **Kongo 1970.** Reportage over de Afrikaanse republiek 10 jaar na de onafhankelijkheid.
21.10 **Onder druk gezet.** Het thema van dit televisiespel met een sociale inslag is kenmerkend voor de auteur ervan, de Amerikaan Paddy Chayefski. Het gaat om de problematiek van mensen in een moderne grootstad.
22.15 **Vergeet niet te lezen** Auteurs te gast in onze studio.
22.50 **Openbaar kunstbezit.**
23.00 **Journaal.**

BELGIE (FRANS)

18.35 **Journaal.**
18.40 **Kleuterprogramma.**
18.55 **Katholieke uitzending.**
19.25 **Pluimpje.**
19.30 **La Princesse du Rail.** Feuilleton. Derde aflevering.
20.00 **Journaal.**
20.30 **Portrait.** Georges Moustaki.
20.55 **Het kind en wij.**
21.55 **Le Francophonissime.** Ontspanning van Jacques Antoine.
22.55 **Journaal.**

HILVERSUM I

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 8.00 Nieuws. 8.11 Radiojournaal. 8.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek (8.30-8.33 De groenteman). 8.50 Morgenwijding. 9.00 Stereo: Radio Filharmonisch orkest: semi-klassieke muziek (opn.). 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen (gr). (11.00-11.02 Nieuws). 11.30 Rondom 12: programma voor de vrouw. (11.55 Beursberichten).

middag

12.30 Modern platteland. 12.35 Sportrevue. 13.00 Nieuws. 13.11 Radiojournaal. 13.30 Stereo: 't Muzikantenuur: I. Viool en piano: klassieke muziek II. Radiokoor: oude liederen; III. Harp: moderne muziek; IV. Fluit, viool en altviool: semi-klassieke muziek. 14.30 In het spoor van de primitieve mens (1), gesprek over reizen in Afrika en Zuid-Amerika. 15.00 voor de zieken. 16.00 Nieuws. 16.03 Land der Muzen: kunstkroniek. 17.00 Sans Rancune: platenprogramma. 17.30 „O" - een rondje radio. 17.55 Mededelingen.

avond

18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal, Politieke Partijen: 18.20 Uitzending van de Communistische Partij van Nederland. 18.30 Stereo: AVRO's Dansorkest The Skymasters met zangsoliste. 19.00 Amateurs musiceren. 19.25 Gesproken brief. 19.30 Nieuws. 19.35 Kerk veraf en dichtbij. 19.40 Mens en bijbel, gesprek. 19.50 Memo: literair programma. 20.05 Stereo: Holland Festival 1970: magazine met reportages, interviews, discussies en perscritieken. Radio Filharmonisch Orkest, Radio Kamerorkest, Radio Koor en solisten: mod. muziek. 22.30 Nieuws. 22.38 Mededelingen. 22.40 Radiojournaal. 22.55 Tout à toi: informatief programma uit Parijs. 23.20 Stereo: Klassieke kamermuziek. 23.43 Pianoduo: klassieke muziek (gr). 23 55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Badinerie: klassieke en semi-klassieke muziek (gr). (7.30 Nieuws; 7.32 Actualiteiten; 7.50 Overweging 8.00 Nieuws). 8.30 Nieuws. 8.32 Voor de huisvrouw. (9.00-9.10 Gymnastiek voor de vrouw). 10.00 Wat heeft dat kind?, pedagogische lezing. 10.20 Stereo: Muziek uit de Barok (opn.). 11.00 Nieuws. 11.03 Voor de zieken. 11.55 Mededelingen.

middag

12.00 Los-Vast: gevarieerd programma. (12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw 12.30 Nieuws; 12.41 Hier en Nu(actualiteiten). 12.50 Hervormde Middagpauzedienst. 13.10 Los-Vast (vervv.) 14.00 Stereo: The Kilima Hawaiians Show. 14.30 Stereo: Mezzo-sopraan, piano en fluit: moderne en klassieke muziek. 15.00 Hervormde middagdienst. 15.30 Skivatoon: informatie over nieuwe langspeelplaten. (16.00-16.02 Nws.). 16.15 Meer over minder: informatief programma over mensen en dingen die minder op de voorgrond treden. 17.45 Sportaktualiteiten.

avond

18.00 Tijd vrij voor muziek in vrije tijd: A. Koorzang; B. Concoursmuziek 1970. 18.30 Nieuws. 18.41 Hier en Nu: actualiteiten. 19.00 Spektrum: maatschappelijke vraagstukken nader belicht. 19.15 Stereo: Leger des Heilskwartier. 19.30 Ontvoerd, radiospel. 21.00 De jeugd op eigen wieken, vervolghoorspel. 21.27 Stereo: Down Memory Lane: amusementsmuziek (opn). 21.50 Kerkorgelconcert: klassieke en semi-klassieke muziek. 22.20 Avondoverdenking. 22.30 Nieuws. 22.38 Parlementair dagoverzicht. 22.50 Vakantietoeslag: informatief toeristisch programma. 23.15 Jazz-time. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend

9.00 Nieuws. 9.02 Terug van weggeweest: muziek van toen voor luisteraars van nu. 9.30 Zzzoeff....: lichte instrumentale muziek. 10.00 Nieuws. 10.03 Muziek bij de koffie. (11.00 Nieuws)

middag

1200 Nieuws. 12.03 Pop-slick: licht platenprogramma. 13.00 Nieuws. 13.03 Waarom niet?: licht lunchprogramma. 14.00 Nieuws. 14.03 Holster: pop- en country-muziek. (15.00 Nieuws). 16.00 Nieuws. 16.03 10RRRrrr..., popmagazine 1700 Nieuws. 17.02-18.00 Draaijijofdraaiik: verzoekplatenprogramma.

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 Nieuws. 19.05 Nog even over.... 19.10 „Festival van het Land zonder Grens". Opnamen van de Basiliaconcerten, die in Belgisch Limburg worden gegeven.

Aangifte leerlingen Openbare Lagere Julianaschool Heerlen

De aangifte van nieuwe leerlingen voor de Openbare Lagere Julianaschool, aan de Varenbeukerweg 44 te Heerlen, tevens gericht op individueel onderwijs — alsmede een opleidingsschool voor mavo en havo — kan plaatshebben tijdens de schooluren bij het Hoofd der School.

De aangifte kan ook schriftelijk bij genoemd Hoofd geschieden tot 15 augustus 1970, mits daarbij worden vermeld:

1. Naam, voornamen en geboortedatum van de leerling(en);
2. Naam, voornamen en woonplaats van de ouders, voogden en/of verzorgers.

Leerlingen, die niet in de gemeente Heerlen woonachtig zijn, kunnen eveneens tot de school worden toegelaten.

...voerders voor voldongen feiten

...eel vrachtrijders zien ...u geen uitkomst meer

UTRECHT, 23 juni. — In de 44ste vergadering van afgevaardigden van de NOB-Wegtransport (Nationale Organisatie voor het Beroepsgoederenvervoer Wegtransport) heeft de voorzitter, de heer E. van Donkelaar, speciale aandacht gevraagd voor de problemen, waarmee de bode- en lijndiensten kampen. Het grote vraagstuk, zo sprak hij, wordt gevormd door het ver achterblijven van de vrachtprijzen bij de kostenstijgingen. Er is dan ook sprake van een toenemend aantal bedrijfsbeëindigingen, niet als gevolg van bedrijfspolitieke aard (weloverwogen bundeling van krachten of het afstoten van onrendabele activiteiten) maar van beslissingen, die worden genomen, omdat „er geen uitzicht meer is".

De vrachtprijzen blijven achter bij kostenstijging

Bij deze problemen komt nog het steeds groter wordende vraagstuk van de bereikbaarheid van de binnensteden, die maar al te vaak alleen verkeerstechnisch maar niet economisch wordt bekeken. Eén van de belangrijkste punten van dit vraagstuk is, dat gemeentebesturen en vervoersorganisaties in gezamenlijk overleg tot een oplossing proberen te komen. Nog teveel wordt in deze materie de vervoerder voor een voldongen feit gezet.

Om betere tarieven

Sprekende over de hoofdoorzaak van de moeilijkheden in het geregeld vervoer, het achterblijven van de vrachtprijzen bij de kostenstijgingen, wees de voorzitter op de recentelijk toegestane verhogingen, die in geen enkele verhouding staan tot de kostenstijgingen. Noodzakelijk noemde hij het, dat er een andere structuur komt voor de tarieven in het wegvervoer, een kwestie, die al geruime tijd geleden aanhangig is gemaakt bij het ministerie van Verkeer en Waterstaat.

Met overleg hierover met het ministerie van Economische Zaken mag niet langer worden gewacht, niet in het minst ook in het belang van de werkgelegenheid. De tarieven voor het wegvervoer moeten structureel opnieuw worden opgezet en worden aangepast aan de kostenstijgingen en een redelijke rentabiliteit waarborgen, zo meent NOB.

Internationaal

Ook wees de heer Van Donkelaar op de moeilijkheden voor het internationale vervoer en met name op de Duitse contigenteringsregeling. Van belang noemde hij de vraag wat de resultaten zullen zijn van de besprekingen over de 1950 vergunningen per dag) voor 1971, verruiming van het contingent (thans want „dat het een verruiming moet worden staat voor ons vast". Bovendien moet het transitoverkeer van dat verruimde contingent worden uitgesloten.

Hij wees nog op andere moeilijkheden om te constateren, dat het Nederlandse internationale wegvervoer door de diverse maatregelen van Duitsland al tientallen miljoenen guldens schade heeft geleden. De Nederlandse wegvervoerders bespeuren in de praktijk weinig van een voortgang van een Europese vervoerspolitiek. Zelfs in Beneluxverband, zo vervolgde hij, blijken de grenzen hardnekkiger dan men denkt.

De belastingen

Ook de aangekondigde verhoging van de opcenten op Motorrijtuigenbelasting roerde hij aan, alsmede de voorgestelde belasting op autoverzekeringen. Gezien de gehele situatie in het wegvervoer moet dit zich blijven verzetten tegen elke extra lastenverzwaring, die een steeds grotere druk betekenen op de bedrijfsmiddelen van de wegvervoerder.

Deze komt daarmee in een ongunstiger positie te verkeren dan andere bedrijfstakken, die niet jaarlijks steeds grotere bedragen op hun bedrijfsmiddelen behoeven te betalen. Vergeten wordt, zo sprak hij, dat vervoerondernemingen ook onroerend goed bezitten. Zij betalen in feite dus dubbel voor hun bedrijfsmiddel, aldus de voorzitter van de NOB-wegtransport.

...RSOVERZICHT

...n slotte lager

...AM, 23 juni — Moeizaam ...handel ter beurze maandag op ...erend nieuws ontbrak vol... Conservatieve overwinning ...was voor de beurs reeds ...(in Londen heerste maandag... prijshoudende stemming) ...werd de gang van zaken in het ...alsmede het nieuws uit Ame... bezorgdheid bekeken.

...ale fondsen waren aanvanke... het algemeen prijshoudend ...de overige afdelingen, maar ...opende f 2,- lager op 92. In ...is gemeld dat de samen... Hoogovens-Hoesch waarschijn...ulteren in de oprichting van ...maatschappij waaromtrent ...tijd meer kan worden be...kt. Later trok Hoogovens aan ...en een vorige koers van 94.

...opende hoopvol op 130.40 (vo... 130.20) maar liep terug naar ...het bericht over de Pennsil...road, waarna herstel volgde. ...De affaire was zeer mager en ...ton worden gezegd van AKZO ..., die beiden zich goed hand... Voor Philips werd f 1 meer ...op 59.50. Heineken Bier liep ...op 198.40.

...staatsfondsen waren wat ...voor de 8 pct leningen, maar ...prijshoudend. Na het succes...staat van de 9 ½ pct ziekten... is een tweede soortgelijke ...maal f 7 mln. aangekondigd.

...aartmarkt liet slechts kleine ...zien. De cultures wisten ...te handhaven. De grote ban... aan de zwakke kant, vooral

...LOKALE FONDSEN VAST

...markt ook in het verdere ...zeer kalm aanzien behield, ...verschillende lokale fondsen ...te zijn. Vooral de uitgeverijen ...gestemd, behalve Elsevier ...was op 464 tegen vrijdag 477. ...kant waren ook de beide ...Buehrmann-Tetterode en ...Opmerkelijk vast was ook ...op 440 tegen 425 vrijdag. Verder ...koersstijgingen voor Albert ...de Wit, Bijenkorf-Beheer, ...en Verto.

...incourante markt trok de ...voor Sphinx-Céramique ...die opliep van 295 tot 315. ...geruchten werden uiteraard ...hieraan vastgeknoopt, maar ...heid was er niet.

...kwam per saldo toch weer ...130. Er ontsond aanbod en ...werd genoteerd 129.60 en dat ...lager dan vrijdag. Verder ...geen belangrijke mutaties. ...de volle winst niet kon

...was de ook later flauwe ...voor bankaandelen, met name ...eerst gedaan werd op 232 ...op 228 gulden. AMRO-bank ...op f 51.

...zel mee

PUZZEL NR. 3940

...verteling, 6. orgaan, ...oneren, 11. boom, 12. ...saw, 14. voorzetsel, 15. ...vnw., 19. bevoegd ...ter, 21. ... 22. ver...

...1. ploegende, 2. hoofsta..., 4. behoeftig persoon, ...zandbank, 8. ziektever..., 10. remittent, ...nbiekoot, ...dorre halm, 17. Eu..., 20. schrobnet.

...NG PUZZEL NR. 3939

BEDRIJFSLEVEN

DIVIDENDEN

NV Industriemij. (Enschedese Spinnerij - Twentsche Kunstoff. Industr., Oldenzaal, Delfzijl) - vastgesteld: 10 pct. - Gebrs. Gerzon Modemagaz., A'dam. ...1969: 2.3 milj. gld., voorstel: Nihil (10) - Metaalbedrijf Rademakers NV. R'dam, voorstel: 8 pct. (laatste div. 1966: 8) - NV Kon. Fabr. v. Gouden en Zilv. Werken van Kempen en Begeer, Zeist, voorstel: Nihil (8) -

VLIEGTUIGEN

Vijf van Europa's grootste vliegtuigfabrieken hebben besloten tot vergaande samenwerking teneinde de Amerikaanse concurrentie het hoofd te kunnen bieden. De vijf zijn: VFW Fokker Nederland, VFW W.-Duitsland, Fiat (Italië), Sabca (België) en Dassault (Frankrijk).

De samenwerking wordt vooral beoogd op de gebieden waarin de Eruopese ondernemingen elkaar nog onderling beconcurreren, zoals bouwprogramma's, verdeling van werkzaamheden, coördinatie van financiering en produktie. Niettemin beweren de adspirant-samenwerkers, dat „de concurrentie tussen de maatschappijen gewoon kan blijven bestaan"...... Samenwerking wordt nodig geacht als wapen tegen de Amerikaanse vliegtuigfabrieken, die 60 pct. van de wereldmarkt beheersen en — volgens de Europese — door de regering van de VS op velerlei wijzen worden beschermd. Overigens willen zij meedoen aan de Europese concentratiebeweging, zoals die zich reeds heeft geuit in de fusie Fokker-VFW en die tussen Franse en Duitse fabrieken. Samenwerking is voorts noodzakelijk om de hoge kosten van research en ontwikkeling van nieuwe modellen te kunnen bekostigen; ook hiervoor wordt overheidssteun gevraagd totdat de EEG economisch geheel zal zijn geïntegreerd, o.a. in de vorm van credieten en subsidies.

In de EEG zijn thans twee grote groepen werkzaam: De bovengenoemde in wording zijnde Fokker-VFW - Dassault-Fiat en anderzijds SNIAS (Frans-Duits). Beide groepen hebben elk een jaaromzet van ca 2 miljard gld. en zouden elk in Amerika een 7e plaats onder de vliegtuigfabrikanten innemen. Daarnaast zijn er in Europese de Britse groepen Hawker (omzet 3 miljard gld.) en BAC (1,5). De nieuw te vormen groep telt ca. 37 duizend man personeel.

BIOSCOOP

Opruiming van belemmeringen, als extra belasting en censuur voor volwassenen, door de huidige regering voorbereid, zal — nu zij veelal door het buitenland is achterhaald — onontkoombaar zijn, wil niet een element van concurrentie vervalsing in het geheel van de media-ontwikkeling sluipen". Dit merkt Bosman op in het jaarverslag over 1969. In het afgelopen zowel als het daaraan voorafgaande jaar is het vernieuwingsproces van het bioscoopbedrijf op gang gekomen. De voorzitter verwacht dat de bioscoop zich zal handhaven in het leefpatroon, en dat Nederland geen uitzondering zal maken op andere landen.

Er zijn thans in ons land 434 bioscopen met 221.659 zitplaatsen in 222 gemeenten. Daar werden in het jaarverslag 2500 films uit 32 landen vertoond. De brutorecette bleef nagenoeg gelijk aan die van 1968, bij een stijging van de consumptieve besteding met cam 9,5 procent. De kaartverkoop liep iets minder terug, nl. met 9.5 procent tegen 11,5 procent in 1968. Aan Vermakelijkheidsbelasting werd 18,5 procent van de ontvangsten ofwel f 12.057.000 opgebracht. Het totale bezoekcijfer was in 1969 24.755.000 tegen 27.428.000 in 1968.

CHEMIE I

Zoals vele grote Franse concerns heeft ook Pechiney een volgens de regels van de Conseil National de la Comptabilité herziene, geconsolideerde balans uitgebracht. Daaruit blijkt dat — inclusief de onlangs overgenomen Soc. des Abrasifs du Sud-Ouest — het kapitaal meer dan verdubbeld is, nl. van 738-milj. Frfrcs op 1483. Geconsolideerd werden Howmet VS en Alucam Kameroen. Afgescheiden zijn als belangen van minder dan 35 pct. Pechiney-Saint Gobain, Naphtachimie en Salicam.

Het concern investeerde in 1969 ca. 900 milj. frcs, waarvan 40 pct in de Amerikaanse belangen. De geconsolideerde omzet steeg door de herstrukturering der cijfers van 4,8 tot 7.6 miljard frcs. (w.v. o.a. Tréfimétaux 2,2 — Cégédus 960 — Scal 371 — Grèce 271, Pechiney Entreprises 180 en Howmet 1383). Pechiney heeft zich in de loop der jaren steeds meer losgemaakt uit de chemische sektor en is zich steeds meer gaan bewegen in de metaalsektor. De nettowinst steeg volgens de nieuwe boekhouding van 137 tot 399 milj. Fr. frcs.

CHEMIE II

Uit de volgens de nieuwe principes opgestelde geconsolideerde balans over 1969 blijkt dat het chemie-belang Pechiney-Saint Gobain en Progil zijn opgegaan in de Rhône Polenc-groep. Bij dit concern is het zwaartepunt verlegd naar de chemie (1968: 40 - 1969: 61 pct). In 1969 nam de totale omzet van deze groep toe van 5,9 tot 10.2-miljard Frfrcs. (w.v. 3.5 uit de nieuwe belangen Pechiney-Saint Gobain en Progil). In Frankrijk werd daarvan ruim 53 pct. afgezet. De netto-winst van de nieuwe struktuur steeg van 326 tot 580 miljoen Fr. frcs.

CHEMIE

De tot de AKZO-groep behorende American Enka Corp. heeft, teneinde aan de groeiende vraag naar polyester textielfilament garen te kunnen tegemoetkomen, haar plannen voor de tweede fabriek bij Clemson (S.C.) gewijzigd. Zij zal aldaar een fabriek bouwen voor de produktie van ca. 15.000 ton polyester filamentgaren per jaar i.p.v. de aangekondigde fabriek voor nylon filamentgaren met een jaarcapaciteit van ca. 5.000 ton.

De streefdatum voor voltooiing van de fabriek blijft begin 1972. American Enka is reeds bezig bij Clemson een fabriek te bouwen voor nylongarens voor industriële doeleinden met een jaarcapaciteit van ca. 15.000 ton, die begin 1971 zal aanlopen. De plannen tot vergroting van de produktiecapaciteit van polyester filamentgaren met ca. 6.000 ton per jaar in het bestaande bedrijf te Lowland (Tenn) blijven ongewijzigd, zegt een communique van AKZO.

OLIE

Door de Noordeuropese Oliemaatschappij, die het eigendom is van Standard N. Jersey en Shell, is op twee plaatsen in West-Duitsland aardolie aangeboord en wel op 3.2 km ten oosten van het Sagermeer-Veld in oostelijk Oldenburg, op 8 km ten noordwesten van het Dislek-Veld in westelijk Oldenburg.

Atlantic Richfield Comp. heeft te new York meegedeeld dat Sinclair Explor. Comp., dochteronderneming van onder meer de Atlantic Richfield, olie heeft gevonden op vier plaatsen in het zeegebied van Indonesië. In totaal wint men daar nu 1440 vaten per dag. Er werd niet bij gezegd precies waar zich de vier nieuwe vindplaatsen bevinden.

CONFEKTIE

Het dochterbedrijf van de Belgische confektiefabriek Unique Caravelle te Haarlem is geheel uitgebrand. De schade loopt in de tonnen daar alle machines en de hele voorraad verloren gingen.

Avondkoersen

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM, 23 juni. — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 329 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 132 (40.2 pct), lager 123 (37.3 pct), onveranderd 74 (22.5 pct). Maandag bedroeg het totaal 323; daarvan waren hoger 156 (48.4 pct), lager 88 (27,2 pct), onveranderd 79 (24.4 pct).

In het telefonisch effectenverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand; tussen haakjes staat de officiële slotkers van 's middags.

AKZO	79.80	(79.70)
Hoogovens	—.—	(92.80)
Kon. Olie	129-130.30 gl	(129.60)
Philips	59.40	(59.30)
Unilever	86.20-86.50 gl	(86.50)
KLM	—.—	(120.00)

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 23 juni. — (Opgegeven door de Heren Hirsch en Co., Amsterdam). — De aan de New Yorkse Effectenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen maandag 22 juni de volgende noteringen:
De Nederlandse fondsen verkregen gisteren aan de New Yorkse Effectenbeurs een dollardagkoers van f 3,62 1/4.

Kon. Olie	$ 36 5/8-36 7/8	132.71-133.95
Phillips	$ 16 -16 3/8	57.96 - 59.33
Unilever	$ 23 1/2-24	85.13 - 86.94
KLM	$ 33 3/8	120.90

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	—	79.60-9.80
Alg Bank Nederl.	v230-230.5(	228-229
AMRO Bank	52.10-52.30	51
A'dam Rubber	37.5 gb	38.9
Deli Mij. c.	55 gb-55.1	56.50-6.70
Dordtsche Petrol.	823	819
idem 7% pr.	823	819
Heinek. Bell. & Beh.	193.60	196
Heinekens Bier	196.80	198
HAL	84.8	85
Hoogovens nrc va	94	92.70-2.80
HVA mij'en	52.1	53.8
KLM	118-830	120
Kon. Petrol.	130 gb-13	129.50 gb-!
KNSM/NB	86	87
Nat. Nederlanden c.	72.30-2.50	71.60-1.80
Phs. v. Ommeren cva	205.5	204.5
Philips Gem. Bez.	58.40 gb-8	59.20 gb-9
Robeco	210.40-210.	210.70-210.
Rolinco	166.50	166.50-166.
Scheepv. Unie (f 50.-)	67.40-7.50	68.50
Unilever cva	86.30-6.50	86.50
Stocks Hoogovens	9.35	9.10

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl. 7-j. '69		101	100.70
idem 25-j. '69	8	98.30	98.30
idem '70 7 j.	8	101	100.80
idem 15-j. '70-'85	8	98.90	98.90
idem '70 25 j.	8	99.50	99.50
idem '69	7½	92.90	92.90
idem '66-1	7	88.70	88.70
idem '68-1	6½	83.30	83.30
idem '66	6¼	84.80	84.80
idem '67	6	82	82
idem '65-1	5¾	82.25	82.40
idem '64-1	5¼	80.80	81
idem '64	5	76.10	76.30
idem '58	4½	80.80	81
idem '59	4¼	78.30	78.80 gb
idem '61	4	76.70	76.80
idem '53	3¾	69	69.20
idem staff. '47	3½	64.50	65.50
idem '48	3¼	61.80	61.90
idem '37	3	77.80	78.50
idem $ '47	3	86 gb.	86 gb

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank Ned. G. 66-1	7	88.80	89
idem '66-2/4	7	87.50	87.40
idem '67-½	6¾	85.30	85.30
idem '67-1/3	6½	83.10	83.10
idem '67	6¼	80.80	80.90
idem '65-1	6	83.10	83.20
idem '65-1	5¾	82.20	82.30
idem '65	5½	81.50	81.30
idem '58	5¼	84.10	84.20
idem '58	5	78.70	79.90
idem '58-1/3	4¾	77.90	78.10
idem '63	4½	70	70.10
idem Wonb '52	4¼	88.30	88.30
idem rntspbr. '64		—	127 b
idem '65		124	—
idem '66-1		122	122
Exp.Fin.Mij. '66	7½	97.50	—
idem '58	5½	—	—
idem '58	5¼	—	—
idem 58-½	5	—	—
Middel..Cred.	4¼	96.30	96.30
N.B. Midd.Kr.	7	98.30	98.40
idem '65	5¾	87.10	87.10
Nat.Inv.B. '65	5¾	88.20	—
idem	4¼	82 b.	—
N.Ontwikk.B.	7	88.55	—
idem '64	[illegible]	83.70 b.	83.50

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

Converteerbare Obligaties

A.K.Z.O.	4¾	71.50	72.50
AMRO bank '69	5½	88.50	88.50
Berghuiz. Pap.	4½	—	96.30 b
Bergoss Tapijt	6¾	—	—
Berkels Pat.	5	96	95.70
Bols Lucas	6¾	92.10	124.50
Borsumij.	3¾	96	92.10
Gelder Zn.	4¾	88	86.10
Gist Brocades '69	5¼	90	—
v.d. Grinten 1969	6½	—	119
Homburg	6½	108	108
Hoogovens	5¼	84.80	84.80
K.L.M.	5¾	75	68
K. Zout-Org.	4¾	—	—
Meel Ned. Bakk. '66		85.20	85.50
Nederhorst	5	82	81
v. Ommeren	5¾	103.50	104
Philips	4¾	100.50	100.50
Proost & Brandt	4¾	—	—
Stokvis Zn.	4¾	87.50	88.50
Ver. Glas	7	117 b.	117.50
Ver. Machine	6½	78	79
Vettewinkel	6½	105	105
Vihamy-Buttinger	6	91.30	91.30

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

A.M.E.V. nrc	127	127.50
AMFAS-groep c.	104.60	104.60
Ass. C. ST. R'dam c.	—	70
Bank & Ass. Ass.	73.50	73
Bank Onroer. Zaken	350	350
Cultuurbank	75.5	74.5
Delta Verz. Gr. c.	79.50	79
Eerste Ned.-Nillmij c.	132	132
Kas Assoc.	63.20	63.20
Ned. Credietbank b.	84.6	—
Ned. Lloyd	32.80	33
Ned. Middenst. Bank	101.50	100.20
Slavenburg's Bank	211.5	212.5
N'west & Pac. Hyp.	88	—
Ngombezi Cult. Mij.	55.1	56

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	200	200
Albert Heyn	143 gb.	147
Alg. Hand. Onr. Goed	150 b.	150 b
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	154	154
A'dam Droogdok Mij.	104.5	105
A'dam Rijtuig Mij.	130	130
A.N.I.E.M. nat. bez.	51	51.9
Arnhemsche Schb.	100	100
Asselbergs IJzer	76	77.5
Autom. Screw Works	83	83
Auto-Industr. R'dam	198	198
Ballast-Nedam Gr.	81.50	82
Bataaf Aannem. Mij.	453	447
Batava Margarine	93	93
Batenburg	--	--
Beek A.L.V.	83	85
Beers' Zonen	246	248.8
Belo B.	130 b.	130 b
Begemann Mach.	110	108
Bensdorp Intern.	193	190
Bergh & Jurgens	178 b	178 b
idem 5% c. pr.	68 b.	68 b
Bergoss Tapijt	185	195
Berkels' Patent	194	194
Bernet & Co. B	164	160
Blijdenst-Willink	50	53.5
Boer Drukk. Uitgev.	345	350
Bols Lucas	221	226
Borsumij-Wehry 400	159 exd.	158.5
Braat Bouwstoff	243	246
Brakke Grond	—	—
Bredero Vast Goed	—	191
Bredero V. Goed nrc	185.5	187
idem Ver. Bedr. nrc	405.5	404
Bredero V. Bedr. nrc	405.5	404
Bührmann-Tetterode	73	78
Bijenkorf Beh.nrc	364	370
Bijenkorf Beh. 6% p.	70	69.5
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	—	599
idem 6% c.pr.wd.nrc.	599	112
Centr. Suikermij	419	422
Chamotte Unie	139	737
Cindu-Key & Kram.	86	85
Crane Nederland	74 b.	76 b
Curaçaose Hand nrc	145	146.5
Dagra	159.5	156 b
Desseaux Tapijt	60	61
Dikkers & Co.	75.5	76
Dorp & Co.	126	127
Drentsch-Overijs. H	116.5	116.5
Droge Wol	110	109
O.R.U.	416	418
Duiker Apparaten B	88	86.1
Elseviers Uitg. Mij.	480	461
EMBA	172	171.8
Enkes	174 b.	174
E.N.O.T.	189	189
Erdal Wasverwerk.	850	855
Etna-Daalderop H	47.60	49.50
Europe Hotel	349	392
Figee Haarlem Mach.	—	123
Fokker	65	65.80
Ford	—	—
Furness f 20	87.70	88.80
Gazelle Rijwiel.	110	111
Gelder Papier	141.50	144.50
v. Geld. Papier pref.	—	144.80
Gelders-Tielens	100	100
Gero Nat. Bez. c.	105 b.	105 b
Geveke-Groenpol 20	69	71
Giessen De Noord	—	—
Gist-Brocades	105	103.50
Goudsmit Ed.	108.8	109
Grasso's Machines	175	177.8
Grinten Venlo	293	295
Grofsmederij K Ned.	90	91
Gruyter 6% c.p. A	59	59 b
Gruyter 6% c.p. B	68	68
Hagemeijer & Co.	104.50	104.50
Halberg Machines	52 b.	52
Hatema-Texopr.	185	188
idem 5 pct p.wd.	90	87
Hattum & Blankev.	82	82.50
Hellingma	198	198
Hero Conserven	227	227
Hoek's Machines	552	553
Holec	180	184
Holl. Beton Groep	73	74
Holl. Melksuiker	239	239
Homburg B	340	338
Hoogenbosch Schoen.	167	163
Hoogenstraat Cons.	48	47 b
Hooimeyer Zn.	117.5	116
I.H.C.-Holland	195	194.50
Industriële Mij.	252	247
IBB-Kondor gr.	209.10	209.20
Interlas	425	444
Internatio-Mueller		
Int. Coating Mat.	50.50	50.20
Int. Gewap. Beton-B.	274	272
Inventum	328	325
Jean Heybroek	140	140
Jongeneel Hout	96	—
Kemo Corset	308	313
Kempen & Begeer	178.5	178
Key Hout	—	78
Klene Suikerwerk	262	262
Kloos & Zn.	188.5	187
Kluwer Uitgev. Mij.	162	165
K.F. vh Alex Adam	219	227
K.N. Papier Maastr.	103	154.3
K.N. Textiel Unie c	155	154
Korenschoof	30.5	30
Koudijs Voeder nrc	125	109
Krasnapolsky	109	109.2
K.V.T. Tapijt	52	140
Kwatta Chocolade	139	140
Landré/Glunderman	99.5	100
Leidsche Wolspinn.	136	—
Lindeteves	154	153.5
Lips & Gispen c.	153.9	154.5
Lijempf	162	158.5
Lijm-Gelatine Delft	59.50	59
Macintosh Stein	113.5	115
Matubel	95.30	95
Meel Ned. Bakkerij	133	133
Mees' Bouwmater. B	175	173
Metaverpa B	—	81 b
Meteoor Beton	322	325
Molukse Handel	249	249
MOSA Maastricht	17.6	17.1
Mulders Fabr.	58.90	58.90
Mijnbouwk. Werk.cv	101.5	101.5
Naarden Ch. en N. C	345 b.	350
Naeff Gebr.	—	—
Nedap Apparaten	236	—
Nederhorst Ver.Bedr.	165 b.	170 l
Ned. Bontweverij	57.90	58.50
Ned. Dagblad Un.	172	172
Ned. Exportpapier	1.60	160
Ned. Springstoff. c.	—	149
Nelle Wed. v.	328	330
Netam B	110	111
Nieaf	147	—
Nierstrasz	106	108
Nrd. Europ. Houth.	136	137
Norit	108.80	110
Nutricia N.R.C.	360	357
Nyma	25	25
Nijverdal-t. Cate	72.5	73.5
Overzeese Gas	86	86.50
Orenst & Koppel	212.5	210
Oving	188.5	186 l
Pakhoed Hold. nrc	54	67.50
Palembang Cult.	60	60
Palthe	78.9	78.8
Parkhotel	420 b.	420 b
Philips 6% c.p.wd.	—	—
Pont Hout	161	162
Poorter	104	105
Porceleyne Fles	126	126
Proost & Brandt	355	357
Rademakers Metaal	133	131 b
Reesink & Co	129.5	130
Reeuwijk	275	273
Reineveld Mach.	125	125
Reiss & Co	—	—
Rhein Kohlsaeure	—	—
Riva	207.5	206.5
Rohte Jiskoot	95.5	95.5
Rommenhoeller	645 b.	645
Ruhaak	137.5	136.5
Rijn-Schelde Mach.	133.5	134
Sanders Behang	165	165 b
Scheveningen EMS	17.60	18
Schokbeton B	170.5	170 b
Scholten Carton	152	157
Scholten Honig	45.80	51.50
Schuitema Gebr.	138	140
Schuppen Sajet	—	124 b-125
Schuttersv.-v. Heek	85.6	85.5
Simon de Wit B	206.5	212
Simons' Emballage	83.5	83
Soerabaya Droogdok	—	—
Stokvis	100.5	100.3
St. Spinn. Twenthe	76	75.5
Synres Chemie nrc	154	157
Tabak Philips	88	88
Tech. Bur. Marijnen	120	118
Technische Unie	292	292
Tilburg Water	265	265
Tricotbest	75 b.	75 b-76 l
Twentsche Kabel	426	425
Ubbink Davo	71.5	73
Udenhout	90.5	90.5
Unikap Rijwiel	85	—
Unilever 7% c. pr.	81	80
idem 6% c. pr.	—	72.2
idem 4% c. pr.	72	48.1
Utermohlen	48.5	237 l
Veneco	239 l.	119
Veneta Tapijt	120 exd.	129
Ver. Glas NB	126	151
V. Hand Scheven.	150	35
V.N. Uitg. Bedr.	35	71
V.N. Uitg. Bedr. p.	70.50	171
Verenig. Mach. Fabr.	169	18.50
Ver. Touwfabrieken	18.50 b.	203
Vezelverwerk. Noord	194	72
Vihamy-Buttinger	71.5	164.5
Vredestein Rubber	165	—
VRG-Papier G.B.	555	562
Vulcaansoord	56	56.5
Waveren Graan	66.5	67
Wegener Courant. C	80.60	—
Wereldhaven	487	490
Werninks Beton	136	139.1
Wessanen KF	64.10	64
Wessem & Co Hout	134	134
Wyers'	136	138.5
Wijk & Heringa	72.5	69.5
Zaalberg	73	69.5

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	103	103
Converto 1/1 pb	745	745
Goldmines 1-5 part.	103.20	104
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	765	770
Holland Fund p.l.	597	594
Binnl. Vast Goed	106.50	106.50
Breevast 1967	80 l.	79
A'dam Bel. Mij. f. 50	136	136.50
Dutch Int. Fund	139	139.50
Ned. Fonds Mij Nefo	66.40	65.60
Protector	124.50	125
Unitas f. 50	84.50	85
Utilico	108.50	109
Europafonds 10 pb	475	475
Unifonds 20 pb	522	528
Eurunion 10 pb	—	—
Valeurop 10 pb	662	666
Boston C. St. F. c.	6.10 b.-20	6.10
Chemical Fund c.	15.40	15
Massachusetts I. Tr.	12.70	13
Technology Fund	6.05	5.85
Solvay & Cie	194	198
Union Miniere l aand	1270	1295
Imp. Chem. Ind. c.	235 b.	235 b
Pioneer Electric	18.85	19.90

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	6.85	6.90
Canadian Pac.	—	58.60
Imperial Oil	17	17.25
Inland Nat. Gas	8.70	8.95
Int. Nickel Canada	43.30	6.75
Shell Canada	25.90	25.70
ACF Industr.	42	41.60
Allied Chemical	19.50	19.60
Americ. ENKA	26.50	19.50
Americ. Motors	8	26.70
Americ. Standard	32.25	7.70
Americ Tel.+Tel.	45.25	33.15
Anaconda	24.80	44.25
Atchison Topeka	21	25
Bethlehem Steel	23.15	20.35
Boeing Comp.	17	23.25
Burroughs Corp.	113	17
Chrysler	—	114.80
Cities Serv.	44	21.60
Colgate Palmolive	35.50	44.75
Columbia Gas	27	36
Curtiss Wright	13.25	26.90
Dow Chemical	68.50	13.50
Du Pont de Nemours	121	68.30
Eastman Kodak	70	121
Fluor Corp.	27	70
Ford Motor	43.80	25.25
Gen. Electric	71.75	43
Gen. Motors	65	72.50
Gen. Tel-Electr.	23	64.50 l
Greyhound	14.30	24.20
Int. Buss. Mach. IBM	288	13.50
Kennecott Copper	47	283
Litton Industr.	20.75	48.50
Montgommery Ward	44.50	20.50
National Can.	—	45
Nat. Dist+Chemical	150.50	—
National Steel	35	15
North Am. Philips	27	34.50
Olin Corp	16.30	26
Pennsylv. Centr.	13	16.30
Pepsico	48	—
Phillips Petrol	26.75	47
Procter & Gemble	99.75	26.25
Radio Corp. Amer.	22.90	101
Republic Steel	29.80	22.75
Rexall Drug+Ch.	32	30
Shell Oil	38.60	32
Southern Cy.	18.90	38
Southern Pacific	27.50	20
Stand. Oil N. Jersey	56.60 exd.	27
Studebaker-Worth.	40	57.20
Texaco	27.50	39.90
Union Pac. Rail	36.90	28
U.S. Steel	33.50	36.80
Westingh. Electr.	65	33 exd
Woolworth	29.70	65.75
		30.60

PROLONGATIE 7½ 7½

Limburgs Dagblad

Dinsdag 23 juni 1970

Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

HITTE BEDREIGT AARDAPPELEN

Motorpomp van BB bespuit kurkdroge velden

SITTARD, 23 juni — Landbouwer Jos Penders van de „Kleiberghof" in Sittard-Overhoven heeft gisteren gebruik kunnen maken van een motorpomp van de BB om zijn totaal uitgedroogde aardappelvelden, die een oppervlakte beslaan van 12 hectaren, te bespuiten. Het water werd uit de nabij gelegen Geleenbeek gehaald en met zes stralen werd het in de gleuven van de aardappelvelden gespoten.

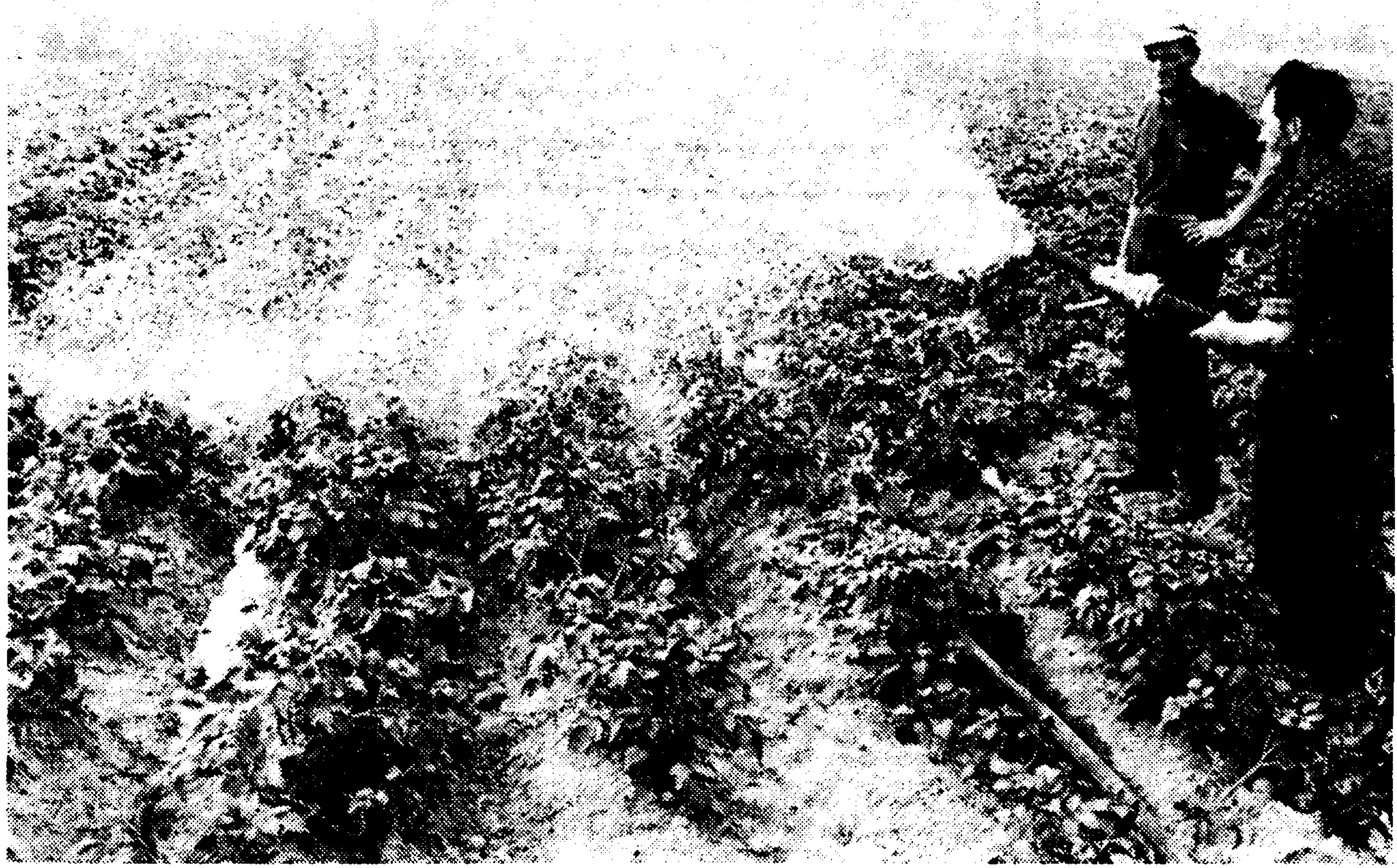
De heer Penders — „Het werd de hoogste tijd" — hoopt dat op die manier tenminste nog de helft van zijn aardappeloogst uit de grond zal komen. Dit „waterwerk" zal ook in de komende dagen worden voortgezet. De BB heeft gisteren ook in diverse andere plaatsen van Zuid-Limburg, onder meer in Kerkrade en Voerendaal, pompen voor besproeiing beschikbaar gesteld. Gisteravond werden diverse pompen naar Noord-Limburg gebracht.

De enorme droogte van de laatste tijd heeft de landbouwers bijna wanhopig gemaakt. Zij hebben voor duizenden guldens pootgoed in de grond gestopt en nu dreigt de verzengende hitte alles kapot te maken. Jos Penders in Sittard:

„Als er geen regen komt, komt er niets van de oogst terecht en en als de regen te laat komt, loop je het risico dat je in de aardappels de „doorgroei" krijgt, dat betekent: vrijwel alleen maar kleine piepers". De heer Penders was eigenlijk van plan zelf een motorpomp te kopen, maar toen hij hoorde dat door de BB voor dit doel materiaal beschikbaar wordt gesteld, klopte hij daar aan. Via de brandweer van Heerlen kreeg hij gistermiddag een BB-pomp op zijn bedrijf in Sittard. Voor de bemanning van de pomp is de Sittardse brandweerman Frijsinger ingeschakeld.

Heel wat uren

De pomp heeft een capaciteit van 2500 liter water per minuut. De slangen werden onmiddellijk in de aardappelvelden uitgelegd. Men kan zes sleuven in een half uur vol laten lopen. Het aardappelgebied van de heer Penders heeft ongeveer 300 sleuven en dat betekent dat er nog heel wat uren in de brandende hitte gewerkt moeten worden. Penders: „Wat mij betreft mag de regen nu toch wel komen, want ook mijn andere velden staan te verdrogen".



Uit de Geleenbeek werd het water gepompt dat op de aardappelvelden van de heer Penders in Sittard werd gespoten om redding te brengen in de droge hete zomer van dit jaar.

Gepakt na flessentrekkerij

Sittardenaar kocht royaal zonder geld

MAASTRICHT, 23 juni. — Met de arrestatie van de Sittardenaar M. T. (36) door de Maastrichtse recherche is een groot aantal gevallen van flessentrekkerij en oplichting opgehelderd. T. heeft een volledige bekentenis afgelegd. Bij de Boekenclub in Den Haag en bij in totaal zeven postorderbedrijven had de man, die in Maastricht op kamers woont, goederen besteld voor bijna 7500 gulden zonder ooit een cent te betalen. Onder valse naam sloot hij bovendien bij de AMRO-bank een lening af van 2000 gulden. Twee financieringsmaatschappijen werden opgelicht voor in totaal 4500 gulden, zogenaamd om een auto te kopen. Van een zekere I. had de man een kascheque ontvreemd en zich door middel daarvan 950 gulden toegeëigend. De girodienst tenslotte lichtte hij op voor een bedrag van 1060 gulden. De praktijken van T. kwamen aan het licht, toen hij zich een bankgirobiljet toeëigende van een medekamerbewoner en daarmee een bedrag van 1100 gulden op zijn eigen bankrekening liet overschrijven door de handtekening te vervalsen.

Eerste steen gelegd voor interlimburgse MVC-fabriek

TESSENDERLO, 23 juni — De gouverneur van Belgisch Limburg, de heer L. Roppe, heeft gisteren de eerste steen gelegd voor een fabriek van monovinylchloride (MVC) in Tessenderlo. De nieuwe fabriek is een interlimburgs projekt. De kosten, bijna 100 miljoen gulden, worden gedragen door de Belgische groep Produits chemiques du Limbourg en Produits chemiques de Tessenderlo, beide een onderdeel van de Franse onderneming Entreprise minière et chimique de Paris, en van Nederlandse zijde door DSM-Holland.

Een belangrijk deel van de produktie — de fabriek krijgt een capaciteit van 200.000 ton per jaar — wordt als grondstof voor polyvinylchloride aan DSM doorverkocht. Onder de talrijke gasten die voor de feestelijke dag werden uitgenodigd bevonden zich ook de gouverneur van Limburg mr. dr. Ch. R. van Rooy en president-directeur van DSM dr. A. C. Rottier. In een uitvoerige toespraak noemde president-commissaris van de Franse onderneming de heer A. Couture de nieuwe vestiging een van de belangrijkste voor DSM „want hierdoor is DSM op Europees vlak tot een van de belangrijkste chemische groepen gemaakt."

De nieuwe onderneming krijgt de naam Limburgse Vinylmaatschappij en is voor 50% eigendom van DSM en voor 50% van de Belgische groep.

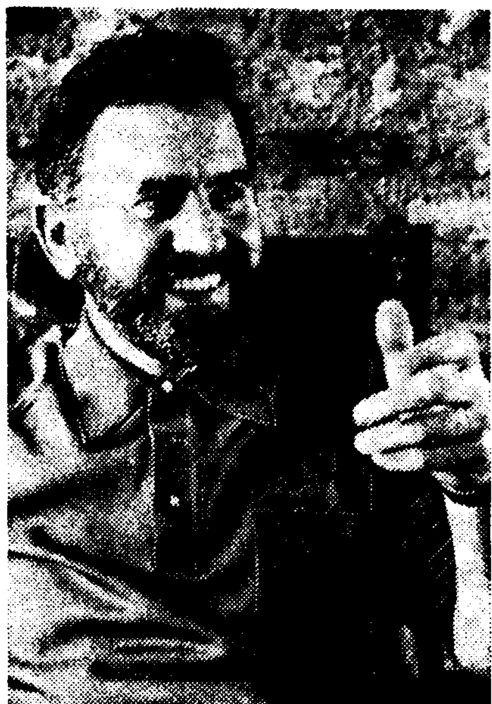
Raadsfractie in Geleen eist openheid over FSC

(Van onze verslaggever)

GELEEN, 23 juni — Namens de raadsfraktie Opbouw heeft het raadslid L. Keulen zich gisteren in een brief tot b. en w. van de gemeenteraad van Geleen gewend over de jongste ontwikkelingen bij de voetbalclub FSC. De heer Keulen eist van b. en w. dat tijdens de raadsvergadering volgende week dinsdag volledige opening van zaken wordt gegeven aan de Geleense burgerij. Zoals gemeld vergadert donderdagavond de Sittardse gemeenteraad over het voorstel van het FSC-bestuur in de toekomst nog uitsluitend in Sittard te spelen. De thuiswedstrijden werden tot dusverre, na de fusie van Fortuna '54 en Sittardia in 1968, bij toerbeurt in Geleen en in Sittard gespeeld.

Raadslid L. Keulen in zijn brief: „Voor de zoveelste maal hebben wij in maart van dit jaar aandacht voor de FSC-kwestie gevraagd, maar niet gekregen. Scherp en duidelijk hebben wij in april bovendien gezegd hoe wij over deze groeiende, onduidelijke en achterbakse situatie dachten. Via de pers heeft iedereen — ook FSC-voorzitter mr. H. van Liemt, het FSC-bestuur, het college van b. en w. en de gemeenteraad van Sittard duidelijk kunnen lezen hoe tekenend wij dat vonden. Echter noch vanuit het FSC-bestuur, noch vanuit de colleges van b. en w. is ooit het voorstel gekomen op gezamenlijke en bredere basis te bouwen aan een hoopgevende oplossing".

„Waar het gemeentegrenzen betreft kent het chauvinisme geen einde", aldus de heer Keulen. „Nu alles wat op dit gebied al met ons als gemeenteraad uitgehaald is en nadat wij bovendien glashelder gesteld hebben dat de Geleense



L. KEULEN

wellevendheid door anderen grijnslachend als pispaal gebruikt werd, komt de waarheid eindelijk aan het licht:

1. Sittard vecht niet voor het behoud van FSC:

2. Sittard vecht op de eerste plaats voor zijn dure sportaccommodatie.

Over Geleen, dat correct en niet chauvinistisch over oudere rechten beschikt, wordt gewalst. Wordt vanwege deze feiten door Sittard en FSC gezamenlijk overleg zonder meer genegeerd en doodgepraat?"

Raadslid Keulen stelt voor: „Raad van Geleen en over uw hoofden heen, burgers van Geleen, stop dit spel. Wij koesteren een veelvraat. Als het FSC-bestuur, mr. Van Liemt, het college van b. en w. of de Sittardse gemeenteraad of de burgers van Sittard of wie dan ook geen samenwerking maar alleen eigenbaat wensen, dan staan wij niet toe dat andere Geleense belangen aan deze chauvinistische doelstellingen worden opgeofferd. Verzet u tot het uiterste. Vanuit dit verzet groeit datgene waarop iedere burger van de streek recht heeft".

Van gemeentewege deelde secretaris C. M. Touw van Geleen nog mee dat gisteren ook bij de gemeente Geleen een brief van het FSC-bestuur is binnengekomen waarin wordt gesteld dat FSC met ingang van het volgende speelseizoen 1970-1971 alle thuiswedstrijden voortaan in Sittard zal spelen. Deze brief arriveerde, zoals gemeld, medio verleden week bij het gemeentebestuur van Sittard. Nadien werd vrijdag in een oproep de Sittardse gemeenteraad uitgenodigd voor een vergadering over deze kwestie aanstaande donderdag.

In juwelierszaak f 1600 gestolen

MAASTRICHT, 23 juni — In de nacht van zondag op maandag is ingebroken bij Jamin in de Grote Staat te Maastricht en bij de juwelier E. Stasser naast Jamin. Bij Jamin verdween alleen een leeg geldkistje; de juwelier mist een bedrag van 1.600 gulden.

Vader van groot gezin omgekomen bij mijnongeluk

HEERLEN, 23 juni — Maandagmorgen is de 43-jarige houwer P. H. Senden uit Ubachsberg bij een ongeval op de 340-meter verdieping van de mijn Oranje Nassau I te Heerlen om te leven gekomen. De man raakte bekneld tussen een locomotief en een luchtdeur en overleed ter plaatse. Het slachtoffer was gehuwd en vader van zes kinderen.

Geruchten over hersenvlies-ontsteking bij Tongeren

TONGEREN, 23 juni — Hardnekkige geruchten over een ernstige epidemie van hersenvliesontsteking hebben in de omgeving van Tongeren in Belgisch-Limburg, grote onrust gezaaid. Zestig kinderen in leeftijd variërend van 1 tot 14 jaar zouden in het ziekenhuis zijn opgenomen.

Drie kinderen zouden volgens een Belgische krant reeds zijn overleden. Volgens een bericht van de Regionale Omroep Zuid zou de epidemie zijn ontstaan doordat kinderziekten als bof en mazelen zouden zijn verwaarloosd. Vanwege het warme weer zouden kinderen onvoldoende zijn „uitgeziekt".

De directrice van het Tongerse ziekenhuis ontkent de juistheid van de berichtgeving van de ROZ en de Belgische krant. Van drie doden is geen sprake, zegt zij. Wel is er een aantal ziektegevallen, waarbij mogelijk een paar gevallen van hersenvliesontsteking. Een definitieve diagnose is tot dusver echter niet vastgesteld.

De volksgezondheidinspectie in Limburg is tot nu toe niet van een epidemie op de hoogte gesteld. Bij het uitbreken van een besmettelijke ziekte wordt zij doorgaans echter onmiddellijk gealarmeerd. In die kringen betwijfelt men bovendien, dat het verwaarlozen van ziekten de oorzaak van een dergelijke epidemie kan zijn.

Op Maastrichts station weer lekkende wagon

MAASTRICHT, 23 juni. — Op het spoorwegemplacement in Maastricht is gistermiddag weer een *lekkende* tankwagon ontdekt. Dat is de zesde in twee jaar tijd. De wagon, afkomstig uit Frankrijk, met bestemming Arnhem, was geladen met ethyl-acrylaat. Het licht ontplofbare en zeer brandgevaarlijke gasmengstel ontsnapte druppelsgewijs via de overdrukflenzen. Omwonenden van het emplacement aan de Meerssenerweg bespeurden de gaslucht het eerst en waarschuwden politie en brandweer. Omdat het gasmengsel onmiddellijk verdampte ontstond er geen direct gevaar. De wagon werd apart geplaatst en door de brandweer met water afgekoeld. Personeel van de veiligheidsdienst van Staatsmijnen/DSM heeft later op de middag het lek gedicht.

DE FEITEN:

visie op limburg

● Gemeentesecretaris C. Touw van Geleen heeft gisteren meegedeeld dat ook bij de gemeente Geleen een brief van het FSC-bestuur is binnengekomen waarin wordt gesteld dat FSC met ingang van het volgende seizoen alle thuiswedstrijden in Sittard zal spelen.

0-1

Volgens mr. H. van Liemt heeft het FSC-bestuur tegelijkertijd twee brieven verstuurd: een naar het Geleense en een naar het Sittardse gemeentebestuur, met daarin het voorstel dat FSC in het komende seizoen alle thuiswedstrijden in Sittard zal spelen.

In Sittard kwam de brief op donderdag 18 juni aan, in Geleen op maandag 22 juni. Als dit ook al geen opzet was, het is toch bijzonder illustratief voor de manier waarop de „onderhandelingen" tussen de drie betrokken partijen zijn verlopen.

Althans kan noch mr. dr. Van Banning, noch mr. H. van Liemt het iemand kwalijk nemen dat hij denkt dat Geleen buiten spel gezet is. En of dit nu een gevolg is van FSC-taktiek of een gevolg van ongeïnteresseerdheid van b. en w. van Geleen is niet duidelijk. Partijen geven in deze elkaar de schuld en de goegemeente kan daar moeilijk een oordeel over vellen zolang alles zich afspeelt achter gesloten deuren.

Behoud van betaald voetbal in de westelijke mijnstreek is een gemeenschapsbelang waarvoor vanaf juni 1968 (de fusie) tot nu toe zowel FSC als de beide gemeenten Sittard en Geleen gezamenlijk verantwoordelijk waren. Nu zullen wij het niet aanvechten dat het wellicht de beste oplossing zou zijn als FSC weer gewoon Fortuna gaat heten en deze club in het Sittardse stadion De Baandert zijn thuis krijgt. Met andere woorden: als de verantwoordelijkheid nog het komende seizoen alleen gaat gedragen worden door Fortuna en de gemeente Sittard — en straks wellicht door DSM en anderen uit het bedrijfsleven —. Want het is natuurlijk onzin om te veronderstellen dat Geleen zou blijven betalen aan een voetbalclub die in Sittard huist en speelt; Born en Limbricht en Nieuwstadt betalen daar toch ook niet aan, al gaat het hier om een streekbelang. Wij hebben dus niets tegen de voorgestelde oplossing van het FSC-bestuur maar wij hebben wel bezwaar tegen de manier waarop de oplossing lijkt tot stand te zullen komen.

Hier is immers een zaak aan de orde waar zowel van de Geleense als van de Sittardse gemeenschap heel wat geld in zit en/of nog gaat zitten. Zonder dat geld kan het FSC-bestuur niet erg veel doen terwijl er wat voetballen aangaat ook weinig ruimte is voor pretenties. Daarom had een oplossing, eventueel deze oplossing, tot stand moeten komen in het volle licht van de openbaarheid; een openbaarheid die past bij geld van de gemeenschap: de oplossing had ook tot stand moeten komen met instemming van alle drie de betrokken partijen, die tot op heden de verantwoordelijkheid droegen voor dit gemeenschapsbelang.

Wat er nu is gebeurd, lijkt onzes inziens te veel op het uitspelen van een bestaande maar helaas toch ongezonde tegenstelling tussen twee buurgemeenten en op het alles zodanig tot in de puntjes willen regelen dat

a) de ene gemeenteraad er eenvoudig niet meer aan te pas komt en

b) de andere gemeenteraad donderdag aanstaande maar „ja" hoeft te knikken.

In beide gevallen is de volksvertegenwoordiging in de gemeente te kort gedaan en staat de democratie weer eens met 0—1 achter.

Conclusie van onderzoek ETIL:

Bouw middelbare horecaschool in Heerlen wenselijk

MAASTRICHT, 23 juni. — Het is wenselijk in Zuid-Limburg, met name in Heerlen, een middelbare horecaschool te stichten. De meest aanbevolen plaats voor vestiging is Heerlen. Zo luidt de conclusie van een door het ETIL ingesteld onderzoek in opdracht van de besturen van de Kamers van Koophandel van Maastricht en Heerlen. De opdracht werd gegeven in overleg met het bestuur van de hogere hotelschool te Maastricht. Het bestuur van deze school heeft inmiddels bij de staatssecretaris van onderwijs een aanvraag ingediend voor de stichting van deze middelbare horecaschool.

De hogere hotelschool zal wel op alle mogelijke manieren bemiddelend optreden maar de opleiding zal niet gekoppeld worden aan de hotelschool. De middelbare school zou moeten opleiden voor de functies van zelfstandige ondernemer van het eenvoudig maar goed restaurant, van het grotere cafébedrijf al of niet met hotel- en zalenexploitatie en voor middenkaderfuncties in deze bedrijven. Voor deze functies bestaat bovendien behoefte bij de civiele diensten van ziekenhuizen, psychiatrische inrichtingen, bejaardentehuizen, verzorgingsflats als ook de horeca-afdelingen van grotere industriële en dienstverlenende bedrijven. In Limburg bestaat nu slechts lager en hoger beroepsonderwijs voor functies in de horecasector en aanverwante bedrijven.

Het ETIL heeft de behoefte aan middelbare functies becijferd op 1931. Jaarlijks zijn er ongeveer 70 middelbare krachten nodig. Met inbegrip van een uitval van circa 20 procent betekent dit dat de drieklassige school 240 leerlingen zal tellen, royaal boven de norm van 200 derhalve die wordt genoteerd voor de levensvatbaarheid van een dergelijke school.

Vestigingsplaats

Wat betreft het recruteringspotentieel heeft men de volgende percentages berekend: Roermond 10 procent, Sittard-Geleen 14 procent, Heerlen 25 procent, Maastricht 12 procent en zuidelijk Zuid-Limburg 6 procent en voor overig Limburg 33 procent.

In verband met de bereikbaarheid wordt de ligging van Heerlen gunstig geacht. Maastricht heeft weliswaar dezelfde gunstige ligging maar het recruteringspotentieel is duidelijk lager. Ook het verloop van de herstructurering die een verontrustend beeld te zien geeft voor het oostelijk mijngebied, is bepalend geweest bij de keuze van Heerlen.

Ernstig gewond bij val met bromfiets

MAASTRICHT, 23 juni — Een 41-jarige fabrieksarbeider te Maastricht viel gistermorgen tegen 11 uur vóór de brandweerkazerne aan de Capucijnenstraat te Maastricht zo ongelukkig met zijn brommer dat hij een schedelbasisfractuur en een armfractuur opliep. Uit het onderzoek bleek dat de man de Belgische nationaliteit bezit en illegaal in Nederland woont.

Dertien korpsen gemeentepolitie moeten uithelpen in Valkenburg

(Van onze verslaggever)

VALKENBURG, 23 juni — Dertien korpsen van gemeentepolitie in Limburg moeten gedurende het vakantieseizoen manschappen leveren aan de groep rijkspolitie in Valkenburg. De provincie Brabant bleek dit seizoen niet meer bereid, zoals in voorgaande jaren wel het geval was, gedurende de hele vakantieperiode op te draaien voor het tekort van rijkspolitiemensen in Valkenburg. Debet hieraan is het grote tekort aan personeel bij de Rijkspolitie in Brabant.

Ook moet Brabant nog assisteren bij de politie in Amsterdam. Omdat ook het district van de rijkspolitie in Maastricht met een groot tekort kampt, ongeveer 85 man of 25 procent van de organieke sterkte, heeft de commissaris van de koningin in Limburg, dr. mr. Ch. van Rooij de dertien gemeentelijke korpsen gelast een of meerdere manschappen af te staan. Alleen tijdens de drukste periode, zal Brabant nog een aantal manschappen leveren.

Evenals voorgaande jaren zal de sterkte van de groep Valkenburg vanaf 24 juni, 36 man bedragen waaronder een groep bereden politie.

Geboren:

Angélique

dochter en zusje van

M. Schmitz
W. Schmitz-Ponsen
Adèle
Johny

Kerkrade, 20 juni 1970
Meuserstraat 36

Tijd.: St.-Jozefziekenhuis
Kerkrade, kamer 211

Ik ben ervan overtuigd, dat het lijden van deze tijd niet opweegt tegen de heerlijkheid, waarvan ons de openbaring te wachten staat. (Rom. 8-18)

† Met deze gedachten voor ogen hebben wij overgegeven aan de Heer van Leven en Dood vol dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, maar met een gebroken hart, onze inniggeliefde en onvergetelijke zoon, verloofde, broer, behuwdbroer, oom en neef

Nicolaas Maria Hubertus Lomme

onderwijzer aan de Petrus Canisius Jongensschool te Puth-Schinnen.

Hij stierf, na voorzien te zijn van het Heilig Sacrament der Zieken, geheel overgegeven aan Gods Heilige Wil in het R.K. ziekenhuis te Sittard op zondagmorgen 21 juni 1970 in de leeftijd van 27 jaar.

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:

Guttecoven: **G. H. Lomme**
M. S. Lomme-Tummers
Born: **Bep Peerbooms, verloofde**
Guttecoven: **Anny Hermans-Lomme**
P. Hermans en kinderen
Mia Lomme
Einighausen: **Wilhelmien Op den Camp-Lomme**
P. Op den Camp en kind
Guttecoven: **Lies Lomme**
Guttecoven: **Leny Alofs-Lomme**
Fr. Alofs
Guttecoven: **Sjra Lomme**
Guttecoven: **Jeanne Lomme en verloofde**
Guttecoven: **Tiny Lomme en verloofde**

Familie Lomme
Familie Tummers
Familie Peerbooms

Guttecoven, 21 juni 1970

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 25 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de Heilige Nicolaas te Guttecoven. Bijeenkomst aan het rouwhuis, Kerkstraat 17 te Guttecoven om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Woensdag 24 juni as. om 19.30 uur zal er een Heilige Mis worden opgedragen voor zijn zielerust in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het R.K. ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 10.00-11.00 uur en van 14.30-15.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Zondagmorgen, 21 juni, overleed in het ziekenhuis te Sittard onze gewaardeerde leerkracht, collega en vriend, in de ouderdom van 27 jaar

Nic. Lomme

onderwijzer

Bijzonder voor alles wat hij deed en betekende voor de kinderen van Puth, voor zijn collega's en voor ons bestuur zullen wij hem in dankbare herinnering houden.

Samen met de schooljeugd zullen wij hem a.s. donderdag in Guttecoven uitgeleide doen bij de uitvaart.

Schoolbestuur en schoolpersoneel
van de Basisscholen Puth

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, vrij onverwacht, op de leeftijd van 76 jaren, onze lieve moeder en behuwdmoeder, onze goede grootmoeder, zuster en tante.

Maria Katharina Poth

weduwe van

LEONARDUS JACOBUS BILO

Familie Bilo-Poth
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, 21 juni 1970
Lindestraat 12

De plechtige uitvaart zal plaatsvinden op donderdag 25 juni in de Fatimakerk te Brunssum om 10 uur, waarna de begrafenis op het kerkhof te Brunssum.
De rozenkrans voor de overledene wordt gebeden in de Fatimakerk, woensdagavond om 19 uur.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur, Lindestraat 12.

---

† Na een kortstondige ziekte overleed heden zacht en kalm in het ziekenhuis te Sittard, voorzien van de H. Sacramenten, in de leeftijd van 70 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Maria Catharina Knops

echtgenote van wijlen

JOSEPH HUBERTUS HERMANS

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

Einighausen: **B. Meels-Hermans**
Echt: **M. v.d. Laar-Hermans en kinderen**
Born: **E. Hermans**
Born: **S. Hermans-Dohmen en kinderen**
Born: **J. v.d. Leeuw-Hermans en kinderen**
Born: **M. Bischops-Hermans en kinderen**
Born: **J. Hermans**
Familie Knops
Familie Hermans

Born, 21 juni 1970

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 24 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Born. Bijeenkomst: Kerkstraat 30 A, alwaar gelegenheid is tot condoleren vanaf 10 uur.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een kortstondige ziekte, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de leeftijd van 49 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, zoon, broer, zwager, oom en neef

Petrus Johannes Giesbers

echtgenoot van

ELISABETH DIETEREN

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:

Nuth: **Mevr. E. Giesbers-Dieteren**
M. A. E. Voncken-Giesbers
P. J. L. Voncken en kind
A. H. Giesbers
E. W. M. Giesbers
Familie Giesbers
Familie Dieteren

Nuth, 22 juni 1970
Parallelstraat 34

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 25 juni as. om 10 uur in de parochiekerk van St.-Bavo te Nuth. Bijeenkomst aan het rouwhuis Parallelstraat 34 om 9.45 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van Huize Maria aan de Stationsstraat 40 te Nuth.
Rozenkransgebed op woensdag 24 juni om 18.45 uur in bovengenoemde kerk.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertenite als zodanig te willen beschouwen.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden tot Zich genomen heeft, mijn goede lieve man, onze dierbare vader, opa en broer

Theodorus Lambertus Vincent

echtgenoot van

CORNELIA ANTONIA GIELINGS

Hij overleed op de leeftijd van 78 jaar, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der Zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen

Heerlen: **C. A. Vincent-Gielings**
Lewiston (U.S.A.): **C. Th. Webb-Vincent**
E. Webb en kinderen
Ibiza (Spanje): **J. L. Vincent**
Heerlen: **Th. G. Vincent**
J. A. S. Vincent-Smeets en kinderen
Kerkrade: **W. G. Vincent**
G. E. Vincent-Didden en kinderen
Familie Vincent
Familie Gielings

Heerlen, 19 juni 1970
Molenberglaan 121

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 24 juni as. om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verschijning te Molenberg-Heerlen. Bijeenkomst aan de kerk om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Eucharistieviering dinsdagavond om 7 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 17 tot 18.30 uur.

Geen bezoek aan huis.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, geheel onverwacht, voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 62 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Jan Hubert Jongen

echtgenoot van

HUBERTINA BECKERS

Wilt hem in Uw gebeden gedenken.

De diepbedroefde familie:

Voerendaal: **Mevr. H. Jongen-Beckers**
Heerlerheide: **E. M. J. F. Hazelhof-Jongen**
W. Th. Hazelhof
Voerendaal: **M. F. A. Jongen**
Heerlerheide: **R. J. M. Vlecken-Jongen**
P. M. J. Vlecken
Familie Jongen
Familie Beckers

Voerendaal, 19 juni 1970
Ten Esschen 15

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op woensdag 24 juni a.s. om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Boodschap te Hoensbroek-Station, waarna begrafenis op de R.K. Begraafplaats.
Bijeenkomst aan het rouwhuis, Ten Esschen 15, om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.00 uur.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel aan voornoemde kerk.
Rozenkransgebed voor zijn zielerust op dinsdagavond om 18.45 uur in voornoemde parochiekerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Met leedwezen geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze trouwe medewerker

J. Jongen

Zijn ijver en toewijding zullen wij steeds in dankbaarheid gedenken.

Directie en personeel
N.V. Overhemdenindustrie „Richi"
Hoensbroek

---

† Geven met grote droefheid kennis van het overlijden van onze kolonel

Jan Jongen

Gedurende 40 jaren was hij voor ons een voorbeeld van liefde en trouw aan ons vaandel.

Voor de plechtige uitvaart op woensdag 24 juni verzoeken wij deputaties te verzamelen aan de kerk Hoensbroek-Station te 9.30 uur.

Koninklijke Schutterij St. Sebastianus
Voerendaal

---

† Heden overleed, na een langdurig en geduldig gedragen lijden, in de leeftijd van 69 jaar, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, onze dierbare moeder en oma

Paulina Randaxhe

weduwe van

ALPHONS KEULEN

De bedroefde familie:

S. M. G. Keulen
E. J. Keulen-Grootjans en kinderen
J. W. Keulen
M. J. Keulen-Jansen en kinderen
J. J. H. Keulen
A. C. Keulen-Puyn en kind
Familie Randaxhe
Familie Keulen

Kunrade-Voerendaal, 21 juni 1970
Corr.-adres: Lindeweg 25

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaasthebben op donderdag 25 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade. Gelegenheid tot condoleren in het Credozaaltje van voornoemde kerk vanaf 9.30 uur.

---

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het Sacrament der Zieken, in de ouderdom van 75 jaar, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht

Maria Theresia Cornelia Wehrens

weduwe van

NICOLAAS JOSEPH HERMANS

Wij vragen uw gebed voor haar zielerust.

Sittard: **G. Hermans**
C. Hermans-Dassen en kinderen
Wormerveer: **M. van der Laan-Hermans**
J. van der Laan en kinderen
Sittard: **W. Hermans**
T. Hermans-de Groot
Sittard: **H. Hermans**
G. Hermans-Weck en kinderen
Sittard: **T. Hodzelmans-Hermans**
P. Hodzelmans en kinderen
Familie Wehrens
Familie Hermans

Sittard, 20 juni 1970
„Huize de Kollenberg", Kennedysingel 24

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben woensdag 24 juni a.s. om 10.30 uur, in de kapel van „Huize de Kollenberg".
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.00 uur in „Huize de Kollenberg".
Hedenavond om 7 uur rozenkrans in bovengenoemde kapel.
Bezoek: Rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† In de vrede van Christus is heden ontslapen in de leeftijd van 76 jaar

Johann Theodor Peters

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

Namens de familie:
Mej. W. Groenewoud, directrice

Heerlen, 21 juni 1970
Bejaardencentrum „De Regenboog"
Meezenbroekerweg A 13

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 24 juni as. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus Schandelen, Heerlen.

Gelegenheid tot condoleren in de dagkapel van voornoemde kerk vanaf 9.45 uur.

Avondmis in de aula van „De Regenboog", dinsdag as. om 19 uur.

---

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het Heilig Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 59 jaar, onze zorgzame vader, behuwdvader, grootvader, broer, oom en neef

Jozef Anton Caenen

weduwnaar van wijlen

JOHANNA MARIA DRABBE

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

Nieuwenhagen: **G. Kockelkoren-Caenen en kinderen**
Nieuwenhagen: **M. Caenen-Jongen en kind**
Rimburg: **C. Caenen-Pauwels en kinderen**
Ubach o. Worms: **Fam. L. Caenen-Remmerde kinderen en kleinkinderen**
Fam. Caenen
Fam. Drabbe

Waubach, 22 juni 1970

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, heeft plaats op donderdag 25 juni a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de Heilige Theresia te Lauradorp.
Rozenkransgebed op 24 juni a.s. om 19.30 uur in voornoemde kerk.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur Vogelzankweg 30, Waubach.

Hiermede geven wij kennis dat is overleden mijn lieve man, vader, grootvader en overgrootvader

Jannes Grit

echtgenoot van

TRIJNTJE ROELFS

in de ouderdom van 94 jaar.

Teraardebestelling a.s. donderdag 25 juni 1970, des namiddags om 14 uur.

Bijeenkomst: sterfhuis, Gebrs. Marisstraat 12 om 13.30 uur.

Namens de familie:
T. Grit-Roelfs
kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkinderen

Mede namens mijn kinderen wil ik U hartelijk dank zeggen voor het medeleven dat wij mochten ontvangen tijdens de ziekte en het overlijden van onze lieve man, vader en opa

Hans F. van der Tuin

Th. E. van der Tuin-Narewski

Heerlen, juni 1970
Limburgiastraat 84

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, vrij plotseling, na een kortstondige ziekte, van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 64 jaar, onze lieve moeder, behuwdmoeder, oma, behuwdzuster, tante en nicht

Elfriede Frost

weduwe van

JAN PIETER BEUKERS

Gedenk haar in uw gebed.

De diepbedroefde familie:

Geleen: **R. P. W. Beukers**
M. J. H. Beukers-Maessen
Henri, Bert, Peter
Familie Frost
Familie Beukers

Geleen, 22 juni 1970
Corr.-adres: Duivenstraat 9

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op donderdag 25 juni as. om 10.00 uur in de dekenale kerk van St.-Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Plan-Zuid Geleen.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.
Mede tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen woensdagavond om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Gelegenheid tot bezoek rouwkapel ziekenhuis Geleen dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

De praktijk van
dkt. Husken en dkt. Seelen
te Heer is GESLOTEN tot 28 juni.

Waarnemende artsen: dkt. Lauw, dkt. Neven, dkt. Stoops.

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN:
Richard, zoon van W. Nys-Herben. Maastricht, Terra Cotta-laan 50 b.

OVERLEDEN:
Huub Dassen, oud 35 jaar, echtgenoot van Mia Weste-berg. Maastricht, Kasteelplein 33. Corr.-adres: Moetonru... no. 11 (Malberg). De uitvaartdienst vindt plaats heden dinsdag 23 juni om 10 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua, Maastricht.
Theodorus Meijers, oud 65 jaar, echtgenoot van Maria Elisabeth van der Schoot. Bunde, Kennedylaan 28. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 24 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Agnes te Bunde.

---

† Heden overleed tot onze grote droefheid, voorzien van het Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 74 jaar, mijn lieve man, vader, schoonvader en grootvader

Petrus Bartelet

echtgenoot van

CHRISTINA WIJKMAN

Maastricht: **Chr. Bartelet-Wijkman**
Heerlen: **F. P. Bartelet**
M. Th. Bartelet-van den Akker
Guide en Solange
Familie Bartelet
Familie Wijkman

Maastricht, 22 juni 1970
Corr.-adres: Kapelaan Berixstraat 1, Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden woensdag 24 juni as. om 10 uur in de basiliek O.L. Vrouw, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aan de Tongerseweg. Bijeenkomst om 9.45 in de kruisgang van de kerk, waar gelegenheid is tot condoleren.
De gebeden voor de overledene zullen worden gehouden hedenavond om 19.00 uur in de basiliek.
De overledene is opgebaard in de chapelle ardente van het ziekenhuis St.-Annadal, waar bezoek is van 15.00 tot 16.00 uur.

Geen bezoek aan huis.

— OFFICIËLE MEDEDELINGEN —

GEMEENTE ELSLOO

BEKENDMAKING

De burgemeester van Elsloo maakt bekend dat de raad dezer gemeente in zijn vergadering van heden heeft besloten:
1. te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor de gebieden Hoge en Lage Bos, Catsop en Crupell;
2. te bepalen dat het verboden is zonder of in afwijking van een schriftelijke vergunning van burgemeester en wethouders binnen de onder 1 genoemde gebieden de volgende werken of werkzaamheden uit te voeren of te doen of te laten uitvoeren:

a. in Hoge en Lage Bos:
— ontginnen, bodem verlagen of afgraven, ophogen, egaliseren, met uitzondering van de afgravingen waarvoor een vergunning ingevolge de provinciale verordening op afgravingen vereist is;
— het aanleggen of verharden van wegen, paden of parkeergelegenheden en het aanbrengen van andere oppervlakteverhardingen;
— het opslaan, deponeren, lozen of storten van al dan niet afgedankte of aan hun bestemming onttrokken voorwerpen, stoffen of producten, alsmede het aanleggen of inrichten van opslag-, stort- of bergplaatsen, behoudens voor zover een en ander noodzakelijk is:
— in verband met het beheer gericht op de instandhouding van de landschappelijke of natuurwetenschappelijke waarde van de gronden of in verband met de uitoefening van het bosbedrijf, een en ander bovendien niet betreft afgedankte of aan hun oorspronkelijke bestemming onttrokken voorwerpen, stoffen of producten, of
— voor de uitoefening van het agrarisch bedrijf, indien en voor zover deze uitoefening reeds plaats vond op het tijdstip van inwerkingtreding van dit besluit en een en ander bovendien betreft niet-afgedankte landbouwvruchten en produkten;
— het aanleggen of inrichten van sport-, wedstrijd- of speelterreinen, banen, vliegvelden en landingsplaatsen, kampeer- of caravanterreinen, dagcampings, lig- of speelstranden, lig- of speelweiden, zwemgelegenheden en baad- of speelvijvers;
— het aanbrengen van ondergrondse of bovengrondse leidingen, constructies, installaties of apparatuur, met uitzondering van erfscheidingen met een maximumhoogte van 75 cm. Onder leidingen, constructies, installaties of apparatuur worden mede begrepen recreatieve voorzieningen als een bank, afvalbak of wegwijzer; onder leidingen, constructies, installaties en apparatuur worden niet begrepen voorzieningen, die noodzakelijk zijn voor of verband houden met het beheer, gericht op de instandhouding van de landschappelijke of natuurwetenschappelijke waarde van de gronden of noodzakelijk zijn voor of verband houden met de uitoefening van het bosbedrijf, indien en voor zover deze uitoefening reeds plaats vond op het tijdstip van inwerkingtreding van dit besluit;
— werken of werkzaamheden ten behoeve van of verband houdende met de oprichting of plaatsing van — al dan niet aan hun bestemming onttrokken — voer- of vaartuigen, arken caravans en living-vans, voor zover niet als bouwwerken zijn aan te merken, alsook tenten;
— werken of werkzaamheden, welke wijzigingen van de waterhuishouding of de waterstand beogen of tengevolge hebben;
— het vellen of rooien van houtgewas of het verrichten van werkzaamheden welke de dood of ernstige beschadiging van houtgewas ten gevolge kunnen hebben anders dan bij wijze van verzorging met dien verstande dat geen aanlegvergunning is vereist met betrekking tot bossen en andere houtopstanden, welke deel uitmaken van bosbouwondernemingen, die als zodanig bij het Bosschap geregistreerd staan en met dien verstande dat geen aanlegvergunning is vereist voor het periodiek kappen van griendhout en ander hakhout, voor zover betreffende de normale uitoefening van het op het tijdstip van inwerkingtreding van dit besluit bestaande bodemgebruik;
— het winnen van bosstrooisel of mos;
— het bebossen van gronden, die op het tijdstip van de inwerkingtreding van dit besluit niet als bosgronden konden worden aangemerkt

b. in Catsop en Crupell:
— op te slaan, te bergen, te hebben of opgeslagen te houden:
— afbraak, puin, vuilnis, oud metaal en andere oude materialen.
— nog te gebruiken metalen of nog bruikbaar materiaal, zoals bouw- en aannemersmateriaal, machines, werktuigen, constructieijzer, balken, rails en dergelijke voorwerpen.
— onbruikbare of aan hun normale bestemming onttrokken rij-, voer-, vaar-, of vliegtuigen.
— gronden te herontginnen, graafwerkzaamheden of ontgrindingen te doen plaatsvinden, alsmede grond boven het maaiveld van de aansluitende omgeving op te slaan, te hebben of opgeslagen te houden.
— vijvers, sloten, zwembaden en dergelijke werken aan te leggen, te verleggen of te wijzigen.
— terreinen of paden te verharden dan wel funderingen of betonvloeren aan te brengen.
— boomgaarden aan te leggen, bomen of struiken in te planten, alsmede platglasramen aan te brengen.

3. te bepalen dat dit besluit vanaf 25 juni a.s. voor eenieder ter gemeentesecretarie ter inzage ligt.

ELSLOO, 18 juni 1970

De Burgemeester voornoemd,
mr. E. H. A. Meijer

GEMEENTE UBACH OVER WORMS

De burgemeester van Ubach over Worms brengt ter openbare kennis, dat de raad dier gemeente in zijn vergadering van 12 juni 1970 heeft verklaard, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor de gebieden gelegen binnen het met een rode lijn omgrensde gedeelte van de bij dit besluit behorende kaart (de bosgebieden ten noordwesten van de Rimburgerweg, de Broekhuizenstraat, de Dorpstraat en de Palenbergerweg).
Tevens heeft de raad bepaald, dat het binnen genoemde gebied zonder of in afwijking van een schriftelijke vergunning van burgemeester en wethouders (aanlegvergunning) verboden is de volgende werken of werkzaamheden uit te voeren:
a. ontginnen, bodem verlagen of afgraven, ophogen, egaliseren, scheuren van grasland;
b. het aanleggen of verharden van wegen, paden of parkeergelegenheden en het aanbrengen van andere oppervlakteverhardingen;
c. 1. buiten de erven van bedrijfsgebouwen en woningen: het opslaan, deponeren, lozen of storten van al dan niet afgedankte of aan hun oorspronkelijk gebruik onttrokken voorwerpen, stoffen of produkten, alsmede het aanleggen of inrichten van opslag-, stort- of bergplaatsen, behoudens voorzover een en ander noodzakelijk is;
2. binnen de erven van bedrijfsgebouwen en woningen: het opslaan of deponeren buiten de gebouwen van een of meer aan hun gebruik onttrokken machines en voertuigen, alsmede het opslaan van gerede of onklare machines en voertuigen, danwel het aanleggen of inrichten van opslagplaatsen daarvoor;
d. het vellen, rooien of beschadigen van houtgewas anders dan bij wijze van verzorging, met dien verstande dat geen aanlegvergunning is vereist met betrekking tot bossen en andere houtopstanden, welke deel uitmaken van bosbouwondernemingen, die als zodanig bij het Bosschap geregistreerd staan, en met dien verstande dat geen aanlegvergunning is vereist voor het periodiek kappen van griendhout en ander hakhout, voor zover betreffende de normale uitoefening van het op het tijdstip van inwerkingtreding van dit besluit bestaande bodemgebruik;
e. het winnen van bosstrooisel of mos;
f. het aanbrengen van afbeeldingen of tekens voor commerciële doeleinden;
g. het bebossen van gronden, die op het tijdstip van de inwerkingtreding van dit besluit niet als bosgronden konden worden aangemerkt.

Het besluit ligt met bijbehorende kaart ingaande 26 juni 1970 ter gemeentesecretarie afdeling I voor eenieder ter inzage.

Ubach over Worms, 23 juni 1970

De burgemeester voornoemd,
J. van 't Hooft

GEMEENTE WIJNANDSRADE

De Burgemeester van Wijnandsrade maakt bekend dat met ingang van 25 juni 1970 voor een maand voor een ieder ter gemeentesecretarie ter inzage ligt het door de raad dezer gemeente in zijn vergadering van 17 juni 1970 vastgestelde bestemmingsplan „Kern Wijnandsrade", met bijbehorende voorschriften en toelichting.
Gedurende vorengenoemde termijn van een maand kan eenieder, die zich tijdig met bezwaren tegen het ontwerp-bestemmingsplan tot de gemeenteraad heeft gewend, bij Gedeputeerde Staten der provincie Limburg bezwaren tegen het plan indienen.

De Burgemeester voornoemd,
A. J. M. G. TEHEUX

Wijnandsrade, 23 juni 1970

GEMEENTE LIMBRICHT

De Burgemeester van Limbricht maakt bekend, dat de raad dier gemeente bij besluit van 17 juni 1970 heeft verklaard, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor het te beschermen natuurgebied (meldingsgebied) in die gemeente, zoals op de bij dat besluit behorende kaart is aangegeven.
Bij dit besluit is tevens bepaald dat het verboden is binnen dit gebied zonder of in afwijking van een schriftelijke vergunning van Burgemeester en Wethouders de in dit besluit genoemde werken en/of werkzaamheden uit te voeren of te doen uitvoeren.
Het voorbereidingsbesluit ligt met de daarbij behorende kaart vanaf 24 juni as. voor eenieder ter gemeentesecretarie ter inzage.

Limbricht, 23 juni 1970
De Burgemeester voornoemd.

EXAMENS

HEERLEN, 23 juni — Aan het St. Bernardinuscollege te Heerlen slaagden voor:

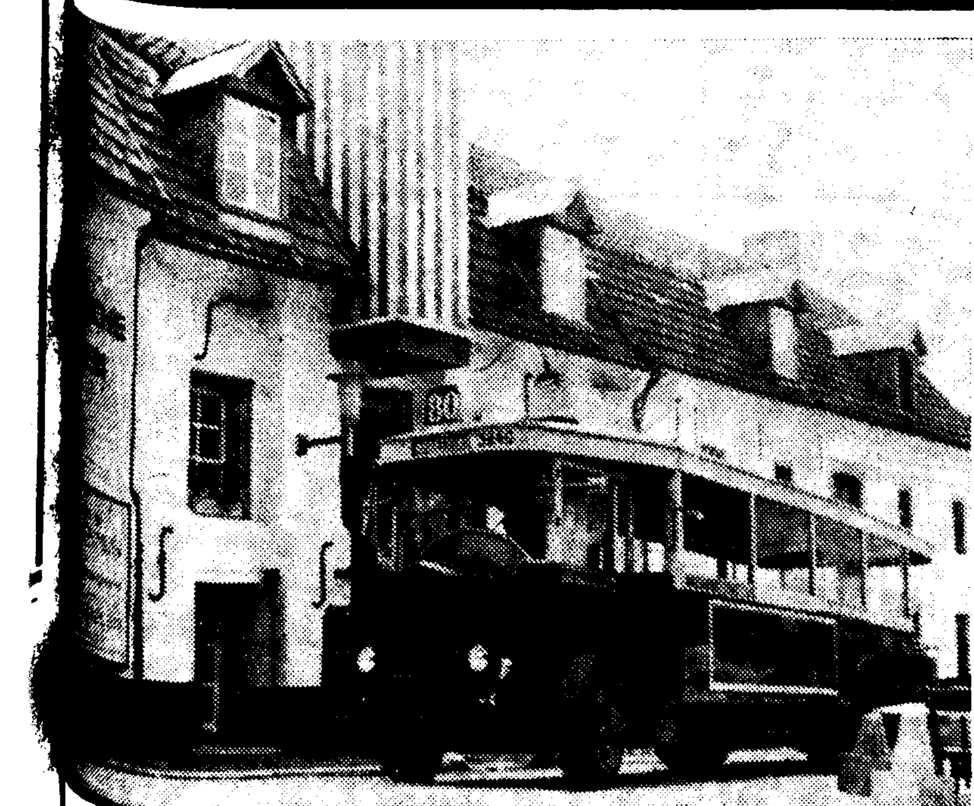
Eindexamen Gymnasium A:
J. T. J. Bak Kerkrade; H. M. J. Broekmans Heerlen; G. J. M. T. Cörvers Hoensbroek; F. F. A. M. Crijns Eygelshoven; J. N. van Druten Heerlen; P. T. M. G. van Golde Heerlen; T. J. G. M. van 't Hooft Heerlen; P. J. M. J. T. Jegerings Deurne; J. M. R. Martens Simpelveld; G. M. W. Plettenberg Kerkrade; F. J. G. G. Prick Schaesberg; G. M. J. Prick Schaesberg; J. M. C. M. Schormans Ubach over Worms; C. G. W. J. Toussaint Schinveld; L. M. J. Ummels Heerlen; L. H. W. van Valen Wynjeterp: G. W. C. M. Verlaan, Ubach over Worms; R. M. H. van Wersch Simpelveld.

Eindexamen Gymnasium B:
E. A. van Acker Valkenburg; J. H. Borger Brunssum; P. E. M. Buck Heerlen; W. C. M. W. Dabekausen Voerendaal; W. H. H. M. Eurlings Heerlen; E. A. J. van Gulick Heerlen; J. M. P. Jeunhomme Heerlen; E. J. J. Kremers Brunssum; J. H. A. M. van der Maas Brunssum; T. A. M. Massaro Heerlen; H. L. M. Meuffels Kunrade; M. P. J. M. Peeters Heerlen; B. J. Pelzer Ubach over Worms; N. H. J. Pijls Heerlen; J. P. W. Reinders Schaesberg; P. H. M. Schepers Heerlen; H. G. H. Schreurs Voerendaal; P. M. V. E. Smeets Ubach over Worms; P. J. L. M. Snijders Nieuwenhagen; J. M. N. Tummers Valkenburg; P. J. L. Vleugels Voerendaal; J. J. M. Zeegers Vaals; H. J. G. ... Heerlen; W. C. L. Canisius Brunssum; H. M. L. Degens Heerlen; R. F. ... Doveren Heerlen; P. J. M. Engelen Nieuwenhagen; P. M. M. van Haaren Heerlen; W. G. J. Hensgens Heerlen; M. H. Kicken Klimmen; J. P. J. Kleuters Merkelbeek; J. J. A. Meijs Schaesberg; A. P. de Ruiter Heerlen; G. E. H. M. Rutten Heerlen; A. J. M. Schellekens Heerlen; J. J. M. Schreurs Brunssum; J. M. J. Spauwen, Heerlen; J. J. E. Stassen Valkenburg; M. J. M. C. Vaessen Heerlen; P. A. C. Ypma Schaesberg; J. G. Zegers Kerkrade.

Te Sittard slaagden voor het Muloexamen: P. Aarts, W. Cremers, A. Hamers, H. Meier, C. Pepels, L. Heidendal, allen uit Stein. J. Caanen, G. Dohmen, beiden Beek. C. Ekerman Geulle. W. Gardeniers Elsloo. M. Hendrix, F. Pheuns, J. Wanten, allen uit Urmond. H. Jans, M. van Neijenhoff, H. Snijder, allen Geleen. M. Spronk, M. Verboeket, G. Visker, H. Vosse, A. de Vreeze, ... Vromen, J. Wevers, J. van Zandvoort, C. Raaymakers, A. Tothkrans, allen uit Hoensbroek. A. Willems Puth-Schinnen. P. Maessen Merkelbeek, W. Nieuwstad Brunssum. P. Odekerken, Treebeek. M. Orbons Amstenrade. P. Perescis en A. Poelsma beiden Brunssum.

„Wij zitten bij WMC in de rommel"

...erkraadse buitenwijken ...lagen over brekerijen



(Van onze verslaggever)

KERKRADE, 23 juni. — „Voor het centrum wordt wel gezorgd", zeggen de mensen van Kerkraadse buitenwijken, „maar wij zitten tijdens het Wereldmuziekconcours in de rommel". Zij zijn het niet eens met de vele wegopbrekingen, de omleidingen en de vele projekten die worden uitgevoerd tijdens het WMC. Vooral de mensen in Chevremont voelen zich verre van happy met de verbetering van de St. Pieterstraat nu het WMC vlak voor de deur staat.

Het is de bedoeling om nog vóór het WMC de hele St.-Pieterstraat open te breken en er alvast het riool in te leggen. De weg wordt daarna volgestort met mijnsteen, zodat het voor het verzorgingsverkeer nog enigszins mogelijk is de vele winkeliers en middenstanders te bereiken. Of de klachten gegrond zijn laten de klagers in het midden. Voor hen is het veel belangrijker, dat Kerkrade iets moois te bieden heeft tijdens de drie weken dat Kerkrade zijn naam als klankstad waar moet gaan maken.

Gaat door

Ondanks de klachten gaat de gemeente Kerkrade door met het uitvoeren van de projekten.

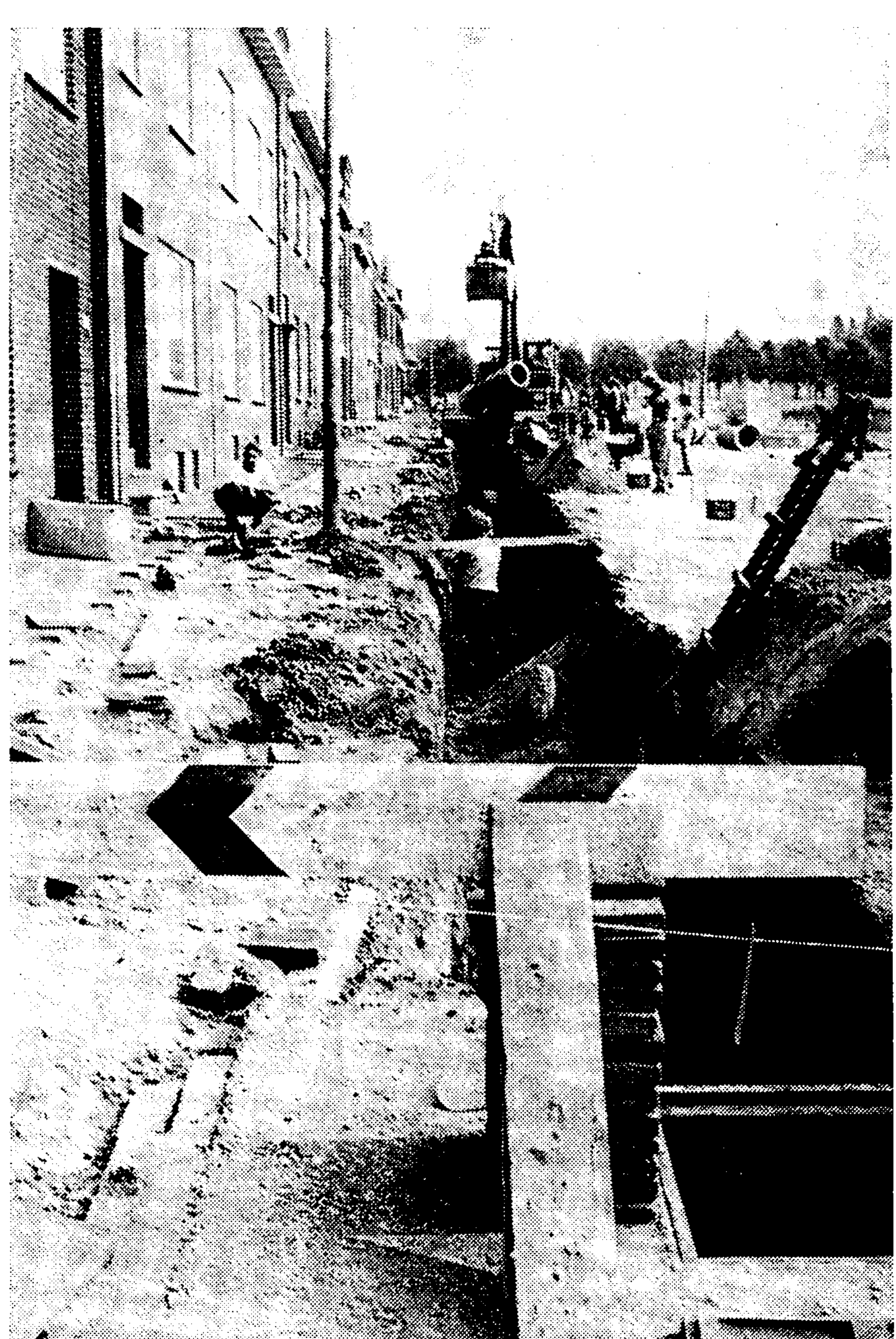
Drs. M. G. F. van de Camp van de ATD: „We kunnen niet anders. De gemeente moet ondermeer rekening houden met de uitvoering van het grote projekt van het Wormzuiveringschap. Bovendien speelt de weersgesteldheid een grote rol bij de snelheid waarmee gewerkt kan worden. Het is natuurlijk zo, dat wij al het mogelijke doen om diverse projekten vóór het WMC gereed te krijgen. Of dat lukt is een tweede".

Direkteur van de Camp denkt niet, dat de diverse projekten, die tijdens het WMC in uitvoering zijn enige belemmering zullen vormen voor de bezoekers aan het concours. „De grote stroom van bezoekers komt hoofdzakelijk uit de richting Heerlen en uit Duitsland. De toevoerwegen vanuit Heerlen zijn prima. Ook vanuit Holz en Bleijerheide vormt de toegang tot Kerkrade echt geen probleem", aldus de heer Van de Camp. Hij verwacht de grote drukte pas tijdens de weekeinden, wanneer in de Rodahal de concertwedstrijden, en op het Sportpark in Kaalheide mars- en showwedstrijden worden gehouden. „Hier zijn voor zover mij bekend ècht geen verkeersbelemmeringen", zegt hij.

Ook de St.-Pieterstraat is een van de werken, die met de meest mogelijke spoed gereed moet komen. Medio november moet het werk hier gereed zijn. De omleiding naar Eygelshoven blijft ook tijdens het WMC gehandhaafd, zodat hier mogelijk enige stagnatie kan optreden tijdens de weekeinden. De Brughofweg naar het zwembad Ehrenstein is momenteel praktisch gereed. Tijdens de opening hebben diverse mensen zich geërgerd aan het feit, dat de genodigden door de blubber naar het restaurant moesten rijden. De weg kon niet eerder gereed zijn vanwege de slechte weersomstandigheden. De restauratie van kasteel Ehrenstein zal niet vóór het WMC gereed komen. Men hoopt wel de buitenzijde praktisch gerestaureerd te hebben tegen die tijd. Het interieur vergt een langere tijd voor inrichting.

Struktuurweg

Ook de bewoners van de Gracht zullen tijdens het WMC midden tussen de werkzaamheden zitten. Hier wordt momenteel de hoognodige struktuurweg Gracht aangelegd, die het industrieterrein van de Willem-Sophie moet ontsluiten. De werkzaamheden hier zullen echter weinig invloed hebben op het verkeer van en naar Kerkrade. Ook de verdere afbraak van de Domaniale Mijn zal tijdens het WMC praktisch ongemerkt voortgaan, evenals de uitvoering van het projekt van het Wormzuiveringschap bij Kaffeberg.



De bewoners van de St.-Pieterstraat in Chèvremont hebben een diepe sleuf voor hun woning. Er moet riolering in worden gelegd en daarna wordt mijnsteen op de weg gestort zodat alvast enig verzorgingsverkeer mogelijk is.

Niet aan het handje

door Urias Nooteboom

Bij de installatie van de Commissie-Tans hebben wij die de naam toebedeeld: „de commissie der openheid". Het ziet er naar uit, dat dr. Tans die naam wel waar wil maken.

Vorige week heeft hij uitvoerig de stand van zaken rond de vestiging van de achtste medische faculteit — en ook de eventuele andere faculteiten — uit de doeken gedaan.

Het is in dit stadium — dat der oriëntatie — te vroeg om een oordeel uit te spreken over de vorderingen van de commissie. Dat neemt echter niet weg, dat er wel enige kanttekeningen te maken zijn bij de mededelingen van de heer Tans.

Hij houdt het oog vast gericht op de uitbouw tot een universiteit en gedraagt zich daar ook naar. Hij is alert genoeg om onmiddellijk te reageren wanneer blijkt, dat Amsterdam denkt aan de bouw van parallelle sociale faculteiten; dit wegens de overbezetting van de bestaande sociale faculteit. Zijn reactie is dan ook zeer adequaat. Hij stelt immers, dat die „parallelle faculteit" naar Maastricht kan komen en dat die eerder zou mogen starten dan het voorgestelde aanvangsjaar — 1974 — vóór de medische faculteit.

Dan verder is er het werk verzet voor het behoud van de bibliotheken. De bijna zeker verdwijnende bibliotheek van het theologicum der Jezuïeten — aangevuld met het boekenbezit van het filisoficum Berchmanianum uit Nijmegen en dat van het Groot-Seminarie Roermond — blijft waarschijnlijk. Dat is een mooi succes, want wat de Jezuïeten aan boeken hadden was uitermate waardevol. Men behoeft het allemaal niet te bekijken als een uitgewogen universiteitsbibliotheek, maar het is een gaaf startpunt, dit geheel gecatalogiseerde boekenareaal.

Het is jammer dat de commissie niet voor wat de boeken betreft heeft kunnen steunen op werk van de Stichting Wetenschappelijk Onderwijs Limburg. Bij alle activiteiten die van daaruit verricht werden is weinig gedaan tegen het wegvloeien van boekerijen uit de provincie. Er is natuurlijk nog wel de Werkgroep — van dr. Joseph Herold — voor Hoger Onderwijs in Belgisch en Nederlands Limburg, die een commissie aan het werk heeft gezet om de problematiek rond de boekendrain te bestuderen. Maar die commissie lijkt nog niet het stadium van werkelijk efficiënt handelen te hebben bereikt.

Het is goed bij het betoog van dr. Tans de Nota Medisch Wetenschappelijk Onderwijs ter hand te nemen. (Waarmee we menen ook recht te doen aan het werk van de commissie Verdam en Dalmulder). Minister Veringa heeft daar de problemen rond het medisch onderwijs zorgvuldig op een rij gezet en hij kwam daarin tot de conclusie dat de achtste naar Maastricht zou moeten komen.

De commissie-Tans blijkt duidelijk ingespeeld op die nota. De veranderde opleiding — volgens het nieuwe medische curriculum van eind '68 — lijkt voor het eerst vorm te krijgen in Maastricht. Dr. Tans' intenties zijn helemaal conform aan die van de minister. „Overgegaan wordt van het passief onderwijs (patiënten-demonstraties) naar actieve participatie door een nieuwe stijl (junior) co-assistentschappen", stelt minister Veringa.

Precies in die richting gaan ook de gedachten van de commissie-Tans. Bij de weging van de factoren, die leiden tot de vestiging van de „achtste" in een van de opterende plaatsen rond minister Veringa zeer zwaar wegen de reële bijdrage, die het medisch wetenschappelijk onderzoek — inclusief het academisch ziekenhuis — zou kunnen leveren aan een doelmatige voorziening van de behoeften in de sector van de gezondheidszorg. De heer Veringa ziet de medische faculteit een stimulerend effect hebben op de opheffing van regionale discrepanties in het niveau van medische voorzieningen. En de mening van de heer Tans is niet anders: de medische faculteit zal moeten fungeren als centrum voor de gezondheidszorg in heel Limburg.

Het is al te gemakkelijk om te zeggen dat de commissie-Tans aan de hand van de minister loopt. Veel liever stel ik eigenlijk de vraag: in hoeverre heeft minister Veringa bij het opstellen van zijn nota gebruik gemaakt van een der weinige onderwijsdeskundigen die hij (nog) heeft in het parlement en die Tans heet. Het lijkt me dat daarmee de zaken recht gezet zijn en terug gebracht tot de ware proporties.

Immers, zeggen van de commissie-Tans dat ze aan de hand loopt van buitenstaanders is niet juist. Zeker niet wanneer de heer Tans zo evident laat blijken welwillend te staan ten opzichte van allerlei plannenmakers, maar daarbij ook zegt dat hij slechts in volledige vrijheid tot verbintenissen wil overgaan.

Een volstrekt terechte opmerking; waar we misschien nog meer over zullen horen.

...et Parijse Madeleine toeren door ...uid-Limburg

(Van onze verslaggever)

...ENBURG, 23 juni — Binnenkort ...n vakantiegangers vanuit Valkenburg ...en rondritje door Zuid-Limburg maken in een onvervalste Parijse ...us.

...groen-gele gevaarte is verleden ... in Parijs door een Valkenburgs ...bureau gekocht. Volgens de directeur van dit bureau, de heer E. Schoon... zoeken toeristen steeds meer ro... op vakantie. De bus, die inmiddels „Madeleine" is gedoopt, deed tot ... week zondag nog dienst in ... op de Route Gare du Nord-... Madeleine heeft 33 zitplaatsen ... nog eens 18 passagiers kunnen ... op het open bordes achterin de ... nu 38 jaar oud is.

... Parijse stadsbus, waarvan er tot ... nog ruim 1400 in de Franse ... reden, wordt aangedreven ... een vier cylinder Renault benzine... die 'n vermogen van 58 p.k. kan ...kkelen. Gisteren trok de bus al ... veel belangstelling van gasten ... in Valkenburg hun vakantie door...gen.

Een jaar voor oplichters van vakantiegangers

MAASTRICHT, 23 juni — De rechtbank te Maastricht heeft een 27-jarige metselaar en een 31-jarige röntgentechnicus, beiden uit Valkenburg, wegens oplichting veroordeeld tot een jaar gevangenisstraf, waarvan drie maanden voorwaardelijk. De officier van justitie had veertien dagen geleden, een jaar en drie maanden tegen hen geëist.

De beide mannen hebben meer dan honderd vakantiegangers in alle delen van ons land opgelicht door hun bungalows, appartementen of caravans in de Belgische Ardennen, in Luxemburg en in het Duitse Eifel te verhuren. Aan voorschotten ontvingen zij vanaf december 1969 tot maart 1970 op een postbusadres in Heerlen een bedrag van ruim f 12.000. De bungalows, appartementen en caravans bestonden slechts in hun fantasie.

Textielhandel van kok bleek oplichterij

(Van onze verslaggever)

MAASTRICHT, 23 juni — Een 20-jarige Heerlense kok wilde maandag de Maastrichtse rechtbank doen geloven dat hij gemakkelijk van de een op de andere dag evengoed textielhandelaar als koksmaat kon worden. In maart van dit jaar had hij dat ook geprobeerd. Het liep evenwel uit op oplichterij en daarvoor moest hij zich maandag verantwoorden. Hij had zich links en rechts in de Oostelijke mijnstreek — onder andere in Heerlen, Hoensbroek, Brunssum en Kerkrade — bij kledingmagazijnen voorgedaan als handelaar in dameskleding en in totaal 58 japonnen weten los te pingelen die hij later zou betalen. Samen met een 26-jarige fritenbakker uit Brunssum verkwanselde hij die japonnen aan vriendinnen en barmeisjes voor niets of tegen erg lage prijzen en liet de leveranciers naar hun geld fluiten. Officier van justitie mr. M. van Buurten vorderde tegen de kok een onvoorwaardelijke gevangenisstraf van vijf maanden met aftrek van voorarrest en tegen de van schuldheling verdachte fritenbakker een geldboete van 750 gulden. Uitspraak over 14 dagen.

Beide verdachten hadden al eerder gevangenisstraffen uitgezeten en hadden nog voorwaardelijke veroordelingen lopen.

...childer stichtte ...rand: een jaar ...en tbr geëist

...STRICHT, 23 juni — De officier ... justitie bij de rechtbank in Maastricht ... heeft maandagmiddag tegen een ...rige schilder uit Hoensbroek wegens ... brandstichting een jaar gevangenisstraf ... en terbeschikkingstelling van de ... geëist. De man had in november ... van het vorige jaar het huis van de ... weduwe Hassink in Hoensbroek in ... gestoken.

... weduwe, bij wie hij inwoonde, had ... de toegang tot het huis ontzegd, ... hij zich aan drankmisbruik schuldig ... maakte. Uit wraak had hij toen een ... hoeveelheid benzine in de woonkamer ... gegoten en in brand gestoken. De ... uitslaande brand verwoestte het ... huis.

... psychiatrisch rapport schilderde de ... verdachte af als een bijzonder agressieve ... man, die ten koste van alles zijn wil ... drijft. De rechtbank zal op 29 juni ... uitspraak doen.

Geen straf voor omverrijden van marechaussees

HEERLEN, 23 juni — Op 15 november van verleden jaar reed een man uit Terneuzen bij de Afcentkazerne te Brunssum twee marechaussees, die bezig waren met de afhandeling van een ongeluk, van de weg. Maandagmorgen sprak de Heerlense kantonrechter, mr. J. van Meer over de automobilist het schuldig uit zonder oplegging van straf. De officier van justitie, mr. W. Moors had 80 gulden of 8 dagen geëist. De mildheid van de kantonrechter was te danken aan het feit, dat de beide marechaussees hun zwaailicht niet hadden aangezet.

Een van de marechaussees was met zijn been in het gips en zwaar steunend op twee krukken als getuige verschenen „Ik zal u over het ontsteken van het licht maar geen gewetensvragen stellen. U hebt al narigheid genoeg gehad", opperde de kantonrechter. Het kwam hierop neer, dat het licht niet was ontstoken omdat het een klein karweitje betrof, de omgeving voldoende verlicht was en er geen verkeer op de weg werd gezien. De officier concludeerde hieruit, dat de automobilist de beide bij het trekken van vetkrijtstrepen gebukt staande marechaussee had kunnen zien. Aangezien de kantonrechter nog twijfelde volgde op de schuldigverklaring geen straf.

Er werd een aantal snelheidsovertredingen op de Antwerpseweg te Heerlen behandeld. In twee recidivegevallen kwam het tot behoorlijke straffen. Tegen een van hen werd zelfs 100 gulden boete en de onttrekking van de rijbevoegdheid voor 2 maanden geëist. Tot een uitspraak van de kantonrechter kwam het niet omdat er tegen de man nog een proces-verbaal lopende is. Mr. Van Meer besliste dat de beide zaken op een nader te bepalen datum te zamen zullen worden behandeld. Een man, die voor de zevende maal op het matje stond wegens overtreding van de maximum snelheid kreeg voor deze keer nog een boete van 125 gulden. „Een volgende keer volgt de intrekking van de rijbevoegdheid", dreigde de kantonrechter.

Voerendaal maakt stuk Parallelweg voetgangersdomein

VOERENDAAL, 23 juni — De raad van Voerendaal houdt vandaag om 20 uur een openbare vergadering in het raadhuis. Aan de raad wordt een bedrag gevraagd van 2.500 gulden voor het nemen van verkeersmaatregelen. Een van deze maatregelen is het gesloten verklaren voor alle voertuigen van de Parallelweg van Stationstraat tot Molenbeekstraat omdat de Parallelweg veel wordt gebruikt door voetgangers. De raadsleden krijgen verder een voorstel te behandelen om medewerking te verlenen aan de bouw van 5 klaslokalen voor de school in Ubachsberg. Aangezien er in 1967 al twee nieuwe lokalen werden gebouwd krijgt Ubachsberg op deze manier een nieuwe lagere school. Deze is dringend nodig omdat de 4 uit 1920 daterende lokalen voor het geven van onderwijs niet meer geschikt zijn.

Krachtens de bepalingen van de wet op de ruimtelijke ordening moet voor 1 augustus 1970 de bescherming van gebieden die van landschappelijke, natuurwetenschappelijke of cultuurhistorische waarde zijn, worden verzekerd via een bestemmingsplan met daarbij behorende gebruiksvoorschriften. Aangezien men dit voor 1 augustus niet meer klaar speelt wordt van de raad een verklaring gevraagd, dat voor bedoelde gebieden een bestemmingsplan in voorbereiding is. Het betreft hier het boscomplex om en nabij kasteel Cortenbach, het beekdal en de kasteelbossen bij kasteel Terworm, de Kunderberg, de Putberg en het ravijnbos Wissengracht. Tenslotte wordt aan de raad een doorstromingsregeling en krotontruimingsplan voorgelegd.

OFFICIER VAN JUSTITIE:

Wapenbezit schijnt in de mode te zijn

HEERLEN, 23 juni — „Het schijnt bon ton te zijn om een wapen te bezitten. Ze worden met bosjes over de gens gesmokkeld. Ze zijn echter nergens voor nodig. Men kan er alleen dingen mee doen in strijd met de wet. Er worden zelfs bankovervallen mee gepleegd. De justitie gaat er streng tegen optreden. Ik eis dan ook tegen deze verdachte een week onvoorwaardelijke hectenis en onbeslagneming van het flobertgeweer". Aldus maandagmorgen de officier van justitie, mr. W. Moors voor het kantongerecht te Heerlen.

De verdachte was een 20-jarige jongeman uit Heerlen, aan wie behalve het verboden wapenbezit ten laste was gelegd, dat hij met een lichtbak had gestroopt en dat hij met een windbuks op een bromfietser had geschoten. De officier en de kantonrechter, mr. J. van Meer, wilden nog wel aannemen, dat het schieten op de bromifetser een ongeluk was geweest al voegde mr. Van Meer er aan toe, dat er wat erg veel met windbuksen wordt geschoten. Dat werd dan 20 gulden. Voor de lichtbak eistte mr. Moors een boete van 80 gulden. De kantonrechter wilde de verdachte, die toegaf dat hij fout was geweest, nog een kans geven. „Dan houd ik rekening met uw leeftijd en met het feit, dat uw werk kapot kan worden gemaakt. Daarom leg ik u twee maal 80 gulden boete op en een week hechtenis voorwaardelijk met een proeftijd van 2 jaar. Juich echter niet te vroeg, want ik weet niet wat de officier doet". De officier deed er het zwijgen toe.

Politie-inspekteur Erkens Kerkrade met pensioen

KERKRADE, 23 juni — Inspekteur E. Erkens van de Kerkraadse gemeentepolitie gaat aanstaande maandag met pensioen. De inspekteur, die 27 jaar lang in Kerkrade heeft gestaan, kwam op 12 november 1943 als adjunkt-inspekteur in dienst. Op 1 januari 1946 werd hij tot inspekteur benoemd. Sinds 1959 is de heer Erkens hoofd geweest van de afdeling verkeer. Jarenlang heeft hij de opleiding verzorgd van de verkeersbrigadiertjes. Inspekteur Erkens begon zijn carrière bij de politie in Heerlen en van 1930 tot 1932 was hij schrijver bij het korps in Geleen. In 1934 werd hij hier benoemd tot adjunkt-inspekteur.

Maandag bestaat van half vijf tot half zes in de theoriezaal van de administratieflat gelegenheid afscheid te nemen van inspekteur Erkens, die zich nu intensief kan gaan wijden aan zijn postzegelverzameling.

Vier maanden geëist tegen messtekende Marokkaan

(Van onze verslaggever)

MAASTRICHT, 23 juni — Op 27 april van dit jaar stonden de Marokkaanse perser Ahmed Z. en zijn landgenoot Mohammed Ben Ali in een kantine in Geleen als kemphanen tegenover elkaar. De vijandschap tussen die twee was een dag tevoren door een onbenullige ruzie op de spits gedreven. Ahmed Z. had plotseling zijn tegenstander met een mes in hals en rug gestoken en moest zich daarom gisteren wegens poging tot doodslag voor de Maastrichtse rechtbank verantwoorden.

De Marokkaan bekende heel rouwmoedig zijn misdaad en beloofde die nooit meer te herhalen. Hij verklaarde bang te zijn geweest van de dreigende en niet als een gemakkelijke jongen bekend staande landgenoot. Het mes had hij naar zijn zeggen toevallig op zak omdat hij appels mee naar het werk had genomen. De verwondingen van Mohammed Ben Ali waren later niet heel ernstig gebleken.

Officier van justitie mr. M. van Buuren wees het beroep op noodweer van de hand maar liet ook de tenlastegelegde poging tot doodslag varen. Voorwaardelijke opzet tot het toebrengen van zwaar lichamelijk letsel achtte hij wel aanwezig geweest en voor dat misdrijf vorderde hij tegen de Marokkaan vier maanden onvoorwaardelijke gevangenisstraf. Raadsman mr. Houthakkers uit Sittard vond — daarbij puttend uit de jurisprudentie — dat de voorwaardelijke opzet voor de ernstige mishandeling niet aanwezig was geweest. Hij vroeg in ieder geval om veel clementie voor de Marokkaan die in Nederland de kost verdient voor zijn ouders en nog vijf broertjes en zusjes. De uitspraak is op 6 juli.

ROOKWAAR GESTOLEN

VENLO, 23 juni — Bij een inbraak in de kantoren en kantine van de Venlose groentenveiling zijn ondermeer ruim 250 pakjes sigaretten en 120 pakjes shag gestolen. De waarde van de buit bedraagt rond 750 gulden.

Directeur Wiers plaatsvervangend hoofddirecteur PTT

MAASTRICHT, 23 juni — Met ingang van 1 september is de heer J. H. Wiers (49), thans directeur van het postdistrict Maastricht, benoemd tot plaatsvervangend hoofddirecteur der posterijen. De heer Wiers gaat zich in Den Haag speciaal belasten met uitvoeringszaken, waartoe de loketten, het geld- en het vervoerbedrijf behoren.

Voor 1500 gulden kabel gestolen

HEERLEN, 23 juni — Van een bouwterrein in Palemich is tweeaderige kabel ter waarde van rond 1500 gulden gestolen. De kabel was eigendom van de PTT.

LTS Schaesberg laat zien dat zij verhuist

SCHAESBERG, 23 juni — Vrijdagmiddag worden de laatste vier brugklassen van de dependance van de LTS aan de Strijthagenweg in Schaesberg op spectaculaire wijze door de leerlingen verhuisd. Alle leerlingen van de LTS zijn van plan om in optocht door Schaesberg te trekken langs het gemeentehuis naar de nieuwe school aan de Graafstraat. Het is de bedoeling van de leerlingen, dat iedere klas afzonderlijk iets gaat uitbeelden onder het motto „we gaan verhuizen". „De mensen van Schaesberg moeten weten dat we een LTS hebben en dat wij gaan verhuizen", zeggen ze. Om 14 uur vertrekken ze vanaf de dependance aan de Strijthagenweg. Het idee om de verhuizing op deze wijze naar buiten te brengen is van de schoolraad, die gevormd wordt door de leerlingenvertegenwoordigers.

Volgens adjunkt-direkteur J. H. J. Schiffelers uit Schaesberg start de LTS het volgend schooljaar aan de Graafstraat met 17 klassen. De verhuizing betekent tevens het einde van het laatste schooljaar van de dependance aan de Strijthagenweg. Woensdag worden de rapporten uitgereikt en donderdag wordt de LTS-sportdag gehouden. De optocht zal ongeveer één uur gaan duren. Bij aankomst op de LTS aan de Graafstraat krijgen de leerlingen nog iets aangeboden.

Geboren:

Angélique

dochter en zusje van

M. Schmitz
W. Schmitz-Ponsen
Adèle
Johny

Kerkrade, 20 juni 1970
Meuserstraat 36

Tijd.: St.-Jozefziekenhuis
Kerkrade, kamer 211

Ik ben ervan over
deze tijd niet op
heid, waarvan or
ten staat.

✝ Met deze gedachten v
gegeven aan de Heer
baarheid voor wat hij v
een gebroken hart, on
lijke zoon, verloofde, b

Nicolaas Ma

onderwijzer aan

Hij stierf, na voo
der Zieken, geh
in het R.K. z
21 juni 1970 in

Wij vragen e

Gu

G



De N.V. PROVINCIALE LIMBURGSE ELEKTRICITEITS-MAATSCHAPPIJ

vraagt voor haar hoogspanningsdienst:

A. H.T.S.'er (E)

Ter informatie:

— Functionaris zal een brede belangstelling moeten hebben voor problemen op elektrotechnisch en werktuigbouwkundig gebied.
Hij zal deel uitmaken van een team, dat belast is met de leiding bij de bouw van nieuwe en het onderhoud van bestaande hoogspanningsschakelstations. Daarnaast zal hij, na een gedegen opleiding, deel uitmaken van de groep wachtchefs, die verantwoordelijk is voor de netbewaking en de storingsbehandeling van het hoogspanningsnet boven 10 kV.
— Leidinggevende kwaliteiten zijn vereist.
— Leeftijd: ca. 30 jaar.
— Bezit van het rijbewijs BE is gewenst.
— Als standplaats geldt Roermond, waar een ruime dienstwoning ter beschikking zal zijn.

B. H.T.S.'er (E)

Ter informatie:

— Functionaris zal een brede belangstelling moeten hebben voor problemen op elektrotechnisch en werktuigbouwkundig gebied.
— Hij zal, ter standplaats Maastricht, deel uit maken van de stafafdeling van de 150 kV-dienst, die zich bezig houdt met de studie, het ontwerpen en het bouwen van hoogspanningsschakelstations en hoogspaningslijnen.
— leeftijd: ca. 25 jaar.

Van kandidaten wordt verlangd dat zij bereid zijn mede te werken aan een eventueel in te stellen psychologisch onderzoek.

Geboden worden
voor beide interessante en verantwoordelijke functies:
— aantrekkelijke arbeidsvoorwaarden
— premie AOW/AWW komt voor rekening der Maatschappij
— pensioenvoorziening volgens de Algemene burgerlijke pensioenwet (welvaartsvast pensioen)
— uitstekende sociale voorzieningen.

Eigenhandig geschreven sollicitaties met uitvoerige inlichtingen en vergezeld van een recente pasfoto te richten aan de Directie der N.V. P.L.E.M., Postbus 1220 te Maastricht.

In de **rechter**bovenhoek van de sollicitatie**brief** vermelden: HS 150 A of wel HS 150 B.

N.V. Aannemersbedrijf
P. H. Brandts en Zonen,
NORBERTIJNENSTRAAT 79, GELEEN,

zoekt voor spoedige indiensttreding

✶ Electronisch foto-lasser H.D.
voor aanleg van gas- en waterleiding

✶ Grondwerkers
voor gas-, waterleiding- en kabelwerken.

Aanmelden van maandag t.m. donderdag tussen 19 en 20 uur bij de heer E. Baggen, Bachstraat 5, Geleen, telefoon 04494—5370.

Onteigening

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 4 juni 1970 zijn uitgesproken de onteigeningen ten name en ten behoeve van de gemeente Ubach over Worms van

1) het perceel kadastraal bekend als gemeente Ubach over Worms, sectie A no. 41, groot 10 aren 40 centiaren, waarvan eigenaar Mr. A. M. P. van Wersch-Sivirsky, als benoemde „derde" voor wijlen G. van Emden, met bepaling van de schadeloosstelling op ƒ 3002,50;
2) het perceel hakhout, grondplanno. 15g, kadastraal bekend als sectie A nr. 918, groot 8 are, waarvan eigenaar Mr. A. M. P. Vanwersch-Sivirsky als benoemde „derde" voor wijlen N. Luchtman en A. E. Hermans, met bepaling van de schadeloosstelling op ƒ 2420.—;
3) het perceel, kadastraal bekend als gemeente Ubach over Worms sectie A no. 972, groot 1 are 10 centiaren (grondplanno. 77), waarvan eigenaar Mr. A. M. P. Vanwersch-Sivirsky als benoemde „derde" voor wijlen P. Mulders, met bepaling van de schadeloosstelling op ƒ 275,—;
4) het perceel kadastraal bekend als gemeente Ubach over Worms, sectie A nummer 724, groot 13 are 90 centiare (grondplanno. 145) waarvan eigenaar J. N. M. Jörissen te Nieuwenhagen, en S. M. W. Jörissen, echtgenote Piermeyer, te Eygelshoven, met bepaling van de schadeloosstelling op ƒ 4.239,59.

Maastricht, 19 juni 1970

De officier van justitie,
hoofd van het arrondissementsparket,
HOUBEN

ALBERTS' DRUKKERIJEN SITTARD

PUTSTRAAT 22, TEL. 04490—5750 •



hofleverancier

heeft in verband met gestage ontwikkeling van het bedrijf behoefte aan goede medewerkers, te weten:

BOEKDRUKKER
HANDZETTER-OPMAKER
KOPIIST-VLAKDRUKMONTEUR
INSLUITER

handzetter of drukker voor het insluiten van drukvormen.
Voor niet-grafisch-geschoolden hebben wij enkele plaatsingsmogelijkheden:

LEERLING-DRUKKER
LEERLING-HANDZETTER
PROEFTREKKER

het maken van correctieproeven van boekwerken en publicaties op precisie-proefpers.

OMSMELTER

in elektrische ovens smelten van metaallegeringen.

EXPEDITIE-HULP

expeditiewerk en boodschappen binnen de gemeente.
Voor jonge grafici biedt ons bedrijf uitstekende mogelijkneden tot vervolgopleidingen.

Sollicitaties worden gaarne ingewacht Putstraat 22.
Wilt u graag eerst iets meer weten voor u aan 'veranderen' denkt, bel ons dan (04490—5750) en maak een afspraak.

Wij vertellen u graag iets meer over het werken bij Alberts en de honorering.

Limburgs Sport Dagblad

Dinsdag 23 juni 1970

…cteur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

„Wimbledon" zwak …begonnen voor …nzekere Okker

(Van onze speciale verslaggever)

…NDEN, 23 juni — Het begin van Wimbledon 1970 was voor Tom Okker allesbehalve imponerend. …e Nederlandse tennisprof zal zichzelf in de volgende ronden naar een heel wat hoger plan moeten …elen, wil hij zijn prestatie van vorig jaar — de laatste acht — kunnen herhalen. Hij had twee uur …rd ploeteren — en foeteren — nodig om zich te kunnen ontdoen van zijn eerste tegenstander, de …-jarige „gezelligheidstennisser" Jörgen Ulrich uit Denemarken.

…lange, slanke en bebaarde Ulrich, …in zijn jeugd nog eens de laatste …bereikte op Wimbledon en die …serieus tennissen niet veel meer …door een drukke advocaten…, slaagde er toch in de duurbe… prof een set te ontrukken. Hij …zelfs meer. Ulrich droeg er zeker …bij het zelfvertrouwen van Ok… in het afgelopen jaar toch al … deuken heeft opgelopen, op … basis te grondvesten. Het … zelfs niet veel of Okker was … een tweede set ontglipt, maar …rotere routine, zijn voordeel in …d van 7 jaar en een snuifje geluk …wamen dat. Ulrich verliet echter …opgereven hoofd en een glimlach … knappe gelaat de drukke baan … 5, met de eervolle score van …-8, 4—6, 6—1, 6—3.

…orgen te over

…de Deen met toegeknepen ogen … zenuwen en concentratie het … gras, met Okker, die bijna uit… leeft op tennisbanen, was het … niet veel beter gesteld. Er be… nog veel meer aan onze prof dan …. Hij dacht zijn volle service… in deze „ongelijke" strijd wel … sparen, maar Ulrich kreeg … onzeker begin al spoedig weer … greep op de bal. Hij zocht zijn … zoveel als mogelijk was bij … en volleerde daar, geholpen … zijn lengte, voortreffelijk. Alleen … serveren maakte hij teveel dub… fouten, waaraan men de amateur kon herkennen. Als prof is dat het eerste wat men moet afleren, en Okker sloeg er dan ook geen enkele.

Maar er bleven nog zorgen genoeg voor de nerveuze Haarlemmer over. Zijn eerste service doofde nog veel te veel in de nettouwen, zodat hij zijn toevlucht moest nemen tot zijn tweede, veilige, spinslag. En dan die rebellerende backhand, die hem maar niet wilde gehoorzamen. Hij kon hem niet rechtuit langs de lijn slaan en ook cross miste hij het flitsende, onspeelbare, om van het grote aantal keren, dat hij troosteloos in het net eindigde maar te zwijgen. Daar Okker de volley ook nogal eens te laat nam, slaagde hij er maar niet in een service-game van zijn tegenstander te veroveren. Het tegenovergestelde was het geval na 8—8, hoofdzakelijk veroorzaakt door die falende backhand.

Een slimme lob van Ulrich tot slot werd het breekpunt: de Deen stond met 9—8 voor. Okker veronachtzaamde deze waarschuwing geen moment. Hij verhoogde ogenblikkelijk het tempo en gaf lik op stuk met de service van de Deen op love terug te nemen. Een fortuinlijke netbal kwam hem tenslotte te hulp om onze landgenoot na 10—9 twee setpunten te geven, waarvan Ulrich zelf het eerste honoreerde door zijn zoveelste dubbele fout te slaan.

Voorspelling

Okker tobde echter door over zijn backhand-misère en deze kwetsbaarheid was er speciaal oorzaak van dat de tweede set hem — door een angstig gebrek aan vastberadenheid — ontviel met 4—6, na zelfs 0—4. De voldoening hierover bracht een zeker relaxen bij de Deen teweeg, wat men zich tegenover een geroutineerde prof echter niet kan veroorloven. Deze terugval kwam Okker overigens niet onwelkom, want hij bleef op links in ernstige mate „vleugellam". Zonder tot imponeernd spel te komen bracht hij de derde set toch met 6—1 op zijn naam, waarna Ulrich opnieuw meteen de service-game uit handen werd geslagen.

Okker zal nu inderdaad oog in oog komen te staan met de Zuidafrikaan Bob Hewitt, die rustig kon wennen aan het supersnelle Wimbledongras tegen de Fransman Contet, die liever het langzame gravel onder zijn voeten heeft (6—2, 6—3, 6—4).

Geen verrassingen

Veel verrassingen vielen er op de eerste dag van Wimbledon niet te noteren. Alle geplaatste spelers handhaafden zich vrij gemakkelijk, met uitzondering van de Britse prof Roger Taylor (16de geplaatst), die vijf sets nodig had tegen de Nieuw-Zeelander Brian Fairlie.

De 12de geplaatste Zuidafrikaan Drysdale moest zich uitputten om de Australiër Fred Stolle uit het toernooi te stoten met 7—5, 9—11, 8—6, 3—6, 6—3.

De Mars-Flandriaploeg van de Tour de France. Ploegleider Brik Schotte (links) staat naast de Nederlanders Eddy Beugels en Joop Zoetemelk.

De Mars-Flandriaploeg heeft (nog) geen kopman

SCHIPHOL, 23 juni — „In principe mogen al onze coureurs tot de Alpen een eigen kans gaan", dat was de boodschap die de renners van de Mars-Flandriaploeg voor de komende Ronde van Frankrijk maandag tijdens de presentatie op Schiphol van de leiding meekregen. Alleen Roger de Vlaeminck, die in tegenstelling tot alle voornamelijk in België lopende geruchten als zou hij niet naar de Tour gaan in blakende welstand op Schiphol was en onze landgenoot Joop Zoetemelk zijn „beschermde" renners, hetgeen wil zeggen, dat zij tot die Alpen alle mogelijke bijstand van hun ploeggenoten zullen moeten ontvangen.

In de dan volgende ritten in het werkelijke gebergte — de vele colletjes van de vierde en derde categorie in de eerste 10 dagen kan men nauwelijks serieus nemen — zal worden uitgemaakt wie van de twee de echte kopman in de formatie wordt. De ploeg, die woensdag in één ruk van Kortrijk met een autobus naar startplaats Limoges wordt vervoerd, bestaat uit de Nederlanders Joop Zoetemelk en Eddie Beugels, de de Belgen Michel Coulon, Gerard David, Jaak Deboever, Andree Dierickx, Eric Lemans, Marc Lievens, Eric Devlaeminck en Roger de Vlaeminck.

Dolle vreugde in de straten van Rio de Janeiro, nadat Carlos Alberto het vierde doelpunt voor Brazilië had gescoord. De Jules Rimetcup was voor Brazilië en de Braziliaanse voetbalfans wilden het weten.

…ier Limburgianen op transferlijst

(Van onze sportredactie)

…RLEN, 23 juni — Vier spelers van …burgia hebben zich op eigen verzoek …e transferlijst laten plaatsen. Het zijn …verdedigers Wim Vrösch en Piet Her…, en de schakelspeler Wiel Smeets; … ook halfspeler Boy Politiek die … enige tijd een vaste plaats heeft in … Nederlands militair elftal.

● De voetbalclub Haarlem heeft een …rlopig contract gesloten met de twee …raëlische spitsspelers Giora Spiegel …) en Modechai Spiegler (26). …meraman Piet van Strien, die publici…tsman is van Haarlem, legde in Mexi… de contacten met de twee Israëliers. … 28 juni arriveren zij op Schiphol. …dat Haarlem al eerder de Deen …lmström contracteerde, zal de club …waarschijnlijk Spiegler verhuren. Het is …melijk niet mogelijk met drie buiten…nders in de competitie uit te komen.

● De tweede divisieclub Baronie heeft …nieuw amateurs een contract aangebo…n. Bij de Bredase club tekenden het …gelopen weekeinde de voorhoedespe…ers Piet van Oosterwijk van Feijenoord … en Dick Hoogmoed van het Dordtse …BOH. Eerder trok Baronie ook de half…eler Kees Hurckx van het Ulvenhout…e UVV aan.

…Baronie heeft deze transferperiode nog …niet afgesloten. Waarschijnlijk zal dins…dag Rien van de Heuvel van Zwart Wit … voor Baronie tekenen. Rinus Steen…bergen van Excelsior staat eveneens op …Baronies verlanglijstje.

● Lambert Kreekels, een voorhoedespe…ler van Helmond Sport, heeft maandag …en eenjarig contract getekend met de …erste divisieclub FC Den Bosch.

Wereldelftal

MEXICOSTAD, 23 juni — Het Westduits persbureau DPA heeft in Mexicostad een enquête gehouden onder 40 aanwezige voetbalexperts naar hun keus voor het beste elftal, dat is samen te stellen uit de voetballers van alle landenteams, die in het eindtoernooi van het wereldkampioenschap speelden. Het resultaat was als volgt: Banks (Eng., 17 stemmen), Alberto (Bra, 20), Sjesternef (us, 14), Moore (Eng, 17), Cooper (Eng, 20), Beckenbauer (W.dl, 31), Gerson (Bra, 27), Rivelino (Bra, 29), Jairzinho (Bra, 40), Müller (W.dl), Pele (Bra., 40).

Harry Janssen alsnog naar de Tour de France

(Van onze correspondent)

WESTZAAN, 23 juni — Ook Westzaner Harry Jansen zal meerijden in de Tour de France. Gisteren werd hem bevestigd, dat hij alsnog is opgenomen in de Tour équipe van Sonolor-Lejeune.

„Mijn koffer is al half gepakt", vertelde Harry Jansen gisteravond. „Het kon ook haast niet anders dan dat ik zou gaan. Pas tien dagen geleden kwam ploegleider Stablinsky bij me om te zeggen dat hij een renner wilde sparen voor het naseizoen. Of ik dat wilde zijn. Daar was ik het natuurlijk niet mee eens. Temeer omdat eerst was gevraagd of ik wel in de tour wilde rijden".

● MILAAN, 23 juni — De ploeg van Faemino is voor de komende Tour de France (start vrijdag a.s. in Limoges) uit de volgende renners samengesteld: Eddy Merckx, Frans Mintjens, Joseph Spruyt, Joseph Huysmans, Victor van Schil, Roger Swerts, Georges van den Berghe, Etienne Antheunis, Louis Bruyère (allen België) en Italo Zilioli (It.)

● DEN HAAG, 23 juni — Ploegleider Ton Vissers heeft te elfder ure nog een wijziging in zijn tourploeg aangebracht. Frits van Hoogerheide (24 jaar) vervangt Leen Poortvliet. De kans bestaat dat de Willem II-ploegleider nog een wijziging zal moeten aanbrengen. Bij een van zijn troeven, René Pijnen is door dr. Rolink een begin van bronchitis geconstateerd. Indien Pijnen onverhoopt niet zal kunnen starten, zal zijn plaats ingenomen worden door Albert van Midden.

● AMSTERDAM, 23 juni — De Caballeroploeg zal niet vandaag maar op woensdagavond uit ons land naar Limoges, startplaats van de Tour de France, vertrekken. De reden voor dit uitstel is het merkwaardig feit, dat de leiding van de ploeg er niet in kon slagen het materiaal op tijd in gereedheid te brengen. De Caballerorenners zijn door dit verlate vertrek toch wel wat gedupeerd want ze hebben nu nog maar vierentwintig uur om te bekomen van de nachtelijke reis.

Wereldtitel kostte Brazilië ongeveer zes miljoen gulden

RIO DE JANEIRO, 23 juni — De president van de Braziliaanse nationale sportfederatie, Joao Havelange, heeft medegedeeld dat de derde zege van Brazilië in het wereldkampioenschap voetbal aan de federatie ongeveer zes miljoen gulden heeft gekost. Dat zijn dan de kosten van de eerste dag, dat Brazilië zijn voorbereidingen startte tot de terugkomst van het zegevierende team. In Braziliaanse sportkringen wordt de wens steeds groter om Havelange voor te dragen als voorzitter van de FIFA, als opvolger van Sir Stanley Rous, die in 1974 zal aftreden. Havelange, die van geboorte Braziliaan is, doch Belgische voorouders heeft, ondervindt ook in Europese voetbalkringen grote waardering.

Ger Harings eerste

MONTIGNEE, 23 juni — Ger Harings uit Scheulder heeft gisteren in het Belgische Montignee een amateurwielerwedstrijd over 80 kilometer gewonnen. Hij noteerde een totaaltijd van 2 uur en 5 minuten. Achter de Belg Frans Lemmens die als tweede eindigde klasseerden zich resp. Spetgens, Adrianus, Schoofs en B. Koken zich als 3e, 5e, 6e en 8e.

Kwartet amateurs naar Denemarken

HEERLEN, 23 juni — De KNWU selecteerde vier amateur voor internationale wedstrijden op 28 en 29 juni in en rond Kopenhagen: Wim Kelleners (Born), Hub Dohmen (Rothem), Jaak van Kessel (Deurne) en Fred Niemeyer (Hengelo). Jo van Sloun (Born) fungeert als ploegleider. Huub Kox (Geleen) gaat mee als mecaniciën.

Cyclus van vier weken WK-voetbal

MEXICO CITY, 23 juni — Regen overspoelt op de Passo de la Reforma en aan de voet van het onafhankelijkheidsmonument veel enthousiasme, dat nochtans in principe aanwezig is: weer zijn Mexicanen, nu arm in arm met Brazilianen, opgerukt naar het stadscentrum om er het nafeest van een voetbalwedstrijd te vieren. Weer raakt een verkeersader verstopt in een miljoenenstad, omdat enkele uren tevoren voetballers het volk hebben vermaakt. Maar nu is dat enthousiasme opeens niet meer zo hinderlijk als ruim een week geleden. Men krijgt toch het gevoel dat er nu, in tegenstelling tot de Mexicaanse overwinning op België, terecht iets wordt gevierd: het slagen van het wereldtoernooi 1970.

Daarbij kan men dan ook nog vergeten, dat van de reeks elftallen die in deze competitie optraden, een deel toch niet gering was gehandicapt door niet alleen de plaats, die voor het gevecht om de wereldbeker was aangewezen, maar vooral ook door wat details in de regeling van het toernooi. Zoals daar vooral was het inconveniënt van te aanvangsuren van re diverse wedstrijden. Er was meer dat de zaken moeilijk maakte, voor deze of gene ploeg en zelden zal ook voor en tijdens een soortgelijk toernooi in de „legerplaatsen" zulk een uitgebreid „pakket" aan maatregelen noodzakelijk zijn geweest om de deelnemers in zo goed mogelijke conditie te hebben en te houden. Al die zaken zijn onverbrekelijk verbonden geweest aan het besluit mogelijk over het feit, of dat nu wel zo verstandig geweest is.

Maar een ding drukt die discussie toch de positieve kant uit en dat is tegelijk ook dat wat aanleiding geeft om in de regen nog een beetje te feesten: met Brazilië als winnaar van de beker na een reeks van 32 wedstrijden waarin het aantal overtredingen nimmer buitensporig hoog was, geen enkele speler uit het veld werd gezonden, de winnaar een gemiddelde van meer dan drie doelpunten voor per wedstrijd haalde en tenslotte ook het lot maar eenmaal vrij ongunstig ten opzichte van een ploeg werkte (Engeland), kortom met al die zaken in ogenschouw kan van een geslaagd toernooi worden gesproken. Toch.

Er zijn diverse oorzaken voor aan te wijzen, dat alles binnen de perken, ruim binnen de perken bleef. Daar was het al dan niet geslaagde voorbeeld van Tschenscher, die de openingswedstrijd in ieder geval benutte om te waarschuwen, dat de arbitrale leiding in het verdere verloop van het toernooi streng zou zijn. Daar was de noodzakelijkheid voor een aantal ploegen om met de krachten te woekeren in de brandende zon en — soms op grote hoogte: langzamer spel, veelal in de breedte, zoeken naar de vrije man om de bal het werk te laten doen en daardoor veel minder kans op harde persoonlijke duels. Die dingen zeker werkt. Maar er is meer.

Overheersend op de laatste zondagavond van Mexico '70 is de indruk dat aanvallend voetbal heeft gewonnen. Dat men weer bereid is te denken in de geest van doelpunten maken, in plaats van ze te voorkomen. Niet alleen het totaal aantal doelpunten in dit toernooi is daarvoor maatgevend, want het cijfer wordt wat vertroebeld door de deelname van wat zwakkere ploegen tegen wie makkelijk gescoord kon worden, zoals bijvoorbeeld El Salvador, of Marokko. Het gaat namelijk ook om het verloop van de strijd in de diverse poules. Eigenlijk alleen in Puebla en Toluca ie weinig fraais te zien geweest toen Italië en Uruguay eenmaal beseften, dat ze er met geringe inspanningen voor het vijandelijke doel toch ook wel in zouden slagen wat verder te komen. En daarna moest ook Italië uit de schulp kruipen: vier goals tegen Duitsland. En Uruguay redde het niet meer tegen Brazilië, dat als geen andere ploeg (uitgezonderd wellicht Peru) het wapen van de aanval hanteerde. En daarna, bij de laatste confrontatie, was het toch weer Brazilië, dat met attractief, aanvallend „publiekvoetbal" een in aanleg verdedigende ploeg bedwong.

Dat alles leert de beschouwer een aantal dingen. Ten eerste is het mogelijk gebleken met een goed arbiterskorps en met „vooruitstrevend" voetbal het spel weg te houden uit een dreigende impasse, waarbij veel publiek dit in de grond prachtige amusement de rug dreigde toe te keren. Dat was in Europa al onderstreept met de Celtic-Feijenoordfinale en Mexico heeft dat voor de hele wereld duidelijk gemaakt. Vervolgens kan worden vastgesteld, dat daarmee een voedingsbodem is geschapen voor de opkomst van nieuwe vedetten, want de doorbraak van jonge spelers naar de hoogte van een Pele, een Charlton, of zelfs maar tot op het al bekende hoge niveau van een Beckenbauer of een Moore, die doorbraak is achterwege gebleven. En ook uit de landen, die nu niet waren vertegenwoordigd zijn de berichten over een nieuwe ster schaars. Men mag daar eventueel ook nog wel uit afleiden, dat met het vorderen van de leeftijd de carriere nog geen neerwaartse gang behoeft te krijgen, maar een feit is toch, dat Charlton vrijwel geen enkele wedstrijd heeft voltooid en dat de rol van Pele anders is geworden: spaarzamer acties, lager tempo en meer trainingsarbeid om het peil te handhaven; ofschoon toch nog altijd zijn uniek talent blijft schitteren en in aanmerking komt om te worden verbonden aan de nieuwe wereldbeker. De „Copa Pele" zoals de Brazilianen zo erg graag zouden willen.

En dan is er nog een derde gevolgtrekking uit dit toernooi. Het is gebleken, dat nationale voetbalelftallen nog wel degelijk bestaansrecht hebben. De strijd om de wereldbeker is eens per vier jaar een grootse show van het voetbaltalent, dat in de wereld aanwezig is. Men moet zich daar laten zien, niet alleen voor vorst en vaderland, maar ook ten behoeve van het voetbal in het eigen land. Dat toch ook weer gezonde grond moet hebben om te wortelen en omhoog te schieten. En — niet in de laatste plaats — voor de profs, de beroepsspelers, die hun verdiensten putten uit de attractie van wat zij verrichten, is 't wereldtoernooi een unieke graadmeter voor hun capaciteiten. Nu er voorlopig nog geen sprake zal zijn van een clubcompetitie om een mondiale beker, is het meer dan ooit noodzakelijk dat men zich dat in Nederland allemaal realiseert. Wie in Mexico was, zal kunnen getuigen op grond van wat hij heeft gezien, dat Nederland met een Van Beveren, Israel, Laseroms, Eijkenbroek, Van Hanegem, Wim Jansen, Keizer, Cruyff, Strik en-noem-maar-op en pinchhitters, incidentele „wedstrijdbeslissers" als een Moulijn, een Van der Kuylen of een Sjaak Swart, dat Nederland hier op z'n minst had kunnen meekomen, zo niet veel verder had gereikt.

Zou een Nederlands elftal zo roemloos zijn verdwenen als die rammelende Belgische formatie? Zou een Nederlands elftal zulk een knoeiwerk hebben afgeleverd als de Zweden in hun beslissende wedstrijd tegen Uruguay?

Het zijn maar een paar voorbeelden. Nederland, met sterke clubs op Europees topniveau, hoort in de eindronden voor de wereldbeker. Het is niet anders dan goed voor ons eigen voetbal steeds weer nieuwe impulsen te geven. ligt er in de kodende vier jaren, als de „trek" naar en in „Duitsland '74" moet worden opgewekt.

De clubs dienen te beseffen, dat met een populair Nederlands elftal het voetbal zeer goed gediend is. De bond dient te beseffen, dat zij te maken heeft met professionele instellingen en vooral.... met beroepsvoetballers voor wie het aantrekkelijk dient te zijn voor een nationale ploeg te werken. Voor doctor Franz Fadrhonc is een grote taak weggelegd.

Fair play cup voor Peru

MEXICO STAD, 23 juni. — De ploeg van Peru heeft in de persoon van zijn aanvoerder Hector Chumpitaz, de fair play-cup van het wereldkampioenschap voetbal 1970 in ontvangst mogen nemen. De Peruanen hebben in hun vier wedstrijden niet de minste aanleiding gegeven tot een waarschuwing. Hetzelfde geldt voor Bulgarije en Marokko, die echter een gedeelde tweede plaats innemen omdat zij slechts drie wedstrijden speelden.

De ranglijst ziet er als volgt uit: 1. Peru 0 strafpunten (4 wedstrijden); 2. Bulgarije / Marokko 0 (3); 4. België / Zweden 2 (3); 6. Engeland 3 (4); 7. Roemenie / Tsjechoslowakije 3 (3); 9. Brazilië 4 (6); 10. Mexico 4 (4); 11. El Salvador 4 (3); 12. Uruguay / West-Duitsland 5 (6); 14. Israël 5 (3); 15. Italië 6 (6); 16. Rusland 6(4).

Urtain bleef kampioen

BARCELONA, 23 juni — De Spaanse zwaargewichtbokser José Urtain heeft middels een minimale puntenzege op de Duitse uitdager Jürgen Blin zijn Europese titel behouden. De beslissing viel in de vijftiende ronde waarin er van boksen nauwelijks nog sprake was. De voorgaande zeven ronden leverden voordeel op voor Blin. Urtain verzamelde de eerste zeven ronden de meeste punten.

Bij 60-jarig bestaan van L.K.G.B.

MAASTRICHT, 23 juni. — Toen in 1910 enkele leden van de Sint Servatiussociëteit de „Roomsch Katholieke Turnbond in het Bisdom Roermond „oprichtten, konden zij niet bevroeden dat in 1970 de Limburgse Katholieke Gymnastiek Bond, die uit de Turnbond ontstond, met 13.300 leden uitgegroeid is tot de grootste sportbond in onze provincie. In de laatste 10 jaar is het aantal leden praktisch verdubbeld. De festiviteiten ter gelegenheid van het 60-jarig bestaan werden ingezet met een eucharistieviering in de kapel van de Eerwaarde Broeders der Onbevlekte Ontvangenis De Beijart, waarbij de H. mis werd opgedragen door Mgr. P. Boymans.

Om 11.45 uur vond in de Staatzaal een feestvergadering plaats in aanwezigheid van o.a. gouverneur Van Rooy, de beschermheer van de Bond, autoriteiten van provincie en gemeenten en afgevaardigden van diverse bonden en afdelingen. Voorzitter Van Gool benadrukte nogmaals de belangrijkste taak van de bond: jonge mensen door goed geschoolde leiders laten opvoeden tot gezonde volwassenen, zowel lichamelijk als geestelijk. Het opleiden van leiders is een voorname zorg; sinds 1945 werden al 500 diploma's uitgereikt en voor het einde van dit jaar hoopt men de zeshonderd te bereiken. Een ander probleem vormt het bestuurlijke kader; het aantal idealisten dat dergelijke funkties ambieert, wordt steeds kleiner. De groei van de verenigingen en de veranderde structuur stellen ook andere eisen. De bond overweegt dan ook voor een aantal funkties full-time krachten aan te trekken, om het bestuur te ontlasten.

Kontakten

„Wij staan open voor kontakten met andere bonden en groeperingen", aldus voorzitter Van Gool „maar alleen op basis van gelijkheid. Wij hebben als Katholieke bond een aparte taak, en wij willen onze eigen identiteit bewaren. Het laatste concilie heeft ons duidelijk de weg gewezen: wij zijn de helpers van de priesters en deze verantwoordelijkheid zullen wij ons steeds bewust blijven".

De heer Van Gool memoreerde de goede samenwerking van de bond met de geestelijke en wereldlijke autoriteiten door de jaren heen en daarom heeft de bond telegrammen van dank gestuurd aan Z.H. de Paus, H.M. de Koningin, premier de Jong en Mgr. Moors.

Mechanisatie

Na de opening werd een feestrede uitgesproken door drs. W. J. van der Bijl, rector van de Katkolieke Academie voor Lichamelijke opvoeding te Tilburg, met als titel: De Gymnastiek en de Bond in 1970.

De heer Van de Bijl schetste de degeneratie van ons lichaam in deze moderne tijd, waarin wij de kunst van het bewegen dreigen te verliezen. Zelfs het bewegen wordt gemechaniseerd. Het spel van het turnen geeft ons iets terug van het plezier aan bewegen zonder pretentie, het helpt ons het lichaam in goede staat te brengen en te houden. Zonder beweging verarmt, verschraalt ons kunnen, de meesten van ons kunnen nog niet de helft met hun lichaam presteren, van wat eigenlijk mogelijk moet zijn. De lichamelijke conditie van de jonge mens, bijvoorbeeld bij keuringen voor militaire dienst, is schrikwekkend. Bovendien geeft de sfeer van het bewegen ons een rustpunt in deze onzekere wereld, deze wereld waarin zekerheden van weleer, respekt, vertrouwen, onbevangenheid verdwijnen en onrust, onzekerheid, wrevel, uitdaging hun kop opstken. Daarin ligt de taak voor de bond: zorgen voor een gezonde opvoeding van het lichaam en van een gezonde geest in dat lichaam. Het „Katholiek zijn" geeft de bond een extra stimulans: wij zijn ervan overtuigd dat wij niet onze eigen bron en einddoel zijn, en deze overtuiging moet uitgedragen worden opsteken. Daarin ligt de taak voor de LKGB en de Kath. Ac. voor Lich. Opvoeding zo dicht bij elkaar en moeten zij steeds nauw blijven samenwerken. Huldiging".



Tijdens de viering van het 60-jarig bestaan van de Limburgse Katholieke Gymnastiekbond werden diverse onderscheidingen door voorzitter Van Gool uitgereikt.

Taak: zorg voor een gezonde opvoeding van het lichaam...

Onderscheidingen

Hierna werden diverse leden onderscheiden wegens hun vele verdiensten voor de Bond. Speciale dank bracht de voorzitter aan Mgr. Boymans, aan wie het Kruis van Verdienste in Goud werd uitgereikt. Het Kruis van Verdienste in Zilver werd toegekend aan de heren Strüfer, Schopen, Zeugers, Doesborgh, Holten, Giesen, Konsten, Dignouts, Vincken, V.d. Heuvel en Straub. Tot lid van Verdienste in goud werden benoemd: Mevr. Hermans, Pater Weltens, de heren Marchand en Schieren, lid van verdienste in zilver, mevr. Lustberg-Hendriks, mevr. V.d. Velden-V. ZEyl, de heren Berends, Geilen en Hermans. De zilveren wisselbeker P. Martens ging voor twee jaar naar de vereniging Eendracht uik Kerkrade.

Aansluitend vond een receptie plaats, waar burgemeester Baeten, afgevaardigden van provinciale staten, de KNVB, de KNGB, de NKGB, diverse afdelingen en verenigingen de jubilarissen hun gelukwensen kwamen aanbieden. De feestelijkheden worden zondag 28 juni voortgezet met 's ochtends wedstrijden in de Geusselt die gratis bezocht kunnen worden. Om 14.30 uur volgt een optocht met defilé voor autoriteiten en belangstellenden, met daarna demonstraties.

Monseigneur Boymans ontvangt uit handen van voorzitter Van Gool het kruis van verdienste in goud.

SPORT 2

Ronde van Heerlen op 26 juli

HEERLEN, 23 juni — Zondag 26 juli wordt de Ronde van Heerlen verreden voor adspiranten, nieuwelingen en amateurs. Het parcours is uitgezet in Eikenderveld. Inschrijvingen voor de wielerwedstrijd bij de heer J. Coenen, Parallelweg 63, en A. Hoevers Vossenstraat 33 te Heerlen. De ronde is georganiseerd door de supportersclub „Joke Coenen".

Zondag 12 juli motorcross te Heerlerbaan

HEERLEN, 23 juni — De Motorclub Heerlen organiseert op zondag 12 juli e.k. grote motorcross-wedstrijden te Heerlerbaan.
Het circuit is gelegen nabij hoeve Corisberg Caumer.
Aan de start: senioren 50 cc; Junioren 250 cc; Junioren 500 cc; Senioren en Internationalen 250 cc.
De wedstrijden vinden plaats onder auspiciën van de Ned. Motorsportbond en beginnen om 14.00 uur.

Overweldigende receptie bij gouden jubileum

Caesar grandioos middelpunt Beek

BEEK, 23 juni — Caesar, de amateurvereniging uit Beek, is in de Limburgse voetbalwereld zeer populair. Dat bleek opnieuw tijdens de receptie van de „gouden" club in hotel Benelux. Langer dan drie uur hebben de vertegenwoordigers van de Beekse club prijzende woorden kunnen aanhoren en vele felicitaties in ontvangst mogen nemen. Voorzitter W. Hansen van de KNVB district Zuid II schetste het prachtige verleden van Caesar en betoogde, dat deze club een begrip is in Limburg. Hij schonk voorzitter Gerits de KNVB-wimpel. Als vertegenwoordiger van de afdeling Limburg bood de heer Gerard de gelukwensen aan. Namens de gemeente Beek gaven loco-burgemeester Sangers, de wethouders Dirx en Meeuwissen en gemeente-secretaris mr. Coppen acte de presence. De couvert met inhoud was een welkom geschenk voor de „keizerlijken". Natuurlijk vormden de zeven nog levende pioniers J. Hoedemakers, J. Nijsten, J. Mennens, J. Bovens, dr. Retera, G. Cremers en M. Daemen vaak het middelpunt van deze druk bezochte receptie. Caesar had hen ook niet vergeten. Zij ontvingen van de jubilerende vereniging een wandbord in de roodwitte clubkleuren waarin de oprichtingsdatum alsmede de wapens van Beek en Limburg afgebeeld staan. Door de afwezigheid van mgr. Boymans voerde de heer Hanssen eveens het woord namens het NKS. Nauwelijks had hij Caesar een nieuwe voorzittershamer overhandigd of mgr. Boymans verscheen toch op het toneel en zette met een uitstekende toespraak de „jubilaris" in het zonnetje. Vertegenwoordigers van o.a. de scheidsrechtersvereniging afdeling Sittard, LBA, Kring Sittard en amateurverenigingen uit geheel Limburg waren in Beek aanwezig om Caesar met het vijftigjarig bestaan te fêteren. Aan de stroom van particuliere receptionisten leek geen einde te komen.

Op de foto:

Een bijzonder gelukkige Caesar-familie: 50-jarig bestaansfeest, een grandioze receptie die duidelijk liet blijken welke plaats deze Beekse vereniging in Limburgs voetbalwereld inneemt én de bondsvlag.

ZAC ONDER ONS

Lindenheuvel kampioenendoder

GELEEN, 23 juni — In de zomeravondcompetitie Onder Ons te Geleen heeft Bekskes na 9 wedstrijden zijn eerste nederlaag geïncasseerd. Killer was Lindenheuvel Boys, dat de schijnbaar ongenaakbare leiders op een 1—0 nederlaag tracteerde. Door deze nederlaag is de strijd voor het kampioenschap weer volkomen open geworden en heeft met nog 7 wedstrijden voor de boeg een vijftal teams weer een kans gekregen.

Markt '59, dat met een gelijk aantal verliespunten Bekskes op de voet blijft volgen had de grootste moeite met degradatiecandidaat T'67. De Marktbewoners wonnen met 1—0

In de tweede klasse blijft Berg Boys de lijst aanvoeren en doorgaan met winst te boeken. DVC, dat met één verliespunt volgt blijft loeren op een misstap van de Boys, maar zal zelf moeten oppassen geen verder puntenverlies te boeken. Het 0—0 gelijk spel tegen Elly Boys moge als een ernstige waarschuwing worden gezien om de zaken uiterst serieus aan te pakken.

Uitslagen eerste klas

T'67-Markt '59 0—1, Bekskes-Lindh. Boys 0—1, Glana Boys-FC de Vikings 1—0, Bekskes-FC de Vikings 1—0, Glana Boys-T'67 0—1, Markt '59-Heidebloem 2—2, Lindenh. Boys-FCM 1—0.

Uitslagen tweede klas

Krokodillen-FC Geleen 0—1, Elly Boys-DVC 0—0, Heidebloem 2-PTT 2—0, Elly Boys-Berg Boys 0—2, GIB-Groen Wit 5—3, Elly Boys-GI B3—1.

Programma: dinsdag 23 juni PTT-Heidebloem 2, Glana Boys-Markt '59, woensdag, 24 juni FC Geleen-Berg Boys, donderdag 25 juni Krokodillen-Elly Boys en Heidebloem-SV Seven Up, vrijdag 26 juni T'67-FC Vikings en PTT-GIB.

Zeer goede prestaties van atletiekjeugd in Kerkrade

(Van onze atletiekmedewerker)

KERKRADE, 23 juni — De zaterdag in het Kerkraadse gemeentelijk sportpark gehouden atletiekwedstrijden voor de oudere jeugdgroepen leverden een serie goede resultaten op. Bij de meisjes B roffelde Lea de Poorter de 80 meter horden af in 12.8 sec. en Jos Stitzinger bij de jongens C op hetzelfde nummer, deed er 12.1 seconden over. Martin Meulemans (Achilles-Top) kwam bij het polsstokhoogspringen weer vijf centimeter hoger en sprong 4.10 m. De drie pogingen over 4.20 m. mislukten allemaal.

De voornaamste uitslagen waren:

60 m meisjes C: 1. Y. Beugels Unitas 8.5, 2. R. de Poorter Ach.-Top 9.0

80 m meisjes B: 1. R. Senden Ach.-Top 10.0, 2. A. Bemelmans Ach.-Top 10.2

80 m jongens C: 1. I. Willems Hasselt A.C. 9.9, 2. H Senden Ach.-Top 10.2

100 m jongens B: 1. B. Peerboom Ach.-Top 12.0, 2. D. Wouda Ach.-Top 12.4

Verspringen meisjes C: 1. J. Beugels Unitas 4.30 m; 2. R. de Poorter Ach.-Top 4.00 m

Discuswerpen jongens B: 1. R. Hermans Ach.-Top 44.44 m; 2. F. v. Geesink Unitas 30.60 m

1500 m jongens C: 1. T. Smeets Kimbria 4.44,7; 2. J. Knaepen Hasselt A.C. 4.51,4

Kogelstoten jongens C: 1. I. Willems Hasselt A.C. 12.92 m; 2. H. Mooren Kimbria 11,30 m

Verspringen meisjes B: 1. M. Coerver Ach.-Top 4.82 m; 2. R. Senden Ach.-Top 4.79 m

1500 m jongens B: 1 H. Greven Ach.-Top 4.33.7; 2. J. Senden Ach.-Top 4.44.0

400 m jongens AB: 1 S. Bosma Ach.-Top 54.7, 2. J. Nillesen Swift 57,2

80 m horden meisjes B: 1. L. de Poorter Ach.-Top 12.8, 2. M. Coerver Ach.-Top 15.8

80 m jongens C horden: 1. J. Stitzinger Ach.-Top 12.1; 2. G. Thijssen Ach.-Top 12,9

Kogelstoten meisjes C: 1. Y. Beugels Unitas 9.15 m; 2. R. de Poorter Ach.-Top 7,75 m

Kogelstoten meisjes B: 1. A. Bemelmans Ach.-Top 8.50 m; 2. E. Abelshausen Unitas 8.38 m

Polsstokhoogspringen heren: 1. M. Meulemans Ach.-Top 4.10 m (H)

Speerwerpen meisjes B: 1. E. Abelshausen Unitas 26.97 m; 2. L. de Poorter Ach.-Top 20,42 m

Discuswerpen jongens C: 1. I. Willems Hasselt A.C. 30.49 m; 2. H. Mooren Kimbria 27.36 m

Discuswerpen meisjes B: 1. A. Douw Ach.-Top 20.73 m; 2. E. Abelshausen Unitas 19.01 m

Hoogspringen jongens B: 1. B. Peerboom Ach.-Top 1,55 m; 2. Kuyper Swift 1.50 m.

Hoogspringen jongens C: 1. J. Stitzinger Ach.-Top 1.55 m

4 x 80 m jongens C: 1 Hasselt A.C. 45.1

4 x 100 m meisjes B: 1 Ach.-Top 52.7



Op de foto v.l.n.r. Fr. Welzen (B-klasse), W. Terwint (A-klasse), J. Stijnen (senioren).

Spaubeek huldigt kegelkampioenen

SPAUBEEK, 23 juni — Door het behalen van het Nederlandse kegelkampioenschap voor heren door de heer W. Terwint in de A-klasse, Fr. Welzen in de B-klasse en de heer J. Stijnen in de afdeling senioren recipieerde het Spaubeeks kampioenstrio zaterdagavond 20 juni in kegelpaleis Eldorade.

Als eerste die het trio kwam feliciteren was de geestelijkheid van Spaubeek, pastoor van de Eng en kapelaan Wagemans. „Ik ben zeer trots op de Spaubeekse kampioenen en heb bijzonder veel bewondering voor het zeer grote doorzettingsvermogen hetgeen zo'n mooit resultaat oplevert", aldus pastoor van de Eng. Met de drie kampioenen succes toe te wensen voor de toekomst maakte de Spaubeekse geestelijkheid plaats voor vele inwoners van Spaubeek, verenigingen en zusterverenigingen van kegelclub Houdt Poort waarvan de drie kampioenen lid zijn. De Spaubeekse zangvereniging Vriendenkoor bracht onder leiding van de heer Heunen tenslotte twee liederen voor de kampioenen ten gehore. Bestuurslid Meens (ex-raadslid) meende dat door deze drie Nederlandse kampioenen Spaubeek weer eens in de bloemetjes was gezet en dat er in Spaubeek momenteel meer heerst dan er voorheen was.

Speciale training voor keepers bij „Vlug en Lenig"

GELEEN, 23 juni — Omdat zaalhandbalkeepers specifieke taken hebben in het spel is het nodig hen ook een aangepaste training te geven.
Bij Vlug en Lenig ligt het daarom in de bedoeling om nog voor dat het nieuwe zaalhandbalseizoen begint te starten met een specifieke keepers- en keepsterstraining.
Voor deze training heeft men zich inmiddels weten te verzekeren van de medewerking van Jaroslov Mraz, professor aan de universiteit van Praag en bondscoach van ons nationale handbalteam.
Verder ziet men op het ogenblik nog uit naar een andere buitenlandse docent, terwijl V. en L.-trainer Chief Wauben hieraan ook de nodige aandacht zal schenken.
De trainingen zullen zeer waarschijnlijk in september van start gaan en los staan van de overige trainingen van Vlug en Lenig.

Sport - Plaatselijke sport

Sittard

— De uitslag van de onderlinge zwemwedstrijden voor de leden van de Sittardse zwemvereniging Hellas waren als volgt: 50 meter borstcrawl meisjes 1e Marion Bronhorst 39.0 2e Tilly Stefens 41.6 3e Celia Tuynman 44.6. Idem jongens 1e Rob Nijsten 37.8 2e Geert Jan Clarijs 38.0 3e Gerry Maassen 39.2. 25 meter schoolslag meisjes 1e Pia Serijen 18.7 2e Bernadette Clijn 21.9 3e Yvonne Göttgens 23.0. Idem jongens 1e Jos Scholtens 22.0 2e Ad Klein 22.8 3e Noël Wordragen 23.0. 25 meter borstcrawl meisjes: 1e Wilma Vankan 25.3 2e Marijke Meerts 25.6 3e Mado Crasborn 25.7. Idem jongens 1e Carlo Douven 18.1 2e Hendrik Jan Chapel 18.7 3e Harry Peperkamp 18.8. 50 meter schoolslag meisjes 1e Carla Verheven 47.3 2e Carolien Westgeest 48.3 en 3e Karin Meyer 48.6. Idem jongens 1e Theo Maagdenburg 44.2 2e Marcoen Scholten 46.6 en 3e Jos Amorij 47.1.

Geleen

— Ter gelegenheid van het afscheid van zijn club van aanvoerder Hans Hippe, speelde COV zaterdag een wedstrijd tegen een selectie elftal van de ZAC Onder Ons. De zomervoetballers wonnen de ontmoeting met 2-1 nadat de eerste helft met een 1-0 voorsprong voor ZAC werd afgesloten. Harry van Wylick scoorde twee maal. De heer Hermans bood de scheidende aanvoerder van COV bloemen aan. Hans Hippe is door verandering van werkkring gedwongen zijn club te verlaten en zal in de toekomst in de buurt van Nijmegen aansluiting zoeken bij een zaterdagvoetbalclub.

Elsloo

— In het kader van het jeugdvakantiewerk organiseert De Wielervrienden Elsloo voor de tweede maal een jeugdtour. De datum is 5 6 7 en 8 augustus. Er zullen deelnemen 10 ploegen van 4 jongens. In elke ploeg starten 2 jongens van 11-12 jaar en 2 jongens van 13-14 jaar. Elke ploeg heeft een sponsor. Het programma is als volgt samengesteld: 5 augustus 9 uur vm individuele tijdrit afstand 2700 m. 7 augustus 9 uur vm ploegentijdrit afstand 4500 m. Elke dag wordt gestart met voorwedstrijden om 18.00 uur. Om 18.30 start de reclamekaravaan voor de tocht over het parcours en door de straten van Elsloo. Stein en Mheer. Om 18.40 start van de vierdaagse. Het parcours is, Jourgensstraat, Bandkeramiekerstraat, Dr Poelsstraat, Charles de Gelvestraat. Inschrijvingen voor 1 juli bij de promotor. Ber Maassen, Tiendstraat 38 Elsloo. Zakenmensen die aan de reclamekaravaan willen deelnemen kunnen zich eveneens opgegeven op bovenvermeld adres.

Stein

— Door overwinningen van Esterella, Facade en Pingelboys is de spanning aan de kop nog toegenomen in de zomeravondcompetitie. Miami heeft nu 6 punt uit 3 wedstrijden, Facade heeft er 5 uit 3 en Esterella heeft 5 uit 4 wedstrijden. Op 23 juni wordt gespeeld Pingel Boys-Facade, op 24 juni Esterella-Fa. Rinkens en op 26 juni Miami-Facade. Alle wedstrijden beginnen om 19 uur.

Ondanks gebrekkige techniek over 1.69 meter

Mieke van Doorn (15) ideale type van hoogspringster

(Van onze speciale verslaggever)

LISSE, 23 juni — De natuur boetseerde van Mieke van Doorn het ideale type van een hoogspringster. Ze meet, ondanks haar pas vijftien jaren, 1.79 meter, wat nog enigszins zal „rijzen", waarbij haar toch al lange, lenige benen (kenmerk van het echte ras) navenant zullen meegroeien. Benen, die haar vorig weekeinde over 1.69 meter lanceerden — amper tien centimeter onder haar eigen lengte. Dit seizoen bedwong tot nog toe zelfs geen seniore die hoogte.

Bondscoach Eijkenboom: „Ze heeft alles mee om een grote te worden. Met haar postuur kan ze als het ware over 1.50 meter heenstappen. De 1.69 meter is al vreselijk knap, als je bedenkt, dat ze nog nooit keihard voor het hoogspringen heeft getraind".

Kittig-b-meisje Mieke van Doorn stamt uit de school van De Spartaan in Lisse, tevens haar woonplaats. Vader van Doorn: „Als er geen atletiekclub in de buurt was geweest, zou ze misschien nog steeds aan turnen hebben gedaan". De Spartaan stootte zomer '66 middels het beproefde scouting-systeem op het nog verborgen talent. Mieke van Doorn (niet op haar mondje neergekomen): „De Spartaan observeert schoolwedstrijden. Ik kreeg te horen, dat ik hard kon lopen. Maar dat kwam uitsluitend door mijn lange benen".

Zo liet Mieke van Doorn — 24 december '54 in Rijssen geboren — zich strikken voor de atletiek. Als eerstejaars grasduinde zij, want aspiraties bezielden haar nog niet als dertienjarige, op velerlei nummers. Af en toe gleed zij voor haar genoegen over de hooggeheven lat. In september van dat jaar vond ze, stellig niet bij toeval, haar bestemming. Ze rolde flitsend als een bal over 1.46 meter — een sterk staaltje van een meisje, dat nog veertien moest worden. De veelheid aan adviezen was eensluidend: specaliseren op het hoogspringen. Wat geschiedde, onder toezicht van trainer Hans Keizer (echtgenoot van 800-meter-loopster Ilja Keizer).

• Rolsprong

Keizer over de kennis: „Het was een voordeel, dat ze meteen de rolsprong had aangeleerd. En niet de Schotse. Want die is inefficient". Maar waarom had zij geen toevlucht genomen tot de Fosbur-flop, die veelgekopieerde ruggelingse methode van de Amerikaan Dick Fosbury? Mieke van Doorn: „Met de rolsprong kom je hoger. Maar de techniek is bijzonder lastig. De Fosbury-flop vraagt veel minder zelfstudie. Daarom is die zo in trek bij de meerkampers. Maar pure hoogspringers of -springsters hebben meer aan de rolsprong. —

Hans Keizer ontwaarde, vanzelfsprekend, vele mankementen bij de ongepolijste Mieke van Doorn. „Ze heeft van zichzelf een enorme sprongkracht. Maar de techniek leert ze moeizaam". Niettemin klom de prestatiecurve en de lat, gelijk verwarmd kwik, in nog geen drie jaar 23 centimeter: van 1.46 in '67, via 1.58 in '68, 1.60 in '69 naar (voorlopig) 1.69 in '70. Keizer: „hoewel haar techniek nog lang niet volmaakt is — de laatste twee passen komen niet altijd goed uit — heb ik haar al voor het seizoen op 1.70 gezet".

Zondag in de jeugdinterland tegen West-Duitsland, kwam zij over 1.66 m. Zij moest het opnemen tegen een meer gevorderde tegenstandster: Renate Gärtner (18 jaar), die over 1.69 „stuiterde". Gärtner staat ex aequo zevende op de gezamenlijke lijst van de beide Duitslanden. Mieke van Doorn: „In Nederland kan je alleen maar dagdromen over zo'n felle concurrentie. Ik beschouw dat gemis als een nadeel voor mijzelf". Wat tezijnertijd is verholpen, want achter haar, in de stilte van een behoedzame begeleiding, ontluikt meer talent. Bovendien staat de KNAU het haar volgend jaar toe zich op te trekken aan de gevestigde seniores, in welk milieu ze pas als a-meisje wordt binnengelaten.

Wanneer de zwembond zo ouderwets zou handelen, stroomde de nationale ploeg bijkans leeg.

• Explosie

Bij de seniores bereidt recordhoudster Marjan Ackermans-Thomas zich voor Onderwijl jaagt vooral Mary van der Raadt op — in eerste instantie — evenaring van de nationale topprestatie: 1.73 meter, (in de kamer van Mieke van Doorn hangt ter uitdaging een bord met die magische top). Bondscoach Eijkenboom: „Ik verwacht een explosie van Mary van der Raadt. Zij is ineens terug. Afgelopen woensdag floepte ze zomaar twintig keer in trainingspak over 1.65 meter". Mieke van Doorn heeft, vanwege een proefwerkweek in de derde klas HBS, momenteel geen gelegenheid zich zo intensief verder te scholen op het hoogspringen en op de 100 meter horden. Keizer: „Ook voor dat nummer is ze uitermate geschikt. Dat ritme ligt haar".

Mieke van Doorn verzamelde al enkele tijden op een hordenrace: 15.8, 16.1, en 16.2 — minder van gehalte dan de verrichtingen op het hoogspringen. Keizer: „Als de ontwikkeling zich zo gunstig voortzet, lijkt mij de 1.80 meter zeker haalbaar voor haar". Waarmee dan eindelijk de Nederlandse laagvlakte wordt verlaten..."

De Westduitse H. Letzeler beoefent de Fosburg-Flop welke in trek is bij meerkampers, niet bij de pure hoogspringers. Mieke van Doorn meent: „Met de rolsprong kom je hoger"

MIEKE VAN DOORN

...techniek leert ze moeizaam...

Chi Cheng bewees haar grote klasse

ORANGE, 23 juni — Een nieuwe serie van markante prestaties komen op naam van de Formosaanse Chi Cheng bij wedstrijden in het Californische Orange. Chi Cheng, die een week geleden op de 100 en 220 yards nieuwe wereldrecords vestigde bewees nu opnieuw haar grote klasse. Nadat zij het wereldrecord op de 100 meter horden met 13,2 had geëgaliseerd kwam zij na een korte rust tot 10,3 op de 100 yards. Op de 440 yards noteerde zij 52,5 seconden, slechts eentiende seconde boven het wereldrecord dat staat op naam van Judy Pollock met 52,4.

REPLIEK AAN HENK KIEL:

„Hij heeft zijn verwondingen aan zichzelf te wijten"

(Van onze correspondent)

SPAKENBURG, 23 juni. — Uitlatingen van Henk Kiel hebben de deur bij de sportvereniging Spakenburg dichtgedaan. De Kampense topvoetballer zou de beslissing, dat Spakenburg niet meer mag voetballen hartstochtelijk toejuichen. Go Aheads voorzitter H. J. Bos had zaterdag reeds opgemerkt: „Spakenburg is hier gekomen om Kiel te vermoorden" en door die beschuldiging was heel Spakenburg reeds verbolgen. De club had toen nog willen zwijgen omdat het optreden van enkele supporters uit den treure is bekritiseerd. Nu Henk Kiel echter Spakenburg voor 100 procent als zondebok aanwijst, komen de tongen in het bewogen dorp los. Heel Spakenburg zet zich af tegen het artikel van en over Henk Kiel, „die", aldus de spraakzame woordvoerder J. Koelewijn uit Amersfoort, „zo zielig in zijn knusse woning plat in bed ligt, terwijl buurvrouwen buiten naar zijn raam wijzen en mompelen dat een beste jongen een dergelijke blessure toch niet verdient. Die vrouwen weten dan waarschijnlijk niet de achtergronden van de controverse Spakenburg-Go Ahead en dat Kiel theatraal is. Dat weten wij in Spakenburg langzamerhand wel. Daar komt nog bij, dat hij de verwondingen aan zichzelf te wijten heeft. Dat weet niemand en daarom is het goed, dat Spakenburg ook eens aan het woord komt want er zijn op zijn zachtst gezegd enige dingen recht te zetten".

Kiel probeert Spakenburg te torpederen. Hij wil de vereniging raken, terwijl een handjevol supporters na de kampioenspartij van die van Keulen zich vergat. Het is een kwalijke zaak dat hij het op Spakenburg heeft voorzien, maar hij kan zich als amateurvoetballer van het jaar blijkbaar meer veroorloven dan een ander".

• Het duel

Wij keren terug naar de schermutselingen die zaterdag op het terrein van SVS 33 te Ermelo hebben plaatsgevonden. Go Ahead en Spakenburg zouden een beslissingsduel uitvechten met als inzet promotie naar de nieuw te vormen eerste klasse. Na 27 minuten was het echter gebeurd. Toen moest arbiter Postma uit Hoogkerk de strijd staken i.v.m. ernstige ongeregeldheden.

„En nou gaat het niet om de aard van die ongeregeldheden, de oorzaken, de schuldvraag en de juiste toedracht" stelt Koelewijn nadrukkelijk. „Wat een paar van onze supporters hebben gedaan is niet te tolereren en wordt ook niet getolereerd. Maar Go Ahead gaat evenmin vrijuit ook al denken ze dat zelf wel. En nu komt Henk Kiel met een praatje waar de honden geen brood van lusten".

• „Zelfs het bestuur"

„Het kernpunt van alle moeilijkheden ligt in Kampen tijdens en na de wedstrijd Go Ahead - Spakenburg. We hadden na de ontstellende onsportieve gebeurtenissen daar een rapport naar de KNVB willen sturen, maar terwille van de goede verstandhouding hebben we daar van afgezien. Maar wat daar allemaal gebeurd is mag nu wèl worden gepubliceerd. Oog om oog, tand om tand nietwaar. Het was daar een beharde wedstrijd, want Spakenburg had aan een gelijkspel voldoende om te promoveren. De ruststand was 1—1 en het zag ernaar uit, dat Spakenburg aan een gelijkspel voldoende had om te promoveren. De ruststa d was 1—1 en het zag ernaar uit, dat Spakenburg het zou houden. Zo'n kwartier voor het einde werd het ons duidelijk dat Go Ahead kostte wat het kost moest winnen. De spelers gingen als wilde stieren te keer maar tot vijf minuten voor het einde ging het goed".

„Toen sprong een Go Ahead official — ja ja dat is werkelijk waar! — over de afrastering en hij gaf onze trainer Joop Vvan Basten een klap in de nek, omdat hij met toestemming van de scheidsrechter vanaf een vaste plaats langs de lijn zijn aanwijzingen gaf. Van Basten wilde zich verdedigen maar onze voorzitter Van Goor voorkwam een rel. Het klinkt misschien wat arrogant maar Spakenburg voorkwam daar een grote ruzie".

Koelewijn vervolgt supporters van Go Ahead — er was er beslist géén van Spakenburg bij — liepen het veld op en belaagden onze spelers. Ik weet ook nog namen: Henk Koelewijn werd door drie Kampenaren aangevallen en Lou Beukers moest zich in het doel verweren. Scheidsrechter Reebergen uit Veenendaal had het niet meer in de hand. Het was een enorme strubbeling waaraan zelfs het bestuur van Go Ahead zich niet onttrok. En dat is toch op zichzelf een absurditeit van de eerste orde. Roel Molemaker van de KNVB heeft ons achteraf gezegd dat we er wèl werk van hadden moeten maken om verdere problemen bij voorbaat uit te sluiten. Daarna — dus na die aanval op onze spelers in Kampen — konden Kiel en zijn mannen ons pas overbluffen en scoorden ze het winnende doelpunt. Kijk, nu heb ik het over dezelfde mensen als zij die zeggen: „Spakenburg mag niet meer bestaan. Bij een dergelijke kwalijke zaak mag je je mond niet meer houden nietwaar".

Koelewijn heeft nog meer noten op zijn zang. „We willen onszelf niet goedpraten, maar de juiste verhouding weergeven. De man die toen héél Spakenburg tegen zich in het harnas joeg, was Jan van Keulen, die in Kampen nummer 5 had maar in Ermelo 4 (misschien om Spakenburg te misleiden?). Dat was moeilijk, want iedereen kende Van Keulen na Kampen. Het is ongeloofwaardig, maar Van Keulen sloeg een volkomen onschuldige jeugdige Spakenburgsupporter na afloop tegen de grond. De jongeman moest met kunstmatige ademhaling worden opgelapt en kon na tien minuten zich weer redelijk herinneren waar hij was. Dat heeft kwaad bloed gezet. Zoiets vergeet een Spakenburger nooit weer. Het Go-Ahead-bestuur uitte zelfs bedreigingen om in Kampen de douche af te sluiten. Het was meer dan bar.

Dit was voor ons eigenlijk de druppel, maar toch hebben we onze spelers en supporters — via het clubblad en gesprekken — dringend verzocht zich in Ermelo correct te gedragen. Henk Kiel heeft zich hier in Kampen steeds provocerend gedragen. Hij maakte zonder meer misbruik van zijn naam. De scheidsrechter is er jammer genoeg ingetrapt. Kiel is voor mij over het paard getild. Afgezien van zijn enorme kwaliteiten als voetballer, want dat moet gezegd worden".

• Getergd

„Is het nu misschien begrijpelijk dat het Spakenburg-legioen getergd naar Ermelo ging? Maar wat Spakenburgers in Ermelo deden toen Van Keulen Henk Koelewijn tegen de grond sloeg kan beslist niet door de beugel, en ze zullen hun douw krijgen, daar kan men op rekenen. Maar laat Go Ahead in eigen kring eens hetzelfde doen.

Want die Van Keulen is toch niet meer te handhaven. De Kampense voorzitter zou zich meer moeten beheersen. Zijn kreet: „Spakenburg is hier gekomen om Kiel te vermoorden" doet het verrekt goed, maar is de meest belachelijke benadering van de werkelijkheid. Onze supporters hadden het dan nog meer op Van Keulen voorzien dan op Kiel. Go Ahead is in Kampen begonnen met ruw spel en ontoelaatbare tackles. In Ermelo ging het hard maar niet incorrect. Die tikken van Van Keulen sloegen werkelijk nergens op".

Spakenburg heeft aan de hardvochtige ontmoeting met Go Ahead vier geblesseerde spelers overgehouden, die vooralsnog zijn uitgeschakeld. „En waarschijnlijk langer dan Kiel, denk ik. Dat die vent zegt dat wij hem van een prof-contract zouden afhouden nu hij geblesseerd is maakt de zaak eveneens belachelijk. Bij ons zijn Loek Huygen (zware bloeduitstorting op onderbeen), Henk Koelewijn (gekneusde ribben), Lou Beukers (knieblessure) en Gijs Zwaan (zeer zwaar gekneusde enkel) getroffen. Allen hebben een blanco strafregister en hebben nog nooit een waarschuwing gehad".

Gijs Zwaan luistert naar de woorden van Koelewijn en knikt. „Ik wilde alleen de bal onderscheppen en toen kreeg ik van Henk Kiel een tik tegen m'n hak. En niet zo zachtjes. Ik wil pertinent niet beweren dat hij dat expres deed, maar ik kon gelijk het veld ruimen. Weet je eigenlijk dat Kiel zich zelf zijn blessure moet verwijten? Hij was met ons onbelemmerd van het veld gelopen, maar wilde plotseling terug. Wij zeiden allemaal doe dat nou niet man, want dat loopt niet goed af. Rik Beukers wilde hem nog tegenhouden maar hij ging toch. En laten we nou eerlijk zijn: je vraagt toch om een klap wanneer je je gaat bemoeien met supporters die door het dolle heen zijn".

Koelewijn: „De schuld ligt natuurlijk voor een deel bij ons, maar ook bij Go Ahead. Dat zullen ze moeten toegeven anders is de gespreksbasis erg smal. Dat Italiaanse toneel slaat goed in, maar misleidt iedereen. Laat Go Ahead zijn supporters maar eens opvoeden. Dan moeten ze wel met zichzelf beginnen. Wij hadden een gelijkluidend commentaar als Kiel kunnen geven, als we de geslagen hond willen uithangen. Als het op zo'n manier moet gaan, mag Go Ahead van ons op staande voet promoveren, want dan hoeft het voor ons niet meer".

Willy van Wissem: Zuidnederlands speerwerprecord

(Van onze atletiekmedewerker)

MAASTRICHT, 23 juni — Kimbriaan Willy van Wissem heeft zondagmiddag tijdens atletiekwedstrijden in het sportpark Jekerdal te Maastricht het 8 jaar oude Zuidnederlandse speerwerprecord van Eef Kamerbeek met tien centimeter verbeterd en gebracht op 66,64 meter. Het record zat al eerder in de lucht, nadat van Wissem bewezen had regelmatig ruim de 60-metergrens te passeren.

De 100 meter voor heren werd gelopen met ontoelaatbare rugwind. Henk Henczyk (Achilles-Top) sprintte naar 10.8 seconden met in zijn kielzog Ard Veldhoen (Unitas) die voor de eerste maal onder de 11 seconden kwam: 10.9 sec. De 100 m-winnaar kwam later tot zijn beste resultaat op de 200 m met een prachtige tijd van 21.9 sec. Ook hier deed Ard Veldhoen met 22.1 sec. slechts weinig voor Henczyk onder. De loopnummers bij de senioren waren zwak bezet. Ferson (Bree) won de 1500 m in 4.13.5 min. en Lorry Bemer (Kimbria) de 3000 m in zwakke 9.41.3 min. De atletiek in Limburg lijdt waarschijnlijk op het ogenblik aan een teveel aan wedstrijden waardoor de aandacht van de atleten te veel verspreidt is en de deelname minder is dan andere jaren.

De uitslagen waren:

HEREN

1500 m: 1. Ferson Bree 4.13.5 min., 2. H. Vleugels Achilles-Top 4.19.0 min. 400 m: Ghijsen Bree 51.0 sec., 2. J. Frederiks Kimbria 52.2 sec Discuswerpen: 1. v. Dijk Bree 37.92 m, 2. Jonssen AVT 37.89 m. Speerwerpen: 1. W. v. Wissem Kimbria 66.64 m (Zuidn. rec.), 2. M. Simons AVON 57.86 m. 3000 m: 1. L. Bemer Kimbria 9.41.3 min., 2. J. Frederiks Kimbria 9.51.5 min. 100 m: 1 H. Henczyk Achilles-Top 10.8 sec. 2. A. Veldhoen Unitas 10.9 sec. Verspringen: 1. Janssen AVT 6,29 m. 2. Bemelmans AVON 5.93 m. 200 m: 1. H. Henczyk Achilles-Top 21,9 sec., 2. A. Veldhoen Unitas 22.1 sec.

A-JONGENS

Hoogspringen: 1. B. Cartens Kimbria 1.74 m, 2. H. Lemair Limbria 1,65 m. Kogelstoten: 1. J. Rikers AV'34 8.97 m. 2. H. Wankel Kimbria 8,23 m. Speerwerpen: 1. B. Cartens Kimbria 41,29 m. 2. J. Rikers AV'34 36.38 m. Verspringen: 1. B. Cartens Kimbria 5.66 m, 2. H. Lemair Kimbria 5.03 m

B-JONGENS

Hoogspringen: 1. B. Peerboom Achilles-Top 1.71 m. 2. T. Heman AVON 1.40 m. 1500 m: 1. B. Jacobs Kimbria 4.19.9 min., 2. Daemen Kimbria 4.24.5 min. Kogelstoten: 1. H Peters AVON 11.37 m. 2. Geesink Unitas 9.38 m. Speerwerpen: 1. F. v. Geesink Unitas 33.22 m. 2. Otto Kimbria 32.66 m. 100 m: 1. B. Peerboom Achilles-Top 11.9 sec., 2. T. Heman AVON 12.4 sec Verspringen: 1. Heman AVON 4.45 m

C-JONGENS

Hoogspringen: 1. J. Stitzinger Achilles-Top 1.60 m. 2. H. Mooren Kimbria 1.55 m. 100 m: 1. J. Stitzinger Achilles-Top 12.8 sec., 2. Philips Unitas 13.1 sec

D-JONGENS

1000 m: 1. B. Kamstra Kimbria 3.36.3 min. Hoogspringen: 1. P Pappers Kimbria 1.20 m.

A-MEISJES

400 m: 1. T. Cuenen Kimbria 65.3 sec., 2. M. Pletzers Kimbria 68.7 sec. Discuswerpen: 1. I. Suylen Achilles-Top 31.67 m. 2. R. Dezentjé Unitas 20.1. m. Verspringen: 1. I. Suylen Achilles-Top 4.87 m. 2. R. Dezentjé Unitas 4.72 m

B-MEISJES

Discuswerpen: 1. E. Abelshausen Unitas 21.87 m. Verspringen: 1. A. Crijns Kimbria 4.76 m. 2. J. Clermonts Kimbria 4.10 m

C-MEISJES

Verspringen: 1. M. Claessens Kimbria 4,57 m, 2. S. Schillings Kimbria 4.29 m 600 m: 1. M. Claessens Kimbria 1.48.6 min., 2. C. Radix AVON 1.52.6 min.

D-MEISJES

80 m: 1. J. Sweering Kimbria 10.2 sec., 2. A. Oei Kimbria 11.1 sec. 600 m: 1 A. v. Dijk AVON 1.47.1 min., 2 Laarmans AV'34 148.8 min. Verspringen: 1 Sweering Kimbria 3.38 m. 2. Oei Kimbria 2.63 m.

Topatleten in Rotterdam

ROTTERDAM, 23 juni — Aan de internationale invitatieatletiekwedstrijden, die zondag 5 juli op de Nenijtosintelbaan in Rotterdam (in het kader van de c-70 manifestatie) worden gehouden, zullen bijna veertig buitenlandse atleten deelnemen. Naast een Westduitse ploeg, waarvan onder andere Ingrid Becker, de olympische kampioene op de vijfkamp, en oud-wereldrecordhoudster Heide Rosendahl deel uit maken, verschijnen ook Belgen, Tsjechen en Amerikanen aan de start. De namen van de Amerikaanse deelnemers zijn nog niet bekend omdat de ploegen, die traditiegetrouw elk zomerseizoen een tournee door Europa maken, pas na de Amerikaanse kampioenschappen, die binnenkort in Bakersfield plaatsvinden, worden samengesteld.

In de Duitse ploeg, die uit zestien atleten zal bestaan, zijn onder andere opgesteld de polsstokhoogspringers Engel en Kuretzki (beiden goed voor vyf meter), de discuswerpers Dirk Wippermann en Hein-Direk Neu, de hoogspringer Thomas Zacharias (2.16 meter), en de lange afstandloper Lutz Philipp. Verder vaardigen de Duitsers de 400 meterlopers Roeper en Krussmann af.

Ook de Italiaanse ex-wereldrecordhouder op de 1500 meter Paola Pigni en de Tunesiër Mohammed Gammoudi zullen in Rotterdam aan de start verschijnen.

Uiteraard zullen aan de wedstrijden, die tevens worden gehouden ter gelegenheid van het 75-jarig bestaan van Nederlands oudste atletiekvereniging PAC, alle vaderlandse (dames en heren) topatleten deelnemen.

”Wat is een nieuwe accu in ’t Spaans?”



Je [illegible] dan. Met vijf koffers vol [illegible] vakantiepret en een [illegible] helemaal geen zin [illegible].

Door [illegible] defekt aan de accu. [illegible] midden in de [illegible] van Noord-Spanje [illegible] geen kip te bekennen. Laat staan een garage. Mooi begin van een ”onvergetelijk avontuur [illegible]”.

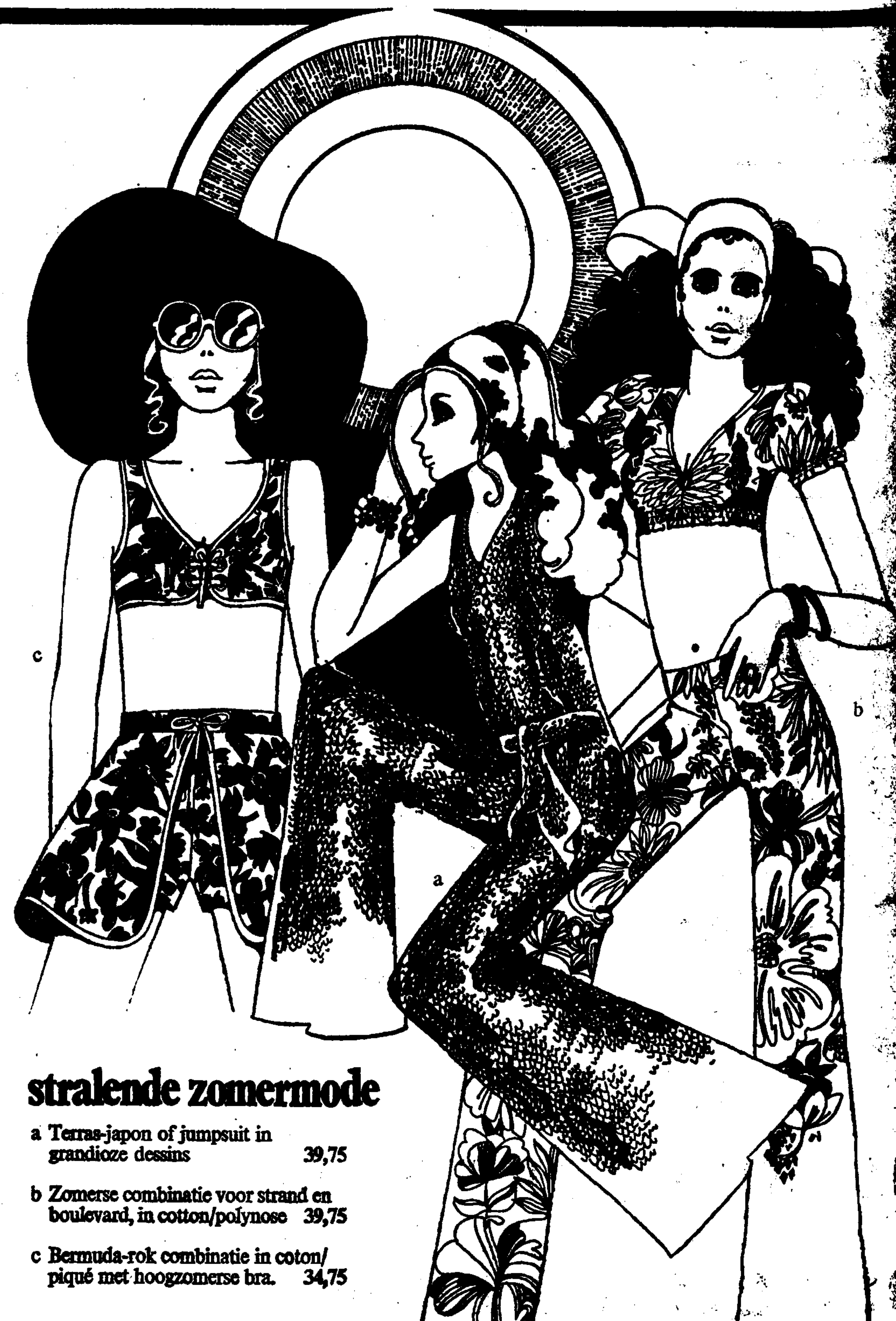
Acifit [illegible] gelukkig andere [illegible] over. En adviseert u met klem uw accu voordat u zich in het vakantie-avontuur stort, grondig te laten nakijken. Omdat juist onder hoge temperatuur veel accu’s de geest geven door [illegible] platen.

En mocht dan blijken dat ie zijn beste tijd wel gehad heeft, zet er dan meteen een [illegible] als Acifit in. [illegible] geven. (waarom dacht ú dat er in Nederland zo’n 500.000 Acifits [illegible]?).

[illegible] betreft [illegible].

[illegible] bealist op [illegible] op de eerste de [illegible] vakantiedag uw [illegible] Spaans in [illegible] te brengen.

Elke accu is nog geen Acifit accu.



stralende zomermode

a Terras-japon of jumpsuit in grandioze dessins 39,75

b Zomerse combinatie voor strand en boulevard, in cotton/polynose 39,75

c Bermuda-rok combinatie in coton/piqué met hoogzomerse bra. 34,75

modehuis **Bergstein** *het hart van kerkrade*

MODEHUIS **v.Neer Eyckeler** BRANDSTRAAT - SITTARD - TEL. 6333

Bezoek aan onze kelders, waarna proeverij, (ook ’s avonds) stellen wij zeer op prijs en is Uwerzijds geheel vrijblijvend

Steeds meer wijnkenners kiezen

WIERTZ WIJNKELDERS

Importeurs van uitsluitend natuurwijnen en dranken.

- Waar U rechtstreeks uit de kelders uw wijnen kunt kiezen en bestellen.
- Wijnen die door hun deskundige opslag bij konstante keldertemperatuur niets van hun rijke bouquet en smaak kunnen verliezen.
- Een aanmerkelijk gunstiger prijs door van de wijnhandel rechtstreeks te betrekken zonder tussenkomst van vertegenwoordigers e.d.

MARKTSTRAAT 32 — TEL. 2773
KERKRADE

RITH Handelmij. N.V.

INDUSTRIESTRAAT 9, HOENSBROEK
TEL. 045—213317

vraagt

vrouwelijke administratieve kracht

± 17 jaar.

Vereisten: typediploma en enig boekhoudkundig inzicht.

Sollicitaties te richten aan bovenstaand adres.

BAKS MODEHUIS

Dautzenbergstraat 39, Heerlen, tel. 715806

vraagt:

2 beschaafde vakkundige verkoopsters

Goede salariëring.

Nu tot 8% rente!

Amro Spaarders profiteren vanaf heden van de volgende rentepercentages:

4½%	5%	5½%	6%	7%	7½%	8%
rente op een Amro Renteboekje of Spaarrekening.	rente op een Amro Spaarrekening met een opzegtermijn van 3 maanden.	rente op een Amro Spaarrekening met een opzegtermijn van 6 maanden.	rente op een Amro Spaarrekening met een opzegtermijn van 12 maanden.	rente op een Amro Spaarrekening met een vaste termijn van 2 jaar.	rente op een Amro Spaarrekening met een vaste termijn van 3 jaar.	rente op een Amro Spaarrekening met een vaste termijn van 4 of 5 jaar.

Sparen? De Amro Bank is er voor.



Woensdagavond om 7.30 uur hoogst belangrijke publieke

VEILING

van 3 series

PERZISCHE TAPIJTEN

Totaal 235 stuks

Serie I: 145 stuks 1e keus Oosterse tapijten welke door de overbevoorrading tegen spotprijzen verkocht zullen worden.

Serie II: 45 stuks Oosterse tapijten, welke gediend hebben ter verfraaiing van tentoonstellingen e.d. Voorts enige occasions.

Serie III: 45 stuks zeer exclusieve tapijten w.o. Ghoum, Kabristan, Thebriz, oude Beloudj, oude Kurdistan, zijden Saaf, Kayseri, voorts enige zeer grote maten.

Deze tapijten zullen bij opbod verkocht worden in

„Geb. Dickhaut”, Vrijthof 22, Maastricht

Bezichtiging uitsluitend woensdag as. van 3 tot 7.30 uur (aanvang veiling)

Belangrijk

Garantie-certificaten zijn verkrijgbaar.
Betaling: contant, bankcheque of girokaart.
Gelegenheid tot geven van koopopdrachten.
Gerechtsdeurwaarder P. C. BAARD

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— Het bureau rechtsbijstand van het NKV in Sittard zal in verband met een jubileum niet vandaag maar vrijdag, van 16.00 tot 19.00 uur, zitting houden.

— Zeventig volwassenen waren aanwezig op de contactavond van de pupillenleiders van de voetbalclub Sittard van het Limbrichterveld. Naast de pupillenleiders waren tevens aanwezig het bestuur van de voetbalclub, het bestuur van de wijkraad van de kapel „Vrij en Blij" en van de ziekendienst. Ontmoetingscentrum was „'t Hofke". Het voornaamste oogmerk van deze bijeenkomst was een hechter contact te leggen tussen degenen die reeds langer wonen in het Limbrichterveld en de nieuwe bewoners. Uiteraard kwam de begeleiding van de voetballende jeugd van deze buurt eveneens aan de orde. De drie gebroeders Lubbers zorgden met groot succes voor de muzikale opluistering van deze zeer geslaagde avond. Er bleek verder wel duidelijk uit dat 't Höfke spoedig aan een fikse uitbreiding toe moet zijn of dat er een nieuw gemeenschapshuis zal moeten komen voor deze buurt.

— Zondag trok in het Sittardse woonwagenkamp de Sacramentsprocessie. Voor muzikale opluistering zorgde de harmonie Sint Joseph. Bij elke woonwagen werd de zegen met het Allerheiligste gegeven.

— In de rectoraatskerk te Overhoven had onder buitengewoon grote belangstelling de uitvaartdienst plaats voor de vorige week overleden Maria Zinken, die meer dan 40 jaar verbonden was als onderwijzeres aan de meisjesschool. In de kerk werden de vele verdiensten van haar, zowel op het terrein van het onderwijs als in de sociale sector, nog eens benadrukt. De meer dan 200 leerlingen van haar meisjesschool gaven de juffrouw een treffend uitgeleide. De begrafenis had plaats op het kerkhof aan de Wehrerweg.

— Op de Markt te Sittard speelde in het afgelopen weekend een knaap het klaar om drie sterren van evenzoveel Mercedes-wagens af te rukken. Toen hij bij de tweede auto kwam, sloeg een van de inzittenden, die hij waarschijnlijk niet had opgemerkt, alarm. Dit had tot gevolg dat de knaap in de kraag gegrepen werd. Hij was echter al verdwenen toen de politie kwam.

Nieuwstadt

— De laatste drie dagen van de maand is kermis in Nieuwstadt.

— De tocht die de bejaarden zaterdag maakten naar het Leudal, werd georganiseerd door de vrouwenvereniging Maria Martha. In Maria Hoop stond de koffietafel klaar.

— De 60 aspirant-leden van de korfbalclub maakten, ter bevordering van de clubgeest, een trip naar Roggel. Daar werd een piknik gehouden.

— Dokter Von der Fuhr is van 27 juni tot 17 juli met vakantie. Dokter Smits in Susteren, die spreekuur heeft op dinsdag en donderdag van zes tot zeven uur, vervangt hem. Medicijnen kan men in Nieuwstadt afhalen tussen zes en zeven uur.

Limbricht

— De buurtverenigingen zijn uitgenodigd voor een vergadering donderdag om 20 uur in de Molenbronzaal. Daar zal een poging worden gedaan om weer een raad van elf op te richten. Later zal contact worden opgenomen met de leden van de oude carnavalsvereniging en overige belangstellenden.

— De speeltuin aan de Van Boxtelstraat zal plaats moeten maken voor bejaardenwoningen. Het comité van samenwerking gaat naar b en w om informaties in te winnen over een nieuw terrein voor een speeltuin.

Born

— Aanmelding voor leerlingen van de kleuterschool kan donderdag plaatsvinden tussen 4 en 5 uur aan de school, Prins Bisdomstraat.

— Na de reorganisatie i.v.m. de uitgifte van lidmaatschapskaarten is de zolder van de meisjesschool weer voor de jeugd van 13, 14 en 15 jaar opengesteld, vanaf zondag 21 juni jl. Het bestuur wijst erop, dat men alleen binnenkomt van 19.30-21.30 uur, met een geldige lidmaatschapskaart. Kaarten kunnen worden afgehaald bij de voorzitter L. Peeters, Arn. van Steinstraat 1. Als secretaris treedt op de hr. J. v. Cleef, Putstraat 26 en als penningmeester fungeert Chr. Lommen, Bartholemeusstr. 30.

— Na jaren werken in de oude school is het speeltuincomité nu zover, dat het klaargemaakte materiaal buiten kan worden gemonteerd. Men hoopt op zaterdag 18 juli a.s. de speeltuin in de nabijheid van de huishoudschool te kunnen openen. Men verwacht nog gaarne vrijwilligers om het nog resterende werk tijdig te kunnen voltooien. Ook voor toezichthoudend personeel verwacht men aanmeldingen bij mevr. Beckers, Prins Bisdomstraat 43.

— Woensdag 1 juli vertrekt om 9 uur een bedevaart vanuit Born naar Banneux. Opgave bij Mevr. Frenken, Molenstraat, mevr. Buckx, Molenstraat, mevr. Linssen, Kapelweg, mevr. v. Mulken, of mevr. v. Sloun, Groenstraat 17.
— Tijdens de vakantieperiode van dokter Baks van 27 juni tot 11 juli a.s., wordt zijn praktijk waargenomen door dokter de Leeuw (Kapelweg 48, tel. 1266).

Einighausen

— Donderdag wordt weer het grof vuil opgehaald.
— Fanfare Concordia neemt zondag deel aan het Maasgouwtoernool in Obbicht. Haar optreden in de superieure afdeling begint om 22 uur. Als te beoordelen werk heeft men Les Lupercales gekozen. Het publieksnummer is Rythm parade. De uitvoering wordt afgerond met een show samen met de drumband.
— De raad van elf gaat samen met de boerenkapel vrijdagavond naar Born. Daar trouwt Giel Kremer met mej. J. Reynen. Giel Kremer is nog lid van de Smautbulen. Hij is tevens oud-prins en succesvol buutteredner. Van daar. Ze vertrekken om half acht bij café Vleugels.

Puth

— De heer H. Meijers uit Puth, hoofdambtenaar op de gemeentesecretarie in Wijnandsrade, slaagde voor het diploma gemeentefinanciën.

— De kabouters kamperen van 3 tot 8 juli in Posterholt.

— De drie hoogste klassen van de meisjesschool maken dinsdag een trip naar Harikssee bij Brügge (Dld). De overige klassen gaan naar Steinerbos.

— De bejaarden gaan morgen op stap naar Luxemburg. Ze vertrekken om 8 uur vanaf de kerk.

— De oudervereniging houdt donderdag een bijeenkomst in het parochiehuis. Met deze bijeenkomst, die om 20 uur begint, sluit de vereniging het seizoen.

Geleen

— Met ingang van 1 augustus is tot hoofd van de St.-Augustinusschool aan de Groenseykerstraat benoemd de heer Chr. van Es (62) uit Elsloo, die sinds november 1941 aan deze school als onderwijzer verbonden is. De heer Van Es begon zijn onderwijsloopbaan in januari 1931 aan de school te Munstergeleen. De heer Van Es volgt de heer W. H. Vroemen op, die na 46 dienstjaren bij het onderwijs met pensioen gaat.
— Bij het nemen van de bocht Mauritslaan-Rijksweg kwam de 18-jarige bromfietster M. V. uit Sittard door onbekende oorzaak ten val. Het meisje werd niet ernstig gewond. Ze kon na medische behandeling naar huis.
— Nabij hotel Skol aan de Mauritslaan raakte zondag de auto van W. P. in brand. Met een brandblusser wist de politie het vuur onder de motorkap te doven. Vermoedelijk was kortsluiting de oorzaak. De gehele electrische bedrading van de auto bleek achteraf te zijn verbrand.

Susteren

— Zondagmorgen vond in de dekenale Amelbergakerk van Susteren een eucharistieviering plaats waarvoor vooral de jeugd veelbelangstelling toonde. Een gemengd jongerenkoor uit Swalmen, vulde met zijn 70 leden het priesterkoor, samen met een beatgroep die de muzikale begeleiding van het jongerenkoor vormt. De eucharistieviering werd geleid door kapelaan Jos Schmeitz uit Swalmen die met geheel aangepaste gebeden het misoffer opdroeg. Na afloop dankte deken J. M. H. Breukers dirigent Drossers en zijn koor en kapelaan Jos. Schmeitz. Kapelaan Schmeitz moedigde de jongerensociëteit Tsjé aan om eveneens tot oprichting van een dergelijk koor te komen, waarbij hij alle medewerking toezegde. Een welgemeend applaus van zowel jong als oud was de dank die het jongerenkoor tot slot in ontvangst mocht nemen.
— In het afgelopen weekeinde hield Susterse Boys een jeugdtoernooi voor A-elftallen. Er waren 14 deelnemende clubs, waaronder 4 uit Duitsland. De finale ging tussen Sportclub Susteren en het Duitse Schiefbahn. Laatstgenoemde won met 2—0 en legde derhalve op de eerste plaats beslag. Tweede werd Sportclub Susteren, derde Born, vierde Wildenrath en vijfde RIOS-Pey.
— In Susteren is een natuurhistorische werkgroep opgericht. Op de openingsbijeenkomst hield de heer R. Geurts uit Echt een spreekbeurt, waarin hij het genomen initiatief roemde en waarin hij wees op de natuurgebieden in en rond Susteren. Het voorlopige bestuur bestaat uit de initiatiefnemers, alsmede uit adjudenta C. van der Vloet, die voorlopig ook als voorzitter zal optreden. De Susterense werkgroep zal gaan samenwerken met de werkgroep Pepijnsland uit Echt. Vrijdagavond wordt de eerste excursie gehouden en wel naar de bossen tussen Nieuwstadt en Susteren. Het vertrek is om 20 uur vanaf het kerkplein te Susteren. Geïnteresseerden zijn van harte welkom. Het voornemen bestaat om straks ook te komen tot de oprichting van een jeugdafdeling.

Stein

— De schoolverlaters van Nieuwdorp, die al een behoorlijk programma hebben afgewerkt, kunnen dinsdag nog genieten van dia's, die vertoond worden door kapelaan Thewissen. Woensdag is de sportdag voor alle scholen met als inzet de Steinder Schoolcup. De wedstrijden beginnen om tien uur. Donderdagavond is er in het Gemeenschapshuis een afscheidsfeest om 20 uur met een eucharistieviering en een gezamenlijke koffietafel met ouders en leerkrachten, leden van het schoolbestuur en oudercomité. Daarna voeren de leerlingen een musical op.
— Aan de Don Boscoschool te Nieuwdorp is met ingang van 1 augustus benoemd mej. M. Gelissen van Kerensheide.
— Als beheerder van het sportveld aan de Brederodestraat te Nieuwdorp is vanaf deze week werkzaam de heer Quadvlieg, Brederodestraat 32, geassisteerd door de heer Maas. Met hen kunnen afspraken worden gemaakt over gebruik van het terrein.
— Zaterdag vierde het echtpaar Smeets-Janssen het gouden huwelijksfeest onder zeer grote belangstelling. In de parochiekerk van Kerensheide droeg pastoor P. Hennings de feestmis op en hield de feestpredikatie. Om 18 uur begon in het Trefcentrum te Kerensheide een drukke receptie. Naast de parochiegeestelijkheid waren er de drie wethouders van Stein, secretaris Muitjens, vertegenwoordiger van alle organisaties en vele verenigingen en vele vrienden en bekenden. Prachtige geschenken en vele bloemstukken werden aangeboden en de fanfare St.-Martinus bracht een muzikale hulde. Het feest werd hierna door de grote familie in het Trefcentrum in de beste stemming voortgezet.

— In de vergadering, die door de commissie Samenlevingsopbouw Stein was uitgeschreven, is een werkgroep voor speelruimten opgericht. Voorzitter is de heer Niessen, leden zijn de heren Winkel, Dormans, W. Janssen, H. Janssen en Krimpen en de dames Jozefi, Stuurmans en Winkels. De werkgroep, die nog voor uitbreiding vatbaar is, zal contacten gaan leggen met gemeentebestuur, woningcommissie, besturen van buurtverenigingen en verkeerscommissie. Men zal op de eerste plaats proberen de gazons achter de flats aan de Stadhouderslaan beschkbaar te krijgen als speelvelden voor de jeugd. Ook wil men trapvelden, ontspanningsruimten en speelstraten voor de jeugd in het kinderrijke nieuwe centrum.
— Morgen wordt de oudste inwoner van Stein, de heer W. Driessen van de Molendijk, 97 jaar. De heer Driessen, een bekend fruitteler en -handelaar, maakt nog dagelijks een wandeling door zijn boomgaarden.



Aan de ploegleidster van het winnende team Els van Mulkom, werd door de adjunct-directrice, zuster Arnolda, de wisselbeker overhandigd.

Talentenjacht in Geleense Mavo

GELEEN, 23 juni — De gymnastiekzaal van de Geleense Mavo-school St.-Anna was gistermorgen bij gelegenheid van een songfestival voor en door de leerlingen veranderd in een studio. Tijdens het festival — dat werd gehouden om de vrijheid van optreden en de expressiviteit van de leerlingen te stimuleren — werden de prestaties van 300 jongelui door een vijfkoppige jury beoordeeld. Een van deze juryleden was de musicus Jo Semmeling van het LSO.

Na een vier uur durend non-stop programma kwam klas 3B als beste uit de bus. De vier deelneemsters van deze klas verzamelden in totaal 218 van de 240 te behalen punten. De tweede plaats op het scorebord werd bezet door klas 3A, die 217 punten in de wacht sleepte. De beste soliste was de 15-jarige Toos Giesberts van 3A met haar lied „Monsieur vous êtes jeune homme". Het festival kan gezien het enthousiasme van de leerlingen en gezien de geleverde prestaties geslaagd worden genoemd. Zozeer zelfs dat inmiddels plannen worden gesmeed om volgend jaar een soortgelijke — misschien nog grotere — „talentenjacht" te houden.

Geslaagde concertreis Michielskoor Sittard

SITTARD, 23 juni — Het Sittardse mannenkoor „St.-Michiel" heeft een geslaagde tweedaagse concertreis gemaakt naar Duitsland ter opluistering van de „Weinblütenfeste" te Neumagen aan de Mosel. De feestviering begon met een plechtige eucharistieviering in de parochiekerk van Neumagen, die muzikaal werd opgeluisterd door het Sittardse koor onder leiding van Albert Köhlen. Naast gregoriaanse gezangen werden ook enkele motetten met Jan Schilstra uit Geleen aan het orgel op zeer fraaie wijze ten gehore gebracht.

Na deze kerkelijke plechtigheid toog het gezelschap naar een feesthal, waar niet minder dan 2000 personen aanwezig waren. De leiding van de feestavond was in handen van de radio- en televisie-conferencier Otto Höpfner. Het Sittardse koor, dat tijdens deze avond ondermeer „with a little bit" uit de musical My fair Lady en „Oh it got plenty of nutting" uit Porgy and Bess en diverse volksliederen ten gehore bracht, oogstte een uitbundig applaus en werd gedwongen enkele toegiften te geven. Het meest sloeg echter de „Neumager Walzer" in. Het refrein van dit lied werd door de duizenden aanwezigen uit volle borst meegezongen.
Erevoorzitter mr. J. Engelen en voorzitter Vandenbroeck werden na het concert op het podium geroepen door Otto Höpfner. De voorzitter mocht uit handen van Dr. Bernard Waldorf en geflankeerd door de Duitse en de regionale wijnkoninginnen een prachtige trofee in ontvangst nemen. Het kostbare bezit (een Romeins wijnschip) krijgt een ereplaats in het verenigingslokaal van het koor, café 't Huikske.
De rond vijftig leden van het koor waren tijdens deze uitvoering voor het eerst in concertkleding gestoken. De nieuwe uniformen voor de zangers, bestaande uit een zwarte blazer met grijze pantalon, konden worden aangeschaft door bijdragen van de leden zelf, alsmede door steun van een groot aantal sympathisanten van het koor. Door het succesvolle optreden kwamen nog dezelfde avond enkele uitnodigingen binnen bij het bestuur om ook op andere plaatsen in Duitsland in de nabije toekomst een concert te verzorgen.

Twee gewonden in Heirstraat Stein

STEIN, 23 juni — Twee personen werden gewond bij twee ongelukken die in de nacht van zondag op maandag gebeurden in de Heirstraat in Stein. De 52-jarige J. M. uit Stein werd aan zijn been gewond toen hij, terwijl hij de rijbaan overstak, werd gegrepen door een personenauto. Enkele uren later werd de bromfietser S. vrij ernstig gewond toen hij viel nadat hij een steunpaaltje van een boom had geraakt.
Het eerste ongeluk gebeurde waarschijnlijk doordat de voetganger onvoorzichtig de rijbaan overstak. Wat de oorzaak ervan is geweest dat de bromfietser het paaltje raakte, is tot nu toe niet bekend. Hij werd in bewusteloze toestand naar het ziekenhuis gebracht.

M. Gerrits 20 jaar lid van de Sittardse raad



SITTARD, 23 juni — De heer M. Gerrits uit de Resedastraat te Sittard herdenkt vrijdag het feit dat hij 20 jaar zitting heeft in de Sittardse gemeenteraad. Een uit zes personen bestaand huldigingscomité onder voorzitterschap van de heer T. Winkelmolen heeft gemeend dat dit jubileum niet onopgemerkt voorbij moet gaan. Vandaar dan ook dat de heer Gerrits vrijdagavond van 19 tot 22 uur zal recipiëren in de Gerbinabar aan de Rijksweg Zuid 235.
De heer Gerrits (62) kwam in september 1946 voor het eerst in de Sittardse raad. Met uitzondering van de jaren 1949-1953 bleef hij al die jaren zitting houden. Zoals bekend werd hij op 3 juni dank zij voorkeurstemmen andermaal gekozen.
De heer Math. Gerrits: „Toen ik indertijd begon telde Sittard 15.000 inwoners en waren er 17 raadsleden. De eerste periode had ik nodig om me op de gemeentelijke zaken goed te oriënteren. Vroeger zat ik als enige arbeider in de raad en dan had je het toch wel zwaar te verduren. Toch ging het werk over het algemeen gemoedelijker". De heer Gerrits heeft geen prettige herinneringen aan de afgelopen vier jaar. Er zijn toen veel persoonlijke kwesties in de raad aan de orde geweest en de jubilaris hoopt van harte dat dat in de komende zittingsperiode niet meer zal gebeuren. Over de laatste recente verkiezingen zegt hij: „Ik heb me op de laatste plaats van de lijst laten zetten, omdat ik met voorkeur gekozen wilde worden en omdat ik bewijzen wilde dat ik mijn stemmen zou halen".
Dat is inderdaad gebeurd. De heer M. Gerrits is een bekende persoonlijkheid in de wijk Sanderbout. Hij zegt zelf dat hij dag en nacht voor de mensen van Sanderbout en van Sittard in de weer is geweest. „Daarvoor heb ik mijn gezin verwaarloosd. De mensen kwamen soms om 12 uur 's nachts bij me aankloppen."
Na de heer Schrijen is de heer Gerrits het raadslid met de meeste „dienstjaren". Uit de raadsvergaderingen is van hem bekend dat hij precies zegt waar het op staat. Hij windt er geen doekjes om. De heer Gerrits is vol lof over de samenwerking met b. en w. en de ambtenaren van het gemeentehuis in al die jaren. „Ik heb nooit vergeefs behoeven aan te kloppen". Hij onderhoudt nauwe contacten met de woningvereniging en ook als er huisvestingsproblemen zijn, is de heer Gerrits paraat. Voorts heeft hij als raadslid zitting in de commissies grondzaken en openbare werken.
De heer Math. Gerrits is nu aan zijn laatste ronde van vier jaar begonnen. Over de raadsvergadering van aanstaande donderdag, waarin de kwestie FSC aan de orde komt, wil hij nog niet veel zeggen. Wel wil hij kwijt dat, als FSC in Sittard komt spelen, dat niet moet onder de naam „Fortuna". Daar voelt de heer Gerrits niets voor. Wat hem betreft zou het wel de naam „Sittardia" weer mogen worden.

Eerste diploma's aan de MTS te Sittard

SITTARD, 22 juni — Voor het eerst had zaterdagmorgen in het parochiehuis te Leyenbroek-Sittard de diplomauitreiking plaats aan 35 geslaagden van de Sittardse M.T.S. die enkele jaren geleden van start ging. Burgemeester E. Wagemans van Munstergeleen sprak er als waarnemend voorzitter van het bestuur zijn vreugde over uit dat er 35 geslaagden waren die spoedig een plaats zullen vinden in de industrie en daardoor een bijdrage zullen leveren in de herstructurering van Zuid Limburg. Directeur A. Steuns wees erop dat het theoretisch gedeelte van de opleiding voor het eerst aan deze school was afgesloten. De heer G. Heynen sprak een kort woord tot de geslaagden en hun ouders als rijksgecommitteerde. Wethouder Mr. G. Houtakkers herinnerde bij deze eerste diplomauitreiking nog eens aan de prettige samenwerking tussen schoolbestuur en gemeentebestuur. Hij was verheugd dat het aantal leerlingen aan de Sittardse M.T.S. groter was dan de prognose van het Etil, om maar te zwijgen van het feit dat het departement van Onderwijs aanvankelijk zelfs niet geloofde in de levensvatbaarheid van een M.T.S in Sittard. Hij was verheugd over het groot aantal geslaagden omdat dit onderwijs juist zulk een belangrijke plaats inneemt in de ontwikkeling van de Westelijke Mijnstreek. Tenslotte sprak Jan Starren namens alle geslaagden een hartelijk dankwoord. Voor het diploma elektrotechniek slaagden: B. Albers Guttecoven, P. Bouts Berg aan de Maas, L. Claessen Elsloo, J. Donners Stein, J. Ehlen, G. Haagmans, F. v.d. Loo, L. Peitrzak, Chr. Veltman, J. Wackers allen uit Sittard. H. Jüten Holtum-Born, P. Meeuwissen Susteren, L. Meuwissen Geleen, J. Raven Geleen, P. Roberts Stein, W. Schokker Oirsbeek, J. Starren Geleen, H. Vaessen Berg-Urmond, H. Willems Grevenbicht.
Voor werktuigbouwkunde:
H. Kubben, J. Meerts allen uit Geleen, J. van Daal, W. Duysters, H. Geerts, H. van Gennip, J. Poiesz, H. Schoenmakers, E. Tangelder allen uit Sittard. J. Dols Munstergeleen, P. Gelissen Urmond, Th. Jennen Buchten-Born, F. Mooren Leiderdorp, W. Peters Munstergeleen, A. Tinnemans Buchten-Born.

Morgen raad van Born bijeen

BORN, 23 juni — Morgenavond om half acht gaat de gemeenteraad van Born vergaderen. De agenda vermeldt ondermeer de verkoop van een bouwterrein op de hoek Burgemeester Lebensstraat-Pastoor Petersstraat te Buchten aan H. Aben te Sittard, voorts onbewoonbaarverklaring van het pand Hondsbroek 9 (bewoond door L. H. Cremers) en vaststelling van een regeling ter bevordering van doorstroming en krotopruiming. Over dit laatste merken b. en w. in hun toelichting op dat een werkgroep uit de streekraad over dit punt een concept-regeling heeft samengesteld. B. en w. kunnen zich hiermee verenigen, echter met uitzondering van de bepaling, dat slechts tot betaling van een uitkering kan worden overgegaan indien de te betrekken woning is gelegen in een gemeente, deelnemend aan de regeling van het samenwerkingsorgaan, mits in die gemeente dezelfde regeling van toepassing is. Deze bepaling kan volgens b. en w. van Born tot gevolg hebben dat op twee gelijksoortige aanvragen twee verschillende beslissingen genomen moeten worden en dit acht men onjuist.
Voorts wordt de raad voorgesteld akkoord te gaan met een geldlening van een miljoen gulden, die ieder ogenblik binnen kan komen. Deze lening is nodig voor consolidatie van vlottende schuld.

EXAMENS

SITTARD, 23 juni — Voor het diploma verbonden aan de 3-jarige cursus van de middelbare Handelsschool in Sittard slaagden: M. A. van Dijke, H. Gabriel, M. van Galen, A. Heckers, C. Knip, M. Kruitz, G. Mulder W. Notermans A. Paes M. Ruyters, M Stikkelbroek, F. Strocken. W. Twist, C. Verbunt W. Vroemen, M. Weusten en W. Zeekaf. Het diploma verbonden aan de 5-jarige cursus werd behaald door: W. Eykenboom, L. Janssen, G. Knubben, W. van Poortvliet, A. Veltmeyer en H. Vranken. Vier kandidaten werden afgewezen.

Zaterdag officiële opening

Verkennerij van Beek gehuisvest in bungalow

BEEK, 23 juni — Vanaf zaterdag zal de verkennersgroep St.-Martinus van Beek beschikken over een riante bungalow. Het gebouw — op de Molenberg — werd gedeeltelijk door de leden van de groep zelf in elkaar „geknutseld" —en gedeeltelijk door vaklui gerealiseerd. Na vele uren zwoegen en rekenen is het nieuwe verkennershome nu gereed om zaterdag met veel feestelijk vertoon officieel te worden geopend. De waarde van het gebouw wordt op 110.000 gulden geraamd.
Zaterdagmorgen om 9 uur wordt het feest rond de opening ingezet met een eucharistieviering. Hierna volgen een maaltijd en een rondgang door de kom van Beek. Rond 14.30 uur zal burgemeester Jhr. mr. P. van Meeuwen de officiële opening verrichten, nadat een aantal ballonnen waaraan de sleutel hangt, met enkele schoten omlaag zullen zijn gehaald. De receptie bij gelegenheid van de ingebruikname wordt gehouden van 16.30 tot 17.30 uur. Tijdens deze uren kan het gebouw tevens bezichtigd worden. Een en ander zal met muziek worden opgeluisterd door het Rowansorkestje.
Het nieuwe verkennershome „Ooshaka" — bestaat voor een gedeelte uit een gebouwtje dat grondig werd verbeterd en voor 'n gedeelte uit nieuwe ruimten. Het nieuwe gedeelte bestaat uit: een stamkamer (voor de afdeling „Rivo's"), een stafkamer, een welpenkwartier, een materiaalruimte en een aantal toiletten. Het hele gebouw — de oppervlakte hiervan werd door de uitbreiding verdubbeld in vergelijking met die van de reeds bestaande ruimten — is voorzien van centrale verwarming, terwijl ook de verlichting aanzienlijk werd verbeterd.
In 1955, toen de verkenners van Beek nog gehuisvest waren in de Fatimaschool, begon een speciaal hiervoor in het leven geroepen commissie voor het eerst uitbreidingsplannen te maken. In 1960 werd de commissie veranderd in een stichting en langzaam maar zeker beschikte de groep over een steeds beter onderdak. In 1968 begonnen de verkenners zelf de funderingen te leggen voor het huidige gebouw. De groep telde toendertijd 104 leden; een aantal dat inmiddels tot 120 (+ een aantal welpengroepen) is gestegen. De kosten voor de verfraaiing en uitbreiding van het Ooshaka-gebouw werden aanvankelijk op 39.000 gulden geraamd, maar dat bleek achteraf tegen te vallen. Toch is het de groep uiteindelijk met de medewerking van de bevolking, de gemeente, de provincie en het rijk gelukt, de plannen te verwezenlijken. Na de ingebruikname van het nieuwe home zal het aantal leden van de groep waarschijnlijk nog aanzienlijk stijgen, want tot nu toe moest min of meer een „wachtlijst" worden gehanteerd, omdat in de oude ruimten niet alle aspirant-leden konden worden opgevangen. De huidige voorzitter van de stichting Ooshaka, de heer H. C. J. Mommaars, verklaarde gisteren betreffende deze grote belangstelling voor de verkennerij van Beek: „In allerlei kranten lees je tegenwoordig dat her en der verkennersgroepen ter ziele gaan omdat te weinig belangstelling voor de verkennerij zou bestaan. Dat deze groepen worden opgeheven is echter niet te wijten aan een gebrek aan belangstelling bij de jeugd, maar aan een gebrek aan leiders die de jeugd iets te bieden hebben. Bovendien kunnen die leiders zich niet volledig voor hun eigenlijke taak inzetten, omdat zij zich te veel moeten bezighouden met financiële problemen, waarmee de groepen te kampen hebben."

B. en W. Schinnen: Speeltuin Puth voor alle sporten ter beschikking van buurtschap

SCHINNEN, 23 juni — Vrijdag als de raad van Schinnen vergadert zullen B. en W. voorstellen de speeltuin van Puth ter beschikking te stellen aan de buurtschap voor het beoefenen van alle sporten en te overwegen het beheer van het speelveld over te dragen aan de Stichting Speeltuin.
Het voorstel van B. en .W zal — als de raad zich hiermee kan verenigen — waarschijnlijk voorlopig het einde betekenen van een uitgebreide correspondentie tussen de gemeente, de Sportraad van Schinnen en de Stichting Speeltuin Puth. De stichting heeft uiteindelijk medegedeeld bezwaren te hebben tegen een gebruik van het veld via de sportraad (aldus een schrijven van de sportraad aan het gemeentebestuur) omdat ook voorheen een terrein ter beschikking van de stichting stond. De sportraad heeft op zijn beurt meegedeeld dat de wensen van de stichting niet volledig gehonoreerd kunnen worden, omdat anders de georganiseerde sportbeoefening zou worden gediscrimineerd. Daarom heeft de sportraad besloten van overname van het veld af te zien. „Afgezien van deze discriminatie kan onder deze omstandigheden geen verantwoording worden gedragen voor een behoorlijk onderhoud", zo besloot de sportraad de brief die naar het college van B. en W. werd gestuurd en die de aanleiding vormde voor het eerder genoemde voorstel.
Tijdens de raadsvergadering zal ook worden voorgesteld het viswater bij Terborg te verhuren aan de hengelsportvereniging „Ons Genoegen". Verder staan op de agenda voorstellen betreffende onder andere: verkoop gronden, een regionale doorstromingsregeling, de oprichting van het werkvoorzieningsschap „Geleen en Omstreken", het verhuren van ruimten in Terborg aan de Stichting Dienstverlening Open Jeugdwerk, een crediet voor het verder bouwrijpmaken van „Sweikhuizen II", de vaststelling van bouwterreinprijzen en de invoering van baatbelasting in verband met de verbetering van de Heggerdorpstraat. De vergadering begint om 19 uur.

EXAMENS

Aan het St. Bernardinuscollege te Heerlen slaagden voor het Eindexamen Havo: L. G. L. Beckers Klimmen, J. O. van den Biggelaar Best, B. M. A. Bonke Valkenburg, R. H. G. N. van Dieten Heerlen, T. J. M. Engelen Heerlen, A. L. H. Florie Kerkrade, R. G. Hall Heerlen, J. E. Hoekstra Heerlen, J. J. Jager Heerlen, C. G. M. Jutte Schaesberg, J. W. M. Knops Oirsbeek, H. H. M. Mestrom Montfort, T. T. Oei Heerlen, J. G. M. Offermans Amstenrade, H. B. A. Ortmans Kerkrade, P. H. F. Prevos Voerendaal, H. L. M. Rijkx Nuth, J. J. G. Schreurs Heerlen, A. M. J. Willems Heerlen, P. J. M. H. Amkreutz Kerkrade, A. H. J. Crombach Heerlen, P. Effting Eindhoven, J. A. H. J. Engelen Sittard, G. J. M. Goossens Echt, A. H. Haagmans Schinnen, H. A. A. M van Ingen Wijlre, P. H. M. Laudy Kerkrade, C. P. Ooms Heerlen, W. G. Triebels Heerlen, P. J. H. Urlings Heerlen, H. G. A. Vels Heer, M. M. G. Vincken Heerlen, A. J. J. M. Weterings Beverwijk, H. P. J. Wetzels Sittard, J. M. W. H. Wetzels Schaesberg, J. B. M. Wilderbeek Utrecht, H. M. G. van Aken Klimmen, H. M. A. Boers Schinnen, A. H. E. M. Cornips Heerlen, P. F. M. A. Gerards Schinnen, A. A. H. B. Hermans Valkenburg, P. J. L. Jaminon Heerlen, J. H. H. G. Janssen Heerlen, P. W. M. Koch Simpelveld, J. G. M. van Megen Geleen, F. A. M. van der Ouderaa Weert, J. L. M. Schreurs Heerlen, L. M. J. Souren Voerendaal, J. H. J. Sporken Schaesberg, M. L. M. Winkens Heerlen, L. M. L. Aarts Schaesberg, R. E. M. Baggen Beek, H. F. M. Bovens Heerlen, H. A. Duijfjes Schaesberg, I. J. M. C. Gelissen Heerlen, P. J. J. A. Janssen Beek, G. H. Kater Heerlen, J. E. C. de Krom Hoensbroek, M. P. M. Meijs Heerlen, E. A. O. Muurmans Valkenburg-Houthem, A. G. A. J. Pisters Heerlen, C. J. M. Rentmeesters 's-Heerenhoek, R. P. M. Rhoen Bocholtz, J. E. H. Roex Gulpen, J. M. H. Schrijen Heerlen, A. W. P. Beckers Voerendaal, A. J. J. Brouns Schaesberg, H. B. A. M. Cox Voerendaal, J. M. L. Dijkhoff Heerlen, W. A. M. Feijen Heerlen, R. A. C. J Giesen Kerkrade, J. M. T. Gijsen Kerkrade, W. L. M. P. van Heumen Heerlen, F. A. M. Meulenberg Voerendaal, J. J. Moonen Heerlen, A. F. H. J. M. Muris Meerssen, J. F. L. M. Naphausen Eygelshoven, J. W. Niemarkt Heerlen, P. H. Roosendaal Heerlen, R. W. J. J. Ruijgrok Heerlen, F. C. M. van der Velden Heerlen, A. M. J. Vrancken Kerkrade, H. J. M. Vreeburg Leiden, W. C. M. Zandvoort Kerkrade, W. G. Botinga Heerlen, L. G. M. Haeken Heerlen, J. T. M. Heeres Heerlen, J W. I. Kessener Heerlen.

Te Sittard slaagden voor het Muloëxamen: J. Geerlings, Elsloo; P. Heuts, Beek; C. Hermans, Spaubeek. J. Lahay, Beek. H. Lemmens, Elsloo; G. Pepels. Stein. J. de Rooy, H. Urlings, J. Vroomen, allen uit Beek. H. Janssen, Elsloo; P. Vis, Echt; P. van Wegberg, idem E. Woelk, Koningsbosch. M. Franssen, M. Kockelmans, beiden Geleen; C. Schalk en J. Schmeits, beiden Stein. H. Rutten, Brunssum; D. Siebels, idem; M. Smeets, Treebeek. G. Stefelmans, Merkelbeek. M. van Pelburo, Treebeek; M. Visser, Oirsbeek; H. Wetzels, Treebeek. J. Willems, Schinnen G. Winterink, Treebeek; J. Loer, Merkelbeek. T. Jeurissen. Sittard. J. van de Laar, Nuth; J. Lemmens, Schimmert J. Pummers, Wintraak; E. Welters, Buchten.

...STANTEN"
...MERBREED TAPIJT

KERKRADE
MARKT 10

... grote ... van ... Bergoss en ...eu.
...ONS TEGEN ...
...zen

Bergstein
WONEN OP NIVEAU
x

...K. SCHOLENGEMEENSCHAP „JEKERDAL"
(School voor L.H.N.O., M.H.N.O. en Leraresopleiding N XX)
ST-THERESIAPLEIN 20, MAASTRICHT

... is nog gelegenheid voor het aanmelden van leerlingen ...oor de vormingsklas, 1-jarig

...leiding: Mulo-examen of overgang van 3e naar 4e klas middelbare

HUISHOUDKUNDIGE VOOR INRICHTINGEN, 2-jarig
Vooropleiding: Eindexamen middelbare school of vormingsklas.
...elden zo spoedig mogelijk bij de directrice van de school,
...uw R. M. Hustinx-Peters, telefoon 04400—18121.

...ELKOM:

ZEYHER-keuken-show

Tijdens deze show en ook bij U thuis ontvangt U geheel vrijblijvend adviezen en inlichtingen.

SHOWDAGEN:

ZATERDAG	20-6	van 9 tot 17 uur
ZONDAG	21-6	van 14 tot 17 uur
MAANDAG	22-6	van 9 tot 22 uur
DINSDAG	23-6	van 9 tot 22 uur

Een bezoek aan onze toonzaal **HUBERTUSSTRAAT 53** is de moeite waard.

TELEFOON 04402-1006

...p. JACOBS - Genhout-Beek

Winner roken.



Steeds meer mensen zie je Winner roken. Allicht. Winner is Zacht & Mild. En echt Amerikaans.



Genieten geblazen.

...EN GOED

... GELDLENING ...kbaar indien u ...uis bezit. Een ...potheek is geen ...aar. Een lening ... kost f 62,—; ... f 93,— terug... maand, alles in... f 9.000,— kost ...aand; enz. Voor ...chtingen: Fa. ...ge 10, Heerlen, ... en 045-212393. x

...INGEN. Auto-...caravanfinancie-...potheken (eerste ... alle verzekerin-... wordt voor U ... deskundige en ... zeer vlug af-...door het Alge-...rgs Assurantie-...erlenersteenweg ... (Onderspekholz) ...-7138. Neemt u ... vrijblijvend con-... x

...GEN en finan-...nen 24 uur v.d. ...s 263 Mstr. Tel. x

... LENINGEN v. ... bezit is v. eig. ... 8000.- mnd. afl. ... mnd. afl. f 74.- ...nd. afl f 149.- ... financieringen ... kosten vooraf. ... f 108.- Assu-... H. M. Geurts, ... 36, H'broek tel. x

...ren tot 10.000 ...aar tegen zeer ... en aflossing. ... uur geregeld. ... kosten. Geen ... uw werkgever. ... 164, Heerlen-... tel. 045-711598. ... uur 's avonds. x

... in GELDLE-...aal nooit infor-...als u een geldle-...t. Wij lenen u ...en zeer lage ...sing. Binnen 24 ...d. Doorlopend ... 21 uur. Kerkra-... Heerlen-Molen-...-711598. x

...GEN, vlotte en ...ing. Alle finan-... verzekeringen. ...er speciaal ta-...ndrijer, Eiken-...broek tel. 1672.

...ANTIE

...OUWWAGENS, ... merken, Euro-... pers., scoot 4-6 ...eper, 2 model-... v.a. 2970 kom-...enberg Hoens-...sberg 78, tel. x

...ANJE. Reis per ... ... f 378. Diverse ...v. data. Reis-...an, Zandstr. 7 ... 045-253681. x

...CANTIEWONIN-... kust Zeeuws ... vrij na 9 aug. Te ... Leendert Fr. ... Geleen tel. 6907.

Eurovinil BOTEN. 5 luchtkamers, zeewaterbestendig. 130x90 cm 37.50; 150x100 cm 47.50; 165x105 cm 57.50; 180x110 cm 67.50; 195x120 cm 87.50; 205x125 cm 97.50; 220x135 cm 117.50. Tevens voorzien van reparatieset. Klinkenberg, Hoensbroek, Heisterberg 78. Tel. 045-211888. x

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen. nieuwste model 1970, incl. B.T.W. in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150,-. Ook verhuur van caravans. zowel rijdend als vaststaand. Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. dir. geregeld Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

Te h. CARAVAN + vouwwagen, standpl. Roggel. Inl. Houserstraat 1, Brunssum, of tel. 045—253683. x

Grote TENTEN compl. ingericht met h.-vloer in Eifel en Roggel. Caravans vrij na 8 aug. Vervoer aanw. Kampeermat. verhuur S. Degenkamp. Tel. 045-211705. x

Te k. aangeb. CARAVAN Sprite Musketier. Inl. W. H. F. v.d. Venne p.a Caumermolenweg 12 Heerlen

Te h. voor uw vakantie KOOKTOESTELLEN, verwarming, licht. Dabekausen, Terwinselen, tel. 04445-3802. x

Te k. WAGENTJES voor vakantiedoeleinden en een open aanh.wagen. Dries 31A Elsloo. x

Door omst. vrij CARAVAN met gesl. voort. en compl. inventaris in Heimbach van 27 juni tot 4 juli en na 8 aug. H. Krings Dr. Calsstraat 5 Schaesberg tel. 04443-3493. x

KAMPEERBUS te h. Nog vrij tot 11 juli. Ind. 3 vertrekken. Keuken, kamer. 6 pers. slaapk. Alles compl. inger. Standpl. Heimbach Eifel langs de Roer en bij het zwembad. Te bevr. C. Vos Eijgelshoven Kerkraderstraat 8 tel. 04444-1351. x

Te h. 5 á 6 pers. VOUWCARAVAN geh. ingericht nog vrij van 27 juni t.m. 11 juli te Westkapelle 2 min. v. strand. Te bevr. H. Slangen, Kempkensweg 1A Heerlen tel. 714960.

...ANDBOUW

Bet. voor beste KALVEREN f 325 voor R.B, f 270 voor Z.B. Extr. kwal. f 24 bov. not. Brouwers Nieuwstadt, tel. 04499-207. x

Te k. gevr. STIERKALVEREN. Bet. de hoogste pr. P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73, Nuth. tel. 04447-1563. x

STIERKALVEREN te koop gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19. Nuth, tel. 04447—1753. x

HUWELIJK

Jongeman, 29 jr., d. blond, slank post., zoekt langs deze weg ser. kennism. m. j. DAME of jonge vrouw van ongev. dezelfde leeft. Br. liefst m. foto o.e.r. o. no. H 3149 LD Hoensbroek.

Wedn. van 41 jr. zoekt langs deze weg een DAME of weduwe m. 1 kind geen bezw. Liefst m. foto ond. no. MA 5126 L.D. Maastricht. x

DIVERSEN

Goed NIEUWS. Telefoon 045-710760. Elke dag iets anders. x

DAK LEK? Kwastreyli is af. Proefbus 5 kg v. 5 m2 f 14,95. Dejobo-Sloten, tel. 020-128427. x

Max. Reisig-Quick-Service directe REPARATIES; aan alle merken wasautomaten, koelkasten, diepvriezers bierkoelingen, etc. Rep. m. gar. Onderdelen voorr. vooraf prijsopg. Vermeerstr. 14, Sittard, tel. 5299. x

Wij repareren alle soorten en merken WASAUTOM. o.a. Siwa etc. en koelingen met voll. garantie. Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach tel. 04443-4003

T.V. of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt. ook 's avonds. Tel. 04492-1985 Amstenrade. x

TV-REPARATIES binnen 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-7709 b.g.g. 04490-6484. x

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstraat 122 H'broek. tel. 045—214097 x

MEUBELS stofferen. 5 jaar garantie. Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende nylontapijten teg. concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsberg, Marktstr. 47. Kerkrade tel. 04445-2189. na 6 u. 7163. x

Bij storingen of uitbreiding aan uw ELECTR. INSTALLATIE direct te ontbieden: Install.bedrijf H. van Brummen en Zn., O.N.-straat 26 tel. 045—715484, Heerlen. x

T.V. of RADIO APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderhoud van t.v. antennes. Radio en TV-bedrijf H. van Brummen en Zn., Or. Nassaustraat 26. Heerlen. x

MEUBELS stofferen. Bel of schrijf eens even en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag. Kantstraat 48. Waubach, tel. 04443-2756. x

Uw TV of radio defect. Onze technische dienst repareert ieder merk tv of radio binnen 24 uur en met garantiewaarborg van het NIC. Fa Ed. van Brummen, Kouvenderstraat 47, Hoensbroek, tel. 045-212179. x

PERMANENT v.a. f 8,50 modern kapsel v.a. f 3,70 zonder afspraak Dameskapsalon Maison Pierre Willemstraat 14 Heerlen tel. 715095. x

CAFé-REST. KOTA RADJA, Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel. x

Kindje blij zegt ta ta ta, 't heeft een PLASTICBROEKJE S.G.A. x

ZO'N OPGEBLAZEN GEVOEL?

Wellicht is uw galtoevoer onvoldoende – en die is onontbeerlijk voor een goede spijsvertering en het regelmatig functioneren van uw ingewanden. Te weinig gal brengt de werking ervan in de war. U gaat zich loom en onprettig voelen en wordt daardoor humeurig. Doe de kuur met zachte Carters Pilletjes. Zij wekken de gal op en zorgen voor een goede toevoer ervan in de darmen. U voelt zich dan weer prettig, opgelucht en in een beter humeur.

CARTERS PILLETJES

Sier-smeedwerk
TRAPLEUNINGEN à f 55,— p.m.
BALKONS à f 35,— p.m. Prachtige staande buitenlantaarn à f 115,—. Smeedwerk van deuren f 40,—.
Op kamer- en schemerlampen 20% korting.
Fa. PAULI
Op de Bossen
EYGELSHOVEN
tel. 04444—1632 x

Schrijf 'es iemand
Bel 'es iemand
Bezoek 'es iemand
Praat 'es met iemand
...u weet zelf wel wie eenzaam is in uw omgeving
PUBLIKATIE AANGEBODEN DOOR DIT BLAD IN SAMENWERKING MET DE STICHTING IDEELE RECLAME GEIXS

BERNARDINUSCOLLEGE HEERLEN

ATHENEUM - GYMNASIUM - SCHOOL VOOR H.A.V.O.

Gevraagd m.i.v. 1 augustus 1970

DOCENTEN

(1e of 2e graads bevoegdheid):

voor:	aantal lessen per week
NEDERLANDS	16
ENGELS	4
DUITS	5
WISKUNDE	10
TEKENEN	7
evt. te combineren met HANDENARBEID	5 à 9
LICHAMELIJKE OEFENING	16

Sollicitaties te richten aan de directeur, Akerstraat 95, Heerlen.

eksterOgen
SNEL WEG MET WONDEROLIE

Geen omslachtige likdoornpleisters of gevaarlijk gepeuter met scheermesjes en zo. Aanstippen met NOXACORN vloeistof is zo eenvoudig, hygiënisch en verantwoord. NOXACORN bevat o.a. verzachtende wonderolie met jodium en een pijnstillend middel. NOXACORN maakt direct een eind aan de pijn. Eeltplekken en eksterogen verschrompelen met wortel en al. NOXACORN antiseptisch likdoornmiddel. Snel, pijnloos, afdoend. 1.85.

GEEN BOENEN MEER
Wist U al dat U een
DEKORA PARKETVLOER
niet meer hoeft te boenen?
Gelegd vanaf f 24,— per m2.
Vraagt vrijblijvend offerte.
PARKETBEDRIJF "HET ZUIDEN"
Zandbergerweg 82
BOCHOLTZ
Telefoon 04442-1697 x

Onteigening

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 4 juni 1970 is uitgesproken de onteigening ten name en ten behoeve van de gemeente Hoensbroek (procureur Mr. Ch. Paulussen) van 71 are en 10 centiare van het perceel ten kadaster bekend als gemeente Hoensbroek sectie D nummer 1077, in het geheel groot 86 are en 45 centiare, zijnde no. 13 van het grondplan, waarvan eigenaar H. J. Hoenen en A. H. J. Hoenen te Hoensbroek, met bepaling van de schadeloosstelling op f 47.498,— in totaal.

Maastricht, 19 juni 1970

De officier van justitie, hoofd van het arrondissementsparket,
HOUBEN

OP WEG NAAR ZONNEVREUGDE MET EEN PERFECTE
ZONNE-BRIL
van
BRILLEN speciaal zaak
P. HOPPENBROUWERS
v.h. v.d. Ham
EMMAPLEIN 11 HEERLEN
Telefoon 711664
bij de St.-Pancratiuskerk t.o. Wyerspassage

GEMEENTE SITTARD

Bij de afdeling Sociale Zaken en Maatschappelijke Zorg van de gemeentesecretarie kan worden geplaatst

een vrouwelijke bijstandsambtenaar

Tot de funktie behoort: het rapporteren en adviseren omtrent bijstandsaanvragen ingevolge de Algemene Bijstandswet en rijksgroepsregelingen.

Gevraagd wordt: Middelbare schoolopleiding diploma M.S.A. of studerend daarvoor.

Geboden wordt: een funktie waarvoor — afhankelijk van opleiding en ervaring — het salaris nader wordt overeengekomen.
De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen voor vergoeding van o.m. verplaatsingskosten, reis- en studiekosten en ziektekosten (I.Z.A.) zijn van toepassing.
De A.O.W.-premie komt ten laste van de gemeente.

Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatiebrief binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad in te zenden aan Burgemeester en Wethouders, Odasingel 79, Sittard.

MET SPOED GEVRAAGD

zelfstandige (à la carte) KOK en RESTAURANT-OBER

Leuke werkkring en vast werk.
Soll. schriftelijk of persoonlijk te richten aan:

Eethoes 't Heemelke Geleen
RIJKSWEG ZUID 121

De curator in het faillissement van **P. W. A. Custers**, wonende te Sittard, Tudderenderweg 187, heeft heden ter Griffie van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht en van het Kantongerecht te Sittard neergelegd de enige uitdelingslijst in bedoeld faillissement, welke aldaar gedurende tien dagen kosteloos voor de schuldeisers ter inzage zal liggen

De curator,
Mr. A. J. van Wessem

Sittard, 23 juni 1970
Parklaan 27

Voetbaltrainer
biedt zich aan, t.m. tweede klas K.N.V.B.
Brieven onder no. A 830 b.d.

Televisie reparaties
Antennebouw
SEYEN N.V
Stationstraat 25
Spaubeek tel ...

Speciale aanbieding auto's

Peugeot 404 67
2 stuks
Fiat 850 coupe
2 stuks
Renault 16 69
2 stuks
Morris 850 68
2 stuks
Austin Glider 68

AUTOMOBIEL- EN GARAGEBEDRIJF
FISSETTE EN ZN.
TEL. 27241—27710—20822
Geopend dagelijks tot 10 uur 's avonds. x

INSTALLATIEBEDRIJF
vondenhoff
CHEVREMONT

vraagt voor spoedige indiensttreding

A) Vakbekwame C.V.-monteurs
in bezit van rijbewijs B-E
B) C.V.-hulpmonteurs
C) Magazijnbeheerder
in bezit van rijbewijs B-E
D) Vakbekwame loodgieters
E) Halfwas- en leerling-loodgieters

Sollicitaties dagelijks van 8.00 tot 18.00 uur
PAULUSSTRAAT 10. x

Metaalbedrijf M.S.G. te Hoensbroek
vraagt

– 1 ervaren adm. kracht
(bekend met loonadministratie)

– 1 jonge administratieve kracht
± 17 jaar

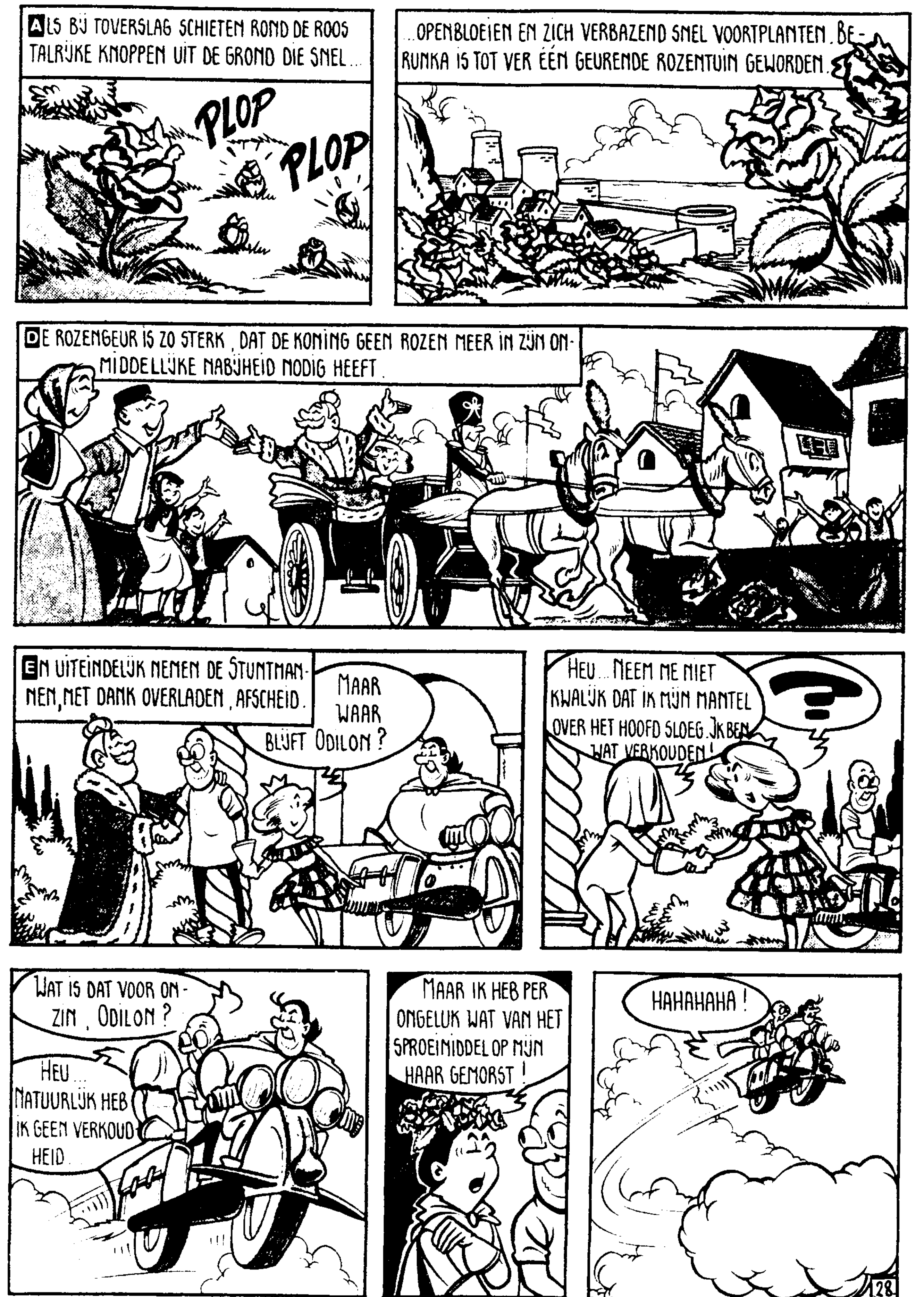
Wij bieden een prettige werkkring, goede salariëring en goede sociale voorzieningen.
Schriftelijke sollicitaties richten aan:
M.S.G., Kastanjelaan 182, Hoensbroek,
of mondeling na telefonische afspraak tel. 045—212259.

S
Een kilo SUNDROP BANANEN 98
GELE ANDIJVIE 1 kilo 49
2 EXTRA GROTE SLA 69
SIMON DE WIT
x

★ „DE WILDE WELDOENER" ★



ROZEN VOOR BERUNKA



★ DE VROLIJKE RAKKERS ★



DE VERDWENEN CHUCK WAGON

